

G. SCHIRMER'S VOCAL SCORES OF GRAND AND LIGHT OPERAS

VERDI

INDIANA UNIVERSITY
SCHOOL OF MUSIC
LIBRARY
Bloomington, Indiana

INDIANA UNIVERSITY
SCHOOL OF MUSIC
LIBRARY
Bloomington, Indiana

AÏDA

(With Italian and English Texts)

INDIANA UNIVERSITY
SCHOOL OF MUSIC
LIBRARY
Bloomington, Indiana

\$3.50

(In U. S. A.)

G. SCHIRMER, Inc.
New York

INDIANA UNIVERSITY
SCHOOL OF MUSIC
LIBRARY
Bloomington, Indiana

INDIANA UNIVERSITY
SCHOOL OF MUSIC
LIBRARY
Bloomington, Indiana



Photograph of G. Verdi, signed and inscribed to
Gustav Schirmer, founder of the house

AÏDA

Opera in Four Acts

By

GIUSEPPE VERDI

Libretto by

A. G H I S L A N Z O N I

The English Version by

MRS. G. G. LAURENCE

With an Essay on the

History of the Opera by

W. J. HENDERSON

*Copyright, 1897, by G. Schirmer, Inc.
Copyright renewal assigned, 1925, to G. Schirmer, Inc.
Printed in the U. S. A.*

G. SCHIRMER, Inc., NEW YORK

AIDA.

FIRST PERFORMED AT CAIRO, EGYPT, DEC. 24, 1871; AND AT MILAN, FEB. 8, 1872.

Characters of the Drama,

With the Original Cast as Presented at the first Performances.

	(At Cairo)	(At Milan)
AIDA	Soprano	Signora POZZONI . . Signora STOLZ
AMNERIS	Mezzo-soprano . .	Signora GROSSI . . Signora WALDMANN
RADAMÈS	Tenor	Signor MONGINI . . Signor FANCELLI
AMONASRO	Baritone	Signor STELLER . . Signor PANDOLFINI
RAMPHIS	Bass	Signor MEDINI . . Signor MAINI
THE KING	Bass	Signor COSTA . . Signor PAVOLERI
A MESSENGER	Tenor	Signor BOTTARDI . Signor VISTARINI
Priests, Priestesses, Ministers, Captains, Soldiers, Officials, Ethiopian Slaves and Prisoners, Egyptian Populace, etc.		

The scene is in Memphis and Thebes, at the time of the Pharaohs' power.

ACT I.—1. THE KING'S PALACE, AT MEMPHIS; 2. TEMPLE OF VULCAN, AT MEMPHIS.

ACT II.—1. A HALL IN THE APARTMENTS OF AMNERIS; 2. BEFORE A GATE

OF THE CITY OF THEBES. ACT III.—ON THE BANK OF THE

NILE, WITH TEMPLE OF ISIS. ACT IV.—1. HALL IN THE

KING'S PALACE; 2. TEMPLE OF VULCAN.

Aida.

The importance of Verdi's "Aida" as a work of musical art can hardly be overestimated. It is as certain as anything in art-history can be, that this production revolutionized modern Italian opera, and that to its influence is due the composition of such works as "Cavalleria Rusticana" and "Pagliacci." In itself, the opera marks the beginning of what has been called Verdi's third period. Commentators on his work are fond of pointing out that his style changed when he wrote "Ernani," something more than half a century ago, and that it wholly altered once again, when he produced "Aida." The change from his first style to his second is one that can be discerned only by very careful students of his scores, but that from his second to his third was at once patent to the entire world. "Aida" was acclaimed as a revelation of new and unsuspected powers in the composer of

COPYRIGHT, 1872, BY G. SCHIRMER.

"Il Trovatore" and "La Traviata," though careful judges ought to have said that it was the result of old powers wielded with a new purpose. There was no dissent, however, from the general verdict that the "grand old man" of Italian music had given the world a masterpiece, an opera far and away beyond the best works of Rossini, Donizetti and Bellini, brilliant in its opulence of color, gorgeous in its instrumentation, filled in every measure with a splendor of melodic beauty, and throbbing with dramatic passion. From that verdict there has not yet been any dissent, and the only Italian who has rivaled "Aida" is Verdi himself in his noble "Otello" and his marvelous "Falstaff."

It is frequently asserted that "Aida" was written for the opening of the new opera house at Cairo, Egypt, built by Ismail Pacha. The error of this statement, however, is established by the fact that the house was opened in 1869. Ismail Pacha had certain lordly ambitions which did him credit. He desired to appear before the civilized world as a munificent patron of the arts, and his earnest desire was to add to the lustre of his new opera house by producing a work based on an Egyptian story. He naturally turned to Verdi, then the reigning operatic master. Verdi was not at first inclined to accept the offer, and he named as his price a figure so high that he thought it would frighten the Khedive. However, his terms were promptly accepted, and gradually Verdi came to view with interest, and at length with enthusiasm, the opportunities for high coloring and brilliant effects offered by the location of the action in Egypt. The Khedive confided to Mariette Bey, the eminent French Egyptologist, the task of finding a story suitable for operatic treatment and likely to appeal to Verdi. The Bey had found in his studies of ancient Egyptian history an incident from which he developed the original plan of the libretto of "Aida." This plan was transferred to M. Camille du Locle, who wrote the recitative and lyrics in French prose. His work was done at Verdi's home, at Busseto, Italy, and profited much by the composer's practical advice. Indeed, Verdi did much toward the preparation of his own libretto, and the double stage in the last act, showing Radamès and Aida dying in the tomb under the temple in which Amneris is bowed in grief, is entirely his. Signor Ghislazoni translated the French prose into Italian verse, and when the music had been completed, the Italian was translated into French verse for use on the operatic stage of France.

Verdi set to work at once. Meanwhile the Khedive had decided that he would like to have the composer go to Egypt to conduct the first performance. Verdi's price for writing the opera was \$20,000, and \$30,000 if he went to Egypt. But at the end, his horror of the ocean—he had once gone to London and suffered from sea-sickness—overcame him, and he refused to go at any price. The original plan was to produce the opera toward the close of 1870, and for that purpose the scenery was painted in Paris. But the Franco-Prussian war broke out, and the scenery was a prisoner. Verdi, during the year's postponement, was not idle. He made some important improvements in the score. He cut out a chorus in Palestrina style, and substituted a chorus and a romanza for "Aida." He had come to the wise conclusion, that the Palestrina style would be incongruous in an Egyptian

opera. The opera was produced on December 24, 1871. The conductor was Signor Bottesini, the famous double-bass player, and the cast was as given above. The audience was a strange mixture of Europeans and Orientals. Filippi, the Italian critic, wrote :

"The Arabians, even the rich, do not love our shows; they prefer the mewlings of their tunes, the monotonous beatings of their drums, to all the melodies of the past, present, and future. It is a true miracle to see a turban in a theatre of Cairo. Sunday evening the opera house was crowded before the curtain rose. Many of the boxes were filled with women, who neither chattered nor rustled their robes. There was beauty, and there was intelligence, especially among the Greeks and the strangers of rank, who abound in Cairo. For truth's sake, I must add that, by the side of the most beautiful and the most richly dressed, were Coptic and Jewish faces, with strange head-dresses, impossible costumes, a howling of colors,—no one could deliberately have invented worse. The women of the harem could not be seen. They were in the first three boxes on the right, in the second gallery. Thick white muslin hid their faces from prying glances."

The success of the opera was most emphatic. A chorus of praise rang through Europe, and the genius of Verdi was acclaimed in glowing terms. "Aida" was next given at La Scala, Milan, February 8, 1872. It was given in Paris on April 22, 1876, with Mme. Stoltz, Mlle. Waldmann, Signor Masini, Signor Pandolfini, Signor Medini, and M. Edouard de Reszké in the cast. The first performance in America was given at the Academy of Music, New York, on November 26, 1873, with the following great cast: Aida, Octavia Torriani; Amneris, Annie Louise Cary; Radamès, Signor Italo Campanini; Amonasro, M. Victor Maurel; Ramphis, Signor Nannetti; King, Signor Scolara.

The story of "Aida" is supposed to belong to the time of the Pharaohs, and its action is located at Memphis and Thebes. The first act begins in the King's palace in the former city. The High Priest, Ramphis, tells Radamès that the Ethiopians are marching against Egypt and that the goddess Isis has named the leader of the defending army. Radamès, left alone, declares how happy he would be could he lead the army to victory and return to lay his laurels at the feet of Amneris's slave, Aida, whom he loves. Amneris and Aida join him. Amneris loves him, and from his demeanor and that of Aida she suspects the truth. She swears to avenge herself if her suspicion proves correct. The King and his court enter, and presently a messenger comes to announce that it is Amonasro who is leading the invaders. Amonasro is Aida's father, but she alone knows this. The King declares that Isis has chosen Radamès to lead the Egyptian army, and directs him to go to the temple of Ftha (Ptah) to receive the consecrated arms. The scene concludes with a martial ensemble. The second scene takes place in the temple, where the priests invoke Ftha and the priestesses dance the sacred dance. Radamès receives the arms, and departs upon his mission.

The second act opens in the apartments of Amneris at Thebes. Amneris bewails the absence of Radamès, and her slaves vainly try to console her. Aida enters, and Amneris, to test her, says that news has come of the death of Radamès.

Aida's grief betrays her love, and Amneris threatens her with destruction. The second scene shows a great square, into which the triumphal army marches with Radamès glorified as a conqueror. He brings with him a number of Ethiopian prisoners, among them Amonasro, who is not known to be the king. Aida rushes to her father's arms, and joins him in begging for the lives of the prisoners. Radamès, seeing Aida's grief, joins in the prayer, which Amneris and the priests oppose. The King releases all the prisoners save Amonasro, who is to remain as a slave with Aida. Then, to the joy of Amneris, and the horror of Radamès and Aida, the King bestows his daughter's hand on Radamès.

The third act takes place on the Nile's bank before the temple of Isis, whither Amneris, on the eve of marriage, has gone to pray. Aida has made an appointment to meet Radamès near the temple, and while she waits for him she bewails her separation from her native land. She is surprised by her father, who has discovered her love for Radamès, and orders her to induce the young man to reveal the plans of the Egyptians. Aida at first refuses, but after an outburst of savage wrath on the part of her father, she consents. Radamès arrives. Amonasro conceals himself. Aida tries to lure Radamès to flight with her. He yields, and discloses the Egyptian plans. Amonasro appears, announces that he has overheard, and that he is the king of Ethiopia. Amneris comes out of the temple in time to overhear some of the dialogue. Amonasro rushes upon her with his knife. Radamès interferes and forces Amonasro and Aida to fly, while he remains and surrenders himself to Ramphis.

The fourth act opens in a chamber adjoining the court in which Radamès is to be tried. Radamès is brought in for trial, and is met by Amneris. She beseeches him to abandon Aida, and promises that she will intercede for him if he will do so. He refuses. She tells him that Amonasro has been killed and that Aida has fled. Still he refuses, and Amneris bitterly repents the outcome of her own jealousy. The priests lead Radamès to trial. Amneris, in an agony of grief, hears them accuse him, while he submits in silence to condemnation. They return with their prisoner, and as they pass out Amneris curses them. The second scene shows the temple and the vault beneath it. Radamès, shut in the vault, breathes a prayer that Aida may never know his fate. But Aida, who has already found her way to the vault and awaited him there, comes forward. They embrace one another, while above the priestesses sing their chant. Aida dies in the arms of Radamès, while Amneris, garbed in mourning robe, enters the temple and sinks prostrate in despair upon the huge stone that closes the vault.

This is an admirable story for operatic treatment. It presents an effective sequence of the grand emotions—love, joy, hatred, jealousy, despair and rage, all of which are susceptible of adequate musical expression. It offers a fine variety of action and scenery, and excellent opportunity for spectacular display. The glitter and pomp of the triumphal procession at the close of the second act make a strong and impressive contrast with the subdued glory of the moonlight night on the banks of the Nile in the third act. Indeed, there are few operas in which the scenic surroundings, the action and the emotions are so completely in accord, and it is partly owing to this that Verdi was able to make his music a puissant element in a

powerful organization. As for the music, it is difficult to speak of it without appearing to indulge in extravagant praise. It is so rich in melody and harmony, so closely wedded in expressive power to the meaning of the text and so broadly dramatic in all its aspects, that it claims a place among the most striking art-products of our time. The glitter of theatrical tinsel offends finer taste here and there, but, as a whole, "Aida" is without doubt a masterpiece.

It is an opera from which one can easily select "gems," but closer study will convince the music-lover that it is a necklace of equally fine jewels. The opening recitation of Ramphis and Radamès, by its melodious character and the strong coloring of its accompaniment, invites one to enter at once the enchanted domain of the ancient East. The first aria of Radamès, "Celeste Aida," is full of character and tenderness, and in the ensuing trio the note of tragic portent is firmly sounded. The martial finale makes the first scene a sort of prologue to the opera, summing up, as it does with its pomp of war, the opening chapter of love, jealousy, ambition and defiance. All the passions of the drama make their appearance in elementary form in the first scene, and give us a foretaste of what is to come. The dance and song of the priestesses in the temple of Ftha are weirdly Oriental in character, and the invocation is broad and dignified. The opening of the scene in the chamber of Amneris is luxurious in color and feeling, while the duet between the princess and her slave is full of passion. The finale of the act, the triumphal procession and the plea for the prisoners, is dazzling in its splendor.

But Verdi reaches his climax in the Nile scene. In all Italian opera there is no finer example of the true aria than Aida's "O patria mia." It is eloquent in its expressive power, beautiful in its pure melody, perfect in form, and subtly forceful in its harmonization. The subsequent duet for Aida and Amonasro is a superb piece of writing, while the duet for Aida and Amneris, though it falls somewhat more into the habit of theatrical diction, especially in its *ad caplandum* close, has nevertheless the power of a warm mood-picture. The remainder of the opera is less effective with the general audience, but it is all good music and beautiful.

Those who are familiar with Verdi's earlier works, such as "La Traviata" and "Il Trovatore," while they may detect in "Aida" occasional reminiscences of them, cannot fail to perceive the great change in the master's style. In "Aida" he has abandoned the elementary dance-rhythms, the antique melodic formulæ, the bald and empty passages of recitative between the set numbers, and the cheap and noisy instrumentation. The rhythms are broader and more scholarly; the melody is fresh, original and diversified in character; the harmony is immensely rich and expressive, and the instrumentation glows with Oriental warmth of color. The critics who went to Cairo in 1871 declared that Verdi, the Italian Verdi of the honey-tuned Neapolitan school of composers, had been inoculated with the virus of Wagnerism. It would have been strange, indeed, if Verdi had not discerned the general trend of operatic art under the stimulus of Wagner's proclamations; but although he arose and girded himself to step to the place rightly his in the van of progress, he made no sacrifices of his own individuality.

Verdi remained in "Aida" as truly an Italian composer as he was in "Rigo-

letto." His melody was purely Italian in its technical character and its adherence to the fundamental forms of its school. He continued to employ the set forms, the aria, duet, trio, etc., but he molded them on broader lines and infused into them a truer dramatic utterance. He remodeled his instrumentation so as to add to his operatic canvas all the colors of the modern orchestral palette. In a word, he showed how a man of genius could vitalize the shopworn apparatus of Italian grand opera, just as Mozart had done nearly a century earlier in his "Don Giovanni." In his earlier works Verdi demonstrated that he possessed immense vigor, abundant melodic invention, and inexhaustible resourcefulness. But he was working on the lines of tradition, and the traditions of the Neapolitan school, founded by Alessandro Scarlatti, father of the operatic aria, and maintained by Rossini, Donizetti and Bellini, demanded tunefulness for its own sake without regard to the spirit of the text. It was when Verdi threw overboard the traditions of this school and adapted its methods, after modernizing them, to the legitimate business of dramatic expression, that he produced "*Aida*," a work which ought to live among the masterpieces of our era.

Some critics have affected to discover "leading motives" of the Wagnerian kind in "*Aida*," but such critics do not understand the nature of the Wagner system. Verdi does use a melodic phrase to indicate the personality of Aida, but it is employed chiefly to herald her entrance. Other commentators have pointed to his instrumentation as an evidence that he had succumbed to the influence of Wagner. But in "*Aida*" Verdi for the first time in his career made a deliberate attempt at local color. Some writers have pointed out what they believed to be Oriental themes in his music. Whether he adapted extant themes to his purpose or not is a matter of small import. The main point is that he employed a scheme of harmony and instrumental color which keeps the Oriental locale of the opera constantly in the hearer's mind. The music of "*Aida*" is fitted not only to the emotions of the drama, but to the scene of action, and that, too, without any clap-trap obtrusiveness.

The career of Verdi is an epitome of the history of Italian opera in his time, for he has been the leader of his school. His followers number all the members of what has been called the young Italian school. Its one product has been the condensed opera, such as "*Pagliacci*." The one-act operas of Mascagni and Leoncavallo employ every item of Verdi's apparatus as found in "*Aida*." The single new element is the condensation. Verdi has been the model and the despair of these younger men. Whosoever desires to know the Italian opera of our time at its best, should study the scores of Verdi's last three operas, "*Aida*," "*Otello*" and "*Falstaff*." But of these three, the first is the only one that preserves the forms of the older school, and hence it is to-day and must remain for all time the noblest example of Italian opera as established by its most admirable exponents.

W. J. HENDERSON.

Index.

	Page
Prelude	I
ACT I.	
Introduction	4
Romanza	7
Duet	12
Terzet	17
Scene and Ensemble	28
Battle-hymn	36
Scene	52
Chorus of Priestesses	54
Dance of Priestesses	60
Prayer	63
	69
ACT II.	
Chorus of Women	79
Dance of the Slaves	85
Scene and Duet	91
Finale and Chorus	93
Egyptian March	112
Chorus of Victory	120
Scene, Ensemble, and Chorus	132
	147
ACT III.	
Prayer	205
Romanza	211
Scene and Duet	216
Duet	218
Terzet	233
	252
ACT IV.	
Scene	259
Duet	262
Judgment-scene	277
Scene and Duet	296
Finale	301

AIDA.

Opera in Four Acts
by
G. VERDI.

Prelude.

Andante mosso. ($\text{♩} = 76$)

Piano.

pp

ppp

cresc.

p

¶. *

Musical score for piano, page 2, featuring five staves of music:

- Staff 1 (Treble Clef):** Dynamics: *ppp*, *ppp m.d.*, *pp*. Measure 1: Rest. Measure 2: Rest. Measure 3: *ppp m.d.* Measures 4-5: *pp*.
- Staff 2 (Bass Clef):** Measures 1-5: *pp*. Measure 5: *cresc.*
- Staff 3 (Treble Clef):** Measures 1-5: *ff*.
- Staff 4 (Bass Clef):** Measures 1-5: *ff*.
- Staff 5 (Treble Clef):** Measures 1-5: *dolciss.* Measures 4-5: *ppp*.

A musical score for piano, page 3, featuring five staves of music. The score consists of two systems of measures.

Staff 1 (Top): Treble clef, key signature of three sharps. Dynamics: *hr. mf*, *incalzando e cresc.* Measure 1: Sixteenth-note patterns. Measure 2: Sixteenth-note patterns.

Staff 2: Treble clef, key signature of three sharps. Dynamics: *cresc. molto*. Measure 1: Sixteenth-note patterns. Measure 2: Sixteenth-note patterns.

Staff 3: Treble clef, key signature of three sharps. Dynamics: *fff*, *dim.*, *10 ppp*. Measure 1: Sixteenth-note patterns. Measure 2: Sixteenth-note patterns.

Staff 4: Treble clef, key signature of three sharps. Dynamics: *pppp*, *#*, *pp*. Measure 1: Sixteenth-note patterns. Measure 2: Sixteenth-note patterns.

Staff 5 (Bottom): Treble clef, key signature of one sharp. Dynamics: *morendo*. Measure 1: Sixteenth-note patterns. Measure 2: Sixteenth-note patterns.

Act I.

Introduction.

SCENE I. Hall in the palace of the King at Memphis. To the right and left, a colonnade with statues and flowering shrubs. At the back a grand gate, from which may be seen the temples and palaces of Memphis, and the Pyramids.

Allegro assai moderato. (♩ = 92.)

(Radamès and Ramphis in consultation.)

Ramphis. *p legato*

Sì: cor - re vo - ce che l'E - tio - pe ar -
Yes, it is rumored that the E - thiop

di - sea sfi - dar - cian - co - ra, e del Ni - lo la val - le
dares once a - gain our pow - er, and the val - ley of Ni - lus

e Te - be mi - nac - ciar. Fra bre - veun mes - so re - che - rà il
threa - tens, and Thebes as well. The truth from mes - sengers I soon shall

Radamès.

ver. La sa - cra I - si - de con - sul - ta - sti?
learn. Hast thou con - sult - ed the will of I - sis?

Ramphis.

5

El - la ha no - ma - to del l'E - gi - zie fa - lan - giil con - dot -
She hath de - clar - ed who of E - gypt's re - nown - ed ar - mies

Radamès.

Ramphis. tier su - pre - mo.
shall be lead - er.

Oh lui fe - li - ce!
Oh hap - py mor - tal!

Ramphis. (Looking significantly at Radamès.)

Gio - va - ne e pro - dé è des - so.
Young in years is he, and dauntless.

O - ra, del Nu - me re - coj de - cre - ti al
The dread com - mand - ment I to the King shall

(exit.)

Re.
take.

dim. sempre

morendo

43573

Romance.

Recitative.

Radamès. *Se quel guerrier io fos-si! se il mio so-gno siav-ve - ras-se!*
What if 'tis I am chosen, and my dream be now ac-complish'd!

Piano.

Allegro vivo. (♩ = 126.) con entusiasmo

*Un e - ser - ci - to di
Of a glorious ar - my*

*pro - di da me gui - da - to -
I — the cho - sen lea - der,* *e la vit -
mine glorious*

*to - ria -
vict - ry,* *eil plau - so di Men - fi tut - ta!
by Mem - phis re-ceiv'd in tri - umph!*

*E a te, mia dol-ce A - i - da, tor - nar di lau - ri
To thee re-turn'd, A - i - da, my brow entwin'd with*

ein - to — dir - ti: per te ho pu - gna - to, per te ho
 lau - rel: tell thee, for thee I bat - tled, for thee I

 vin - to! conquer'd!

 Andantino. ($\text{♩} = 116$) con espress.
 Ce - le - ste A - i - da, for - ma_ di -
 Heav'n - ly— A - i - da, beau - ty_ re -

 dolce pp
 vi - na, mi - sti - co ser - to di lu - ce e
 splen - dent, Ra - di - ant flow - er, bloom - ing_ and

 13573

fior,
 bright;
 8
 del mio pen-
 Queen - ly thou

portate la voce
 sie - ro tu sei re - gi - na, tu di mia
 reign - est o'er me trans - cen - dent, Bathing my
 ten. m.s.

vi - ta sei lo splen - dor.
 spir - it in beau - ty's light. *p espress.*
 m.s.

sempre dolciss.
 Il tuo bel cie - lo vor - rei ri - dar - ti, le dol - ci
 Would that, thy bright skies once more be - hold-ing, Breathing the

m.d. m.s. m.d. m.s.

animando un poco

brez-ze del pa-trio suol:
air of thy na-tive land,
ten.
m.d.

un re-gal ser - to sul crin po -
Round thy fair brow a di - a - dem

con entusiasmo

sar - ti, er - ger-tiun tro - no vi - ci - noal
fold - ing, Thine were a throne by the sun to

col canto

sol, ah! stand, ah! Ce - le - ste A -
Heav'n ly A -

p leggerissime

Vc

espress.

i - da, for - ma di - vi - na,
i - da, beau - ty re - splen - dent,

mi - sti - co rag - gio di lu - cee
Ra - di - ant flow - er, bloom - ing — and

fior,
bright, del mio _ pen - sie - ro
Queen - ly _ thou reign - est

p

tu sei re - gi - na, tu di mia
o'er me trans - cen - dent, Bath - ing my

vi - ta sei lo splen - dor.
spir - it in beau - ty's light.

parlante ppp

Il tuo bel cie - lo vor-rei ri-dar-ti, le dol - ci brez-ze del pa-trio
 Would that, thy brightskies once more be-hold-ing, Breathing the airs of thy na-tive

ancora p *animando* *f*

suol; un re-gal ser - to sul crin po - sar - ti, er - ger-tiun
 land, Round thy fair brow a di - a - dem fold - ing, Thine were a

ancora p

pppp *ppp* *dim.*
 tro - no vi - ci-no al sol, un tro - no vi - ci-no al
 throne by the sun - to stand, a throne by the sun to

ppp *pp leggermente*
 sol, un tro - no vi - ci-no al sol.
 stand, a throne by the sun to stand.

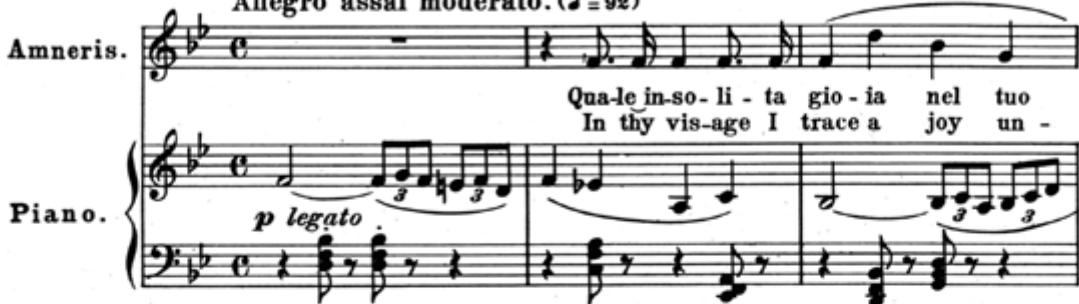
morendo

pp *p*

allarg. e morendo

Duet.**Amneris and Radamès.****Terzet.****Aïda, Amneris & Radamès.**

Allegro assai moderato. ($\text{♩} = 92$)

Amneris. 

Qua-le in-so- li - ta gio - ia nel tuo
In thy vis-age I trace a joy un -

Piano. 

sguar - do!
wont - ed!

Di qua - le no - bil fie -
What mar - tial ar - dor is



rez - za ti ba - le - nail vol - to!
beam-ing in thy no - ble glanc - es!

Degna d'in - vi - dia oh
Ah mel how worthy



quan - to sa - ri - a la don - na il cui brama - toa -
were of all en - vy the wo - man whose dear-ly wish'd-for

stent.

spet-to tan-ta lu-ce di gau-dio in te de-stas-se!
presence could have pow-er to kin-dle in thee such rap-ture!

Radamès. Recit.

D'un so-gno av-ven-tu-ro-so si be-a-vail mio co-re.
A dream of proud am-bition in my heart I was nurs-ing:

Recit.

Og-gi, la Di-va proffer-se il no-me del guer-rier che al cam-po le schie-re-e
I-sis this day has declar'd by name the warrior-chief ap-point-ed to lead to

gi-zie con-dur-rà Ah! sìo fos-si a tal o-nor pre-
bat-tle E-gypt's host! Ah! for this hon-or, say, what if I were

Allegro. ($d = 100$)

Andante mosso ($\text{♩} = 84$) Amneris. *grazioso*

scel-to-
cho-sen?
a tempo
p delciss.

Né un al-tro so-gno ma - -
Has not an-oth-er vi - -

Più lento ($\text{♩} = 66$) con espansione

i più gen-til, più so-a-ve, al co-re ti par-lo? Non hai tu in
sion, one more sweet, more en-chanting, found fa-vor in your heart? Hast thou in

rall.

col canto

Radamès.
(sotto voce) (aside)

Men-fi de-si-de-rii- spe-ran-ze? I-o! (quale in -
Mem-phis no at-trac-tion more charming? II! (fa-tal

dim.

ppp

ppp

Allegro agitato e presto. ($\text{♩} = 132$)

chies-ta!) (Forse- far-ca-noa-
question! (Has she- the se-cret

pp

mo - re
yearning

sco - pri _____ che m'ar - de in
Di - vin'd _____ with - in me

Amneris. (aside)

co - re_)
burning?)

(Oh guai!
(Ah me!

seun al - tro a -
my love if

mo - re
spurning

ar - des - sea lu - i nel
His heart to an - oth - er were

Radamès.

co - re!)
turning)

Del - la sua schia - va il no-me mi les - se nel pen-
Have then mine eyes be - tray'd me, And told A - i - da's

Amneris.

Gui seil mi - o sguar - do pe - ne-tra que - sto fa-tal mi-
 Woe if hope should false have play'd me, And all in vain my
 sier! —
 name!

ster! gua - i sejl mi - o sguar - do pe - ne-tra que - sto fa - tal mi-
 flame! Ah, woe if hope should false have play'd me, And all in vain my
 For - se mi les - se nel pen -
 Have then mine eyes told A - i - da's

ster! gua - i sejl mi - o sguar - do pe - ne-tra que - sto fa - tal mi-
 flame! Ah, woe if hope should false have play'd me, And all in vain my
 sier! For - se mi les - se, mi les - se nel pen -
 Have then mine eyes told, yes, told A - i - da's

p

ster! oh! gua-i, oh! gua-i, oh, gua-i!)
flame! ahl woe, — ahl woe, — ahl woe! —

sier, mi les - se nel — pen-sier!
name, have told — A - i — da's name!

p

rall.

Andante mosso. ($\text{♩} = 76$)

(enter Aïda)

p dolce espress.

pp

Radamès.
(seeing Aïda)

Amneris.
(aside)

(watching)

Des - sa!
She here!

(Ei si tur - ba -)
(He is troubled -)

e
Ah,

qua - le
what a

Allegro. Tempo I.

sguar - do ri-vol - se a lei!
gaze doth he turn on her!

A - i-da! —
A - i-da! —

dolce

p cresc.

ame ri - val for - - - - - se sa -
Have I a ri - val? Can it be

Andante mosso. ($\text{♩} = 76$)
(turning to Aida.) *con grazia*

ria co - stei?) Vie - ni, o di - let-ta, appress-sa - ti -
she her - self?) Come hith - er, thou I dear - ly prize -

schia - va non sei nè an - cel - la qui do - ve in dol - ce fa - sci - no
Slave art thou none, nor me - nial; Here have I made by fond-est ties

io ti chia - mai so - rel - la - Pian - gi? del - le tue
Sis - ter a name more ge - nial - Weep'st thou? Oh tell me

Aïda.

Più mosso.

Ohimè! di guerra
A-las! the cry of
la - cri - me sve - lajl se - gre - to, — sve - lajl se - gre - to a me.
where-fore thou ev - er art mourning, where-fore thy tears now flow.

Più mosso. (♩=112.)

fre - mere l'a - tro - ce gri - dijo sen - to_ Per l'in - fe - li - ce
war I hear, Vast hosts I see as - sem - ble There-fore the coun - try's

Amneris.

pa - tri - a, per me, per voi pa - ven - to. Fa - vel - lijl ver? nè
fate I fear, For me, for all I trem - ble. And art thou sure no

(Aïda casts down her eyes and tries to hide her emotion.) Allegro come prima.

s'a - gi - ta più gra - ve eu - raijn te?
deep-er woe now bids thy tears to flow?

Amneris. (aside, regarding Aïda.)
con voce cupa

(Tremble! o re - a schiava!
(Tremble! oh thou base vassal!

Radamès. (aside, regarding Amneris.)
(Nel
(Her

Ah!
Yes!

vol - - - - to a lei ba - le na -
glance with an - ger flashing-

trema,
tremble,
rea schia - va, tremba,
base vas - sal, tremble,

lo sde - gno ed il so -
Proclaims our love sus -

ch'io nel tu - o cor di-scen-da!
Lest, thy se - cret stain de-tect-ed,

spet-to-
pect-ed—

guai se l'ar-ca - no af-
Woel if my hopes all

Tre - ma che il ver - m'ap -
All in vain thou wouldst dis -

fet - to a noi leg-ges - se in co - re!
dash-ing She mar the plans I've laid!—

Aïda.

(Aside.) Cantabile.

(Ah!—
(No!—

pren - da quel pian - to e quel ros - sor!
sem - ble, By tear and blush be - trayed!

guai se leg - ges - - se in cor! Nel vol - to a
Woe if she mar my plans! Her glanc - es with

Cantabile.

A musical score for voice and piano, page 22. The vocal part is in soprano clef, and the piano part is in bass clef. The key signature is three sharps. The lyrics are in English. The vocal line includes words like "no, fate," "sul - la mia pa - - -", "E - gypt loom -", "Rea schia - va,___ tre-ma", "Oh thou base vas-sal, tremble", "ch'io lest", "lei rage", "ba - le - - na", "are flash - ing,", "tria - ing, non - Weighs____ ge - -", "nel - tuo - cor", "thy - love - be", "di - de -", "lo - sde - - gno", "Pro - claim - - ing", and "tri - a - - - -". The piano accompaniment consists of chords and harmonic support.

no, fate, sul - la mia pa - - -
 E - gypt loom -
 Rea schia - va,___ tre-ma ch'io
 Oh thou base vas-sal, tremble lest
 lei rage ba - le - - na
 are flash - ing,
 tri - a - - - -
 tria - ing, non - Weighs____ ge - -
 nel - tuo - cor
 thy - love - be di - de -
 lo - sde - - gno
 Pro - claim - - ing
 tri - a - - - -

me il cor, il cor sol - tan - to;
 on my heart, my heart de - ject - ed,

scen - - da - ah
 tect - - ed - Thou

ed il so - spet - to -
 our love sus - pect - ed -

quel - - - lo
 I _____ wept

tre - ma cheil ver, ah
 wouldst all in vain, thou

guai se l'ar - ca - no af - fet - to,
 Woe, if my hopes all dash-ing,

ch'io — ver - - so è pian - -
 that — love thus was doom - -

tre - ma cheil ver
 wouldst all in vain m'ap-
 dis-

guai se far - ca - no af-fet - to -
 Woe, if my hopes all dashing -

to, è pian - -
 ing, was doom - -

pren - da, ah tre - -
 sem - ble, yes, thou —

a noi leg-gesse in cor!
 She mar the plans I've laid!

to, pian - - to di sven - -
 ing, doom - - ing to woe - -
 ma che il ver m'ap - pren - da quel
 wouldst all in vain dis - sem - ble, by
 guai se far - ca - no af - fet - to a
 Ah woe! if my hopes all dash - ing She

- tu - ra - - - to a - mor!
 - a hap - - - less maid!

pian - to e quel _____ ros - sor! ah
 tear - and by blush _____ be - trayed! ah

noi - leg - ges - se, leg - ges - se in cor!
 mar - the - plans, mar the - plans I've laid!

ah! _____ è pian - - -
wept! _____ that love

tre - ma cheil ver,
trem - ble, was - sal base,
ah tre -
Lest thy -

guai se lar - ca - no af - fet - - -
Woe if my hopes all dash - - -

to, _____ pian - - to di sven - - -
was _____ doom - - ing - to woe - - -

ma - che il ver - m'ap - pren - da quel
se - cret - be - de - tect - ed, By

to, guai se_ l'ar - ca - no af - fet - to a
ing, ah me, if_ my - my - hopes dash - ing She

tu - ra - - - - to a - mor!
 a hap - - - - less maid!

pian - te quel____ ros - sor! tre -
 tear and by blush____ be - tray'd! thy -

noi leg - ges - se, leg - ges - se in cor!
 mar the plans, mar the plans I've laid!

pian - - - - to
 doom - - - - ing

ma che il ver m'ap - pren - da quel pian - to, quel
 se - cret be de - - tect - ed, By tear and -

ah guai sea noi leg - ges - se in cor! oh guai sea
 Woe, if she mar the plans I have laid! Woe, if she

di sven-tu - ra - - to a - mor, è____ pian-to di____
 to woe a hap - less maid, was____ dooming to____

pian - to e quel ros - sor, tre - ma o schia - va,
 blush, and blush be - trayed! Trem - ble, vas - sal,

no - i leg - ges - se in cor, oh guai a no-i - oh
 mar the plans I have laid, ah, woe if she should

ff

sventu - ra - - - - - - to a - mor!)
 woe a hap - - - - - less maid!)

tre - ma o schia - - - - - va, ah! tre - - - - - ma.)
 trem - ble, vas - - - - - sal, ah! trem - - - - - ble.)

guai, guai - - - - - sea noi leg - ges - - - - - sejin cort!)
 mar, mar, - - - - - should mar the plans I've laid!)

ff

Scene and Concerted Piece.

(The King, preceded by his guards and followed by Ramphis, his Ministers, Priests, Captains, etc., etc.; an officer of the Palace, and afterwards a messenger.)

Piano.

Allegro sostenuto. (♩ = 116.)

The King.

Al-ta eagon vā - duna, o fi - di E - gizii, al vostro Re d'in - tor - no.
Mighty the cause that summons round their King the faithful sons of E - gypt.

Dai con-fin d'E - tiò - piayun Mes - sag - gie - ro dian - zi giun - ge - a.
From the E - thiop's land a mes - sen - ger this mo-ment has reach'd us.

Gra - vi no - vel - leei re - ea - Vi piac - ciau - dir - lo -
Ti - dings of im - port brings he - Be pleas'd to hear him -

(to an officer.) Piu lento. (♩ = 80)
Il Mes-sag-gier s'a - van-zzi! Now let the man come forward! pp con express.

Messenger.
Il sa - cro suo - lo del - l'E - git - to èin - va - so dai bar - ba - riE -
The sa - cred lim - its of E - gyp - tian soil are by E - thiops in -

tio - pi. - i no-stri cam - pi fur de - va - sta - ti - ar - se le
vad-ed. - Our fer - tile fields lie all de - vas - tat - ed - de - stroyd our

incals. a poco a poco

f incals. a poco a poco

mes - si — e bal - di del - la fa - cil vit - to - ria, i pre - da -
 har - vest — Embolden'd by so ea - sy a con - quest, the plun-dring

Radamès. Allegro.

Messenger. Ed o - san tan - to!
Presumptuous daring!

to - ri già marcia - no su Te - be... Un guerrie - rojn - do.
horde on the Cap-i - tal are marching... They are led by a

The King. Ed o - san tan - to!
Presumptuous daring!

Ramphis. Ed o - san tan - to!
Presumptuous daring!

TENOR.

Chorus of Priests. Ed o - san tan - to!
Presumptuous dar - ing!

BASS.

TENOR. Ed o - san tan - to!
Presumptuous dar - ing!

**Chorus of Ministers
and Captains.** Ed o - san tan - to!
Presumptuous dar - ing!

BASS.

Allegro. (d = 138.)

Aïda. (aside) (Mio
Radamès. (My
Messenger. Il Re!
The King!
ma - bi - le, fe - ro - ce, li con - du - ce, A-mo - na - sro.
war - rior, un-dau-nted, nev - er con-querd: A-mo - na - sro.
The King. Il Re!
The King!
Ramphis. Il Re!
The King!
Aïda. pa - dre!) fa - ther!)
Messenger. Già Te-beèin ar-mi e dal - le cen - to por - te sul bar - baro in - va -
All Thebes has ris-en, and from her hundred portals has pour'd on the in -
pp

so - re — pro - rom - pe - rà, guer - ra re - can - doe
 vad - er — a tor - rent fierce, fraught with re - lent - less

mor - te.
 car - nage.

The King.

Si: guer - rae mor - teil no - stro gri - do
 Ay, death and bat - tle be our - ral - lying

Radamès.

The King.

Guerra!
 Bat-tle!

si-a!
 cry!

Ramphis.

Guerra!
 Bat-tle!

TENOR.

Guerra!
 Bat-tle!

Chorus of Priests

Guerra!
 Bat-tle!

BASS.

Guerra!
 Bat-tle!

TENOR.

Guerra!
 Bat-tle!

Chorus of Ministers and Captains.

Guerra!
 Bat-tle!

BASS.

Guerra!
 Bat-tle!

cresc.

Radamès.

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

Ramphis.

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

guerra! tremen - da, i - ne - so -
bat-tle! and car - nage, war un - re -

Radamès.

ra - ta. — (addressing Radamès.)
lenting! — Recit.

The King.

I - si - de ve - ne - ra - ta di nos - tre schie-rein - vit - te già de - si -
Ra - phis. I - sis, re - ve - red God - dess, al - read - y has ap - point - ed the warrior -

ra - ta.
lenting!

ra - ta.
lent - ing!

ra - ta.
lent - ing!

p

Aïda.

Amneris.

The King.

TENOR.

Chorus of Ministers and Captains.

BASS.

Radamès.

13573

io tre - mo.)
 I tremble.)

ei du - ce!)
 our leader!)

pa - ghi i vo - ti miei!
 dear - est wish is crown'd! The King.

Or, di Vul-ca-no al tempio muo-viō guer -
 Now un-to Vulcan's temple, chief-tain, pro -

mes!
 mes! Ra-damès!
 Ra-damès!

Ra-da - mès!
 Ra-da - mès!

rier; le sa - cre armi ti cin-gie alla vit - to - ria vo - la.
 ceed, there to gird thee to vict - ry, don-ning sa - cred ar - mor.

Allegro maestoso. (♩ = 88.)
marc. assai

Sul del Ni - lo al sa - cro li - do ac - cor - re - te E - gi - zie -
 On! of Ni - lus' sa - cred riv - er Guard the shores, E - gyp - tians

37

roi, da o-gni cor pro-rom-pa il grido: guerra e mor-te, morte allo stra-
brave, Un-to death the foe de - liv-er, Egypt they nev-er, never shall en-

Ramphis.

nier! slave! Glo-ria ai Nu - mi! o - gnum ram - men - ti ch'es - si
Glo - ry ren-der, glo - ry a - bid - ing, To our -

reg - go - no gli e - ven - ti, che in po - ter d'e Numi so - lo stan le
Gods, the war - rior guid-ing; In their pow'r on - ly con - fid - ing, Their pro -

The King.

Su! su! del On, on! of
sor - ti del guer - rier, o - gnum ram -
tec - tion let us crave, the war - rior.
TENOR.

Chorus
of Min. and Cap.
BASS.

Su! del Ni - lo al sa - cro -
On! of Ni - lus' sa - cred -
Su! del Ni - lo al sa - cro -
On! of Ni - lus' sa - cred -

Ni - lo al sa - cro li - do ac - cor - re - te, E - gi - zie - ro - i.
 Ni - lus' sa - cred riv - er Guard the shores, E - gyptians brave;

men - ti che in po - ter dei Nu - mi,
 guiding, in their pow'r con - fid - ing,

li - do sien bar - rie - rai no - stri_ pet - ti; non ec -
 riv - er Guard the shores, E - gyp - tians_ brave, Un - to

li - do sien bar - rie - rai no - stri_ pet - ti; non ec -
 riv - er Guard the shores, E - gyp - tians_ brave, Un - to

Da o - gni cor prorompa un - grido: guerra e morte al - lo stra -
 And un - to death the foe de - liv - er, E - gypt ne'er they shall en -

de' Nu - mi so - lo stan le sor - ti del guer -
 in them con - fid - ing Their pro - tec - tion let us

cheg - gi che un - sol - gri - do: guer - ra, guer - ra e morte al - lo stra -
 death the foe de - liv - er, E - gyp - they nev - er, never shall en -

cheg - gi che un - sol - gri - do: guer - ra, guer - ra e morte al - lo stra -
 death the foe de - liv - er, E - gyp - they nev - er, never shall en -

18573

Aida.

pp

(Per chi pian - go? per chi pian - go? per chi
 (Whom to weep for? whom to pray for? whom to

grandioso

Sa - - cro fre - - mi - to di
 Glo - - ry's sa - - cred thirst now

nier!
 slave!

nier!
 slave!

nier!
 slave!

nier!
 slave!

pp

pre - go? qual po - ter m'av - vin - ce a lu - i! Deg-gio a -
 pray for? Ah! what pow'r to him now binds me! Yet I

glo - ria tut - ta l'a - ni - ma m'in - ve - ste. Su! cor -
 claims me, Now 'tis war a - lone in - flames me; On to

mar - love, - lo_ - tho' _ ed è all co - - stu_i me
 ria - - mo al - la Naught vit - - to - ria! guer - ra,
 vic - - try! we stay for! For - ward,

Amneris.

un ne - mi - co,u - no stra - nier!) Di mia man, ri - ce - vi_o
 That I love my coun - try's foe!) From my hand, thou warrior
 guer - ra e mor - te al - lo stra - nier!
 for - ward, and death to ev - 'ry foe!

du - ce, il ves - sil - lo glo - ri - o - so; ti sia
 glo - rious, Take thy stan - dard, aye vic - to - rious; Let it

gui - da, ti si - a lu - ce del - la glo - ria sul sen -
 ev - er lead thee on - ward To the foe - man's o - ver -

Aïda.

(Per _____ chi
Whom _____ to)

Amneris.
tier,
throw,
yes, let _____ it _____

Radamès.
Su!
On!

Messenger.
Su!
On!

The King.
Su! del Ni - - loal sa - - cro
On! of Ni - - lus' sa - - cred

Ramphis.
Glo - ria ai Nu - mi eo - gnun ram -
Glo - ry ren - der, glo - ry a -

Chorus
of Priests.
Glo - ria ai Nu - mi eo - gnun ram -
Glo - ry ren - der, glo - ry a -

Chorus
of Min. and Cap.
Su! del Ni - - loal sa - - cro
On! of Ni - - lus' sa - - cred

ff
stacc.

13573

pian - go? per _____ chi
 weep for? whom _____ to
 gui - da, ti sia gui - da, ti sia
 ev - er, let it ev - er lead thee
 ria - mo, su! cor - ria - mo al - la vit -
 vict' - ry, on! to vict' - ry! there's naught we
 ria - - mo, su! cor -
 vict' - - ry, on! to
 li - do ac - cor - re - - te E - gi - zii e -
 riv - er Guard the shores, E - gyp - tians
 men - ti ch'es - si reg - go - no gli e -
 bid - ing To our Gods, the war - rior
 glo - ria ai Nu - mi, chè - - in po -
 glo - ry a - bid - ing To - - our Gods, the
 men - ti ch'es - si reg - go - no gli e -
 bid - ing To our Gods, the war - rior
 li - do sien bar - rie - - rai no - stri
 riv - er Guard the shores, E - gyp - tians
 li - do sien bar - rie - - rai no - stri
 riv - er Guard the shores, E - gyp - tians

13573

pre - go? per chi
 pray for? whom to
 lu - ce, ti sia
 on - ward, e'er lead thee
 to - ria! Guer -
 stay for! For - ward,
 ria - moal-la vit-to - ria! guer - - ra_e
 vict' ry, naught we stay for! For - - ward,
 roi, da_o - gni cor pro - rom - pa un -
 brave; Un - to death the foe de -
 ven - ti, che_in po - ter de' Nu - mi
 guid - ing, In their pow'r a - lone con -
 ter de' Nu - mi so - lo stan le
 war - rior guid - ing, In their
 ven - ti, che_in po - ter de' Nu - mi
 guid - ing, In their pow'r a - lone con -
 pet - ti; non ee - cheg - - gi cheun _ sol -
 brave; Un - to death the foe de -
 pet - ti; non ee - cheg - - gi cheun _ sol -
 brave; Un - to death the foe de -

pian - go? per chi pre -
pray for, whom to pray
lu - ce del - la glo - ria sul sen-
on - ward to the foe - man's o - ver
ra, guer - rae mor - te al - lo stra-
ward, for - ward, and death, ay, death to ev' - ry
mor - te guer - rae mor - te al - lo stra-
for - ward, for - ward, and death, ay, death to ev' - ry
gri - do: guer - ra, guer - ra e mor-teal-lo stra-
liv - er, For - ward, for - ward and death to ev' - ry
so - lo stan le sor - ti, le sor - ti, del guer-
pow - er still con - fid - ing, Pro-tec - tion let us
sor - ti, stan le sor - ti, le sor - ti del guer-
Gods all mor - tals guid - ing, their pro-tec - tion let us
so - lo stan le sor - ti, le sor - ti del guer-
fid - ing, Their pro - tec - tion, pro-tec - tion let us
gri - do: guer - ra, guer - ra e mor-teal-lo stra-
liv - er, For - ward, for - ward, and death to ev' - ry
gri - do: guer - ra, guer - ra e mor-teal-lo stra-
liv - er, For - ward, for - ward, and death to ev' - ry

Più mosso.

go?
for?
tier!
throw.
nier!
foe!
nier!
foe!
nier! Guerra!
foe! Battle!
nier! Guerra!
crave! Battle!
rier! Guerra!
crave! Battle!
rier!
crave!
nier!
foe!
nier!
foe!

Guerra!
Battle!
Guerra!
Battle!
Guerra!
Battle!
guerra! guerra!
battle! bat-tle!
guerra! guerra!
battle! bat-tle!
guerra!
bat-tle!
Guerra! guerra!
Battle! bat-tle!

Più mosso. (♩ = 116)

incalz. sempre

(Deggio a-mar - lo,e veggio in
(Yet I love, tho' all re-

guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

guerra! guerra! guerra! guer - ra! ster-mi -
bat-tle! bat-tle! bat - tle! No quar -

ff incalz. sempre

lui _____ un ne - mi - cou - no stra - nier! deg-gio a -
 minds me That he is my coun-try's foe! Yet I
 nio! _____ guer - ra! guer - ra! ster - mi - nio! ster -
 ter! _____ bat - tle! bat - tle! No quar - ter! No
 nio! _____ guer - ra! guer - ra! ster - mi - nio! ster -
 ter! _____ bat - tle! bat - tle! No quar - ter! No
 nio! _____ guer - ra! guer - ra! ster - mi - nio! ster -
 ter! _____ bat - tle! bat - tle! No quar - ter! No
 nio! _____ guer - ra! guer - ra! ster - mi - nio! ster -
 ter! _____ bat - tle! bat - tle! No quar - ter! No
 nio! _____ ster - mi - nio al - l'in - va - sor! ster -
 ter! _____ bat - tle! bat - tle! No quar - ter! No
 nio! _____ ster - mi - nio al - l'in - va - sor! ster -
 ter! _____ bat - tle! bat - tle! No quar - ter! No
 nio! _____ ster - mi - nio al - l'in - va - sor! ster -
 ter! _____ bat - tle! bat - tle! No quar - ter! No



13573

mar - - - - - lo, è un ne - mi - co, u - no stra -
love him, tho' he is my coun-try's

mi - nio al - l'in - va - sor! ster - mi - nio al l'in - va -
quar-ter to an - y foe! No quar-ter to an - y

mi - nio al - l'in - va - sor! ster - mi - nio al l'in - va -
quar-ter to an - y foe! No quar-ter to an - y

mi - nio al - l'in - va - sor! ster - mi - nio al l'in - va -
quar-ter to an - y foe! No quar-ter to an - y

mi - nio al - l'in - va - sor! ster - mi - nio al l'in - va -
quar-ter to an - y foe! No quar-ter to an - y

mi - nio al - l'in - va - sor! ster - mi - nio al l'in - va -
quar-ter to an - y foe! No quar-ter to an - y

mi - nio al - l'in - va - sor! ster - mi - nio al l'in - va -
quar-ter to an - y foe! No quar-ter to an - y

mi - nio al - l'in - va - sor! ster - mi - nio al l'in - va -
quar-ter to an - y foe! No quar-ter to an - y

mi - nio al - l'in - va - sor! ster - mi - nio al l'in - va -
quar-ter to an - y foe! No quar-ter to an - y

mi - nio al - l'in - va - sor! ster - mi - nio al l'in - va -
quar-ter to an - y foe! No quar-ter to an - y

18573

nier!)
foe!)

sor! guerra! guerra! guerra!
foe! battle! battle! battle!

sor! guerra! guerra! guerra!
foe! battle! battle! battle!

sor! guerra! guerra! guerra!
foe! battle! battle! battle!

sor! guer - ra! guer - ra! guer - ra! guer - ra!
foe! bat - tle! bat - tle! bat - tle! bat - tle!

sor! guer - ra! guer - ra! guer - ra! guer - ra!
foe! bat - tle! bat - tle! bat - tle! bat - tle!

sor! guer - ra! guer - ra! guer - ra! guer - ra!
foe! bat - tle! bat - tle! bat - tle! bat - tle!

sor! guerra! guerra! guerra!
foe! battle! battle! battle!

sor! guerra! guerra! guerra!
foe! battle! battle! battle!

13573

Ah! _____ Ri-
Ah! _____ May

(to Radamès) *a piacere*

guer - - - ra! Ri - tor - na vin - ci - tor! Ri-
bat - - - tle! May laurels crown thy brow! May

guer - - - ra!
bat - - - tle!

guer - - - ra!
bat - - - tle!

guer - - - ra!
bat - - - tle!

guer - - - ra!
bat - - - tle!

guer - - - ra!
bat - - - tle!

guer - - - ra!
bat - - - tle!

guer - - - ra!
bat - - - tle!

guer - - - ra!
bat - - - tle!

guer - - - ra!
bat - - - tle!

guer - - - ra!
bat - - - tle!

col canto *ff a tempo*

(exeunt all but Aida.)

tor-na vin - ci - tor!
laurels crown thy brow!

tor-na vin - ci - tor!
laurels crown thy brow!

tor-na vin - ci - tor!
laurels crown thy brow!

tor-na vin - ci - tor!
laurels crown thy brow!

tor-na vin - ci - tor!
laurels crown thy brow!

tor-na vin - ci - tor!
lau-rels crown thy brow!

tor-na vin - ci - tor!
lau-rels crown thy brow!

tor-na vin - ci - tor!
lau-rels crown thy brow!

col canto *a tempo ff*

Scene.

Aida.

Allegro agitato. ($\text{♩} = 138$)

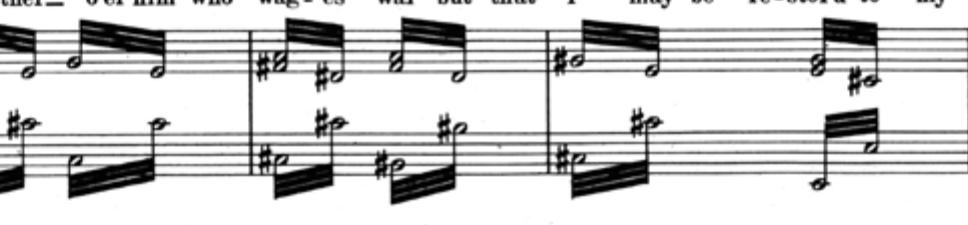
Aida. 
 Rit - tor - na vin - ci - tor! E dal mio lab - bro u -
 May lau-rels crown thy brow! What! can my lips pro -

 Piano. 

 scì l'em-pia pa - ro - la! Vin - ci - tor del pa - dre
 nounce language so impious! Wish him vic - tor o'er my



 mi - o - di lui che im - pu - gna Par - mi per me - per ri - do - nar - mi u - na
 fa - ther - o'er him who wag - es war but that I may be re - stor'd to my



 pa - tria, u - na reg - gia e il no - me il - lu - stre che qui ce - lar m'e for - za!
 country, to my kingdom, to the high sta - tion I now perforce dis - sem - bles

18573

Vin - ci - tor de' miei fra - tel - li - on - dio lo
Wish him con-qu'ror o'er my broth - ers - E'en now I

veg - ga, tin - to del san-gue a - ma - to, tri - on - far nel
see him, stain'd with their blood so cher - ish'd, 'mid the clam'rous

plau - - - so dell' E - gi - zie co - or - til! - E die - trojil
tri - - - umph of E - gyp - tian ba - tal - lions! - Be - hind his

car - ro, un Re - mio pa - dre_ di ca - te - ne av - vin - tol -
cha - riot a King_ my fa - ther_ as a fet - ter'd cap - tive!

Più mosso. ($\text{d} = 100$)

Lin-sa-na pa-ro-la o Nu-mi sper-de-te! al
Ye Gods watch-ing o'er me, Those words deem un-spo-ken! A

se-no d'un pa-dre la fi-glia ren-de-te, strugge-fa-ther re-store me, His daugh-ter heart-broken; Oh scat-ter, oh scat-ter, oh scat-ter their ar-mies, for

te, strugge-te, strug-ge-te le squa-dre dei ter, oh scat-ter, oh scat-ter, oh scat-ter their ar-mies, for

no-stri op-pres-sor! Ah! sven-tu-ra-ta! che ev-er crush our foe! Ah! what wild words do I

Andante poco più lento della 1^a volta.

dissi?
utter?
e Pa-mor mi-o?
Of my af-fection
Dun - que scordar pos-
Have ___ I no re-col-

p cantabile **pp**

s'i - - o que-sto fer-
tion? That sweet love
that
do a - mo-re che oppres-sa e
con - sold me, a cap-tive

schiava, co-me rag-gio di sol_ qui mi be-a-va? Im-pre-che-
pin-ing Like some bright, sun-ny ray on my sad lot shin-ing? Shall I in-

pp **dolce**

rò la morte a Ra-da-mès_ a lui ch'a-mo pur tan-to!
voke de-struction on the man_ for whom in love I languish!

58

Ah! non fu in ter - ra mai da più cru - de - lian -
 Ah! nev - er yet on earth liv'd one whose heart was

go-scie un co-re af - franto!
 torn by wild - er anguish!

Allegro giusto poco agitato ($\text{d} = 100$)*triste e dolce*

I sa - eri no - mi di pa - dre - d'a -
 Those names so ho - ly, of fa - ther, of

rall.
morendo
con espress.
ppp

man - te, nè prof - fe - rir pos - sì - o, nè ri - cbr -
 lov - er, No more dare I now ut - ter or e'en re -
m.s.

dar - Per l'un - per l'al - tro - confu - sa - tre -
 call; A-bash'd and trembling, to heavn fain would

f
pp

13573

man-te-hov-er io pian-ge-re vor-rei-
 My prayrs for both, for both my tears pre-would
 m.s.

con più forza
 gar. fall. Ma Ah! la all mia pre-ce in bestem-mia si
 fall. Ah! all my prayers seem transform'd to blas-

mu-ta-pheming, de-lit-to è il pian-to a me-col-pail so-
 To suf-fer is a crime, dark sin to

spir-sigh; in not-te cu-pa la men-te è per-
 Thro'dark-est night I do wan-der as

du-ta-e nell'an-sia cru-del vor-rei mo-rir.
 dreaming And so cru-el my woe, I fain would die.

13573

Cantabile.
con espress.

Nu-mi, pie-tà del mio sof-frir! Spe-me non v'ha
Mer-ci-ful gods! look from on high! Pit-y thesetears

pel mio do-lo-ri Amor fa-hope-less ly shed Love, tal tre-men-do a-mor spez-za-mijl
pow'r, mys-tic and dread, Break thou my

cor, fam-mi mo-rir! Nu-mi, pie-heart, now let me die! Mer-ci-ful

poco string.

tā del mio sof - frir, ah! pie - tà, Nu - mi, pie -
god! look from on high, ah! Oh hear, mer - ci - ful

tā del mio sof - frir, Nu - mi, pie - tà del mio sof -
god! oh hear my cry! mer - ci - ful god! oh hear my

frir, pie - tà, pie - tà del mio sof - frir!
cry, oh hear, oh hear, ye gods on high.

dolce. dim. morendo.

13573

**Grand Scene of the Consecration,
and first Finale.**

SCENE II. Interior of the Temple of Vulcan at Memphis.

A mysterious light from above. A long row of columns, one behind the other, vanishing in darkness. Statues of various deities. In the middle of the stage, above a platform covered with carpet, rises the altar, surmounted with sacred emblems. Golden tripods emitting the fumes of incense.

Andante con moto. **High Priestess.**

SOPRANO.

Chorus of Priestesses. SOPRANI (in the interior) (near the altar)

Ramphis.

Piano. *mf arpe*

(*forte l'appoggiatura*)

Fthà, del mon - - do_ spi - ri - to a - ni - ma -
Phthà, that wak - - est in all things breathing

tor, ah! ah! noi fin - vo -
life, Hail! Haill Lo! we in -
 Noi fin - vo -
 Lo! we in -

un po'stent.

61

chia - - - mo!
voke thee!

morendo

chia - - - mo!
voke thee!

Ramphis. *pp*

Tu che dal nulla hai trat - to
Thou who mad'st ev'-ry crea-ture,

pp

Chorus of Priests.

Tu che dal nulla hai trat - to
Thou who mad'st ev'-ry crea-ture,

Tu che dal nulla hai trat - to
Thou who mad'st ev'-ry crea-ture,

pp morendo col canto

lon - de, la ter-ral ciel, noi fin-vo - chia - - mo!
Earth, wa-ter, air and fire, Lo, we in - voke thee!

stent.

lon - de, la ter-ral ciel, noi fin-vo - chia - - mo!
Earth, wa-ter, air and fire, Lo, we in - voke thee!

stent.

lon - de, la ter-ral ciel, noi fin-vo - chia - - mo!
Earth, wa-ter, air and fire, Lo, we in - voke thee!

13573

High Priestess.

Priestesses.

Im - men - so, immen - so_ Fthà, ____ del mon - do_
 Al - might-y, al-might-y Phthà, ____ that mak - est-

spir - to fe - con - da - tor, ah! ah!
 all - fruit-ful things grow rife, Hail! Hail!

— noi fin - vo - chia - - - mo!
 lo, we in - voice thee!

Noi fin - vo - chia - - - mo!
 Lo, we in - voice thee!

morendo col canto

Ramphis.

Nu - me che del tuo spi - ri-to sei figlio e ge - ni - tor, noi fin - vo - chia -
 Thou, who of thine own na - ture art son as well as sire, lo, we in - voice
stent.

Nu - me che del tuo spi - ri-to sei figlio e ge - ni - tor, noi fin - vo - chia -
 Thou, who of thine own na - ture art son as well as sire, lo, we in - voice
stent.

Priests.

High Priestess.

Fuo - cojn-cre-a - to, e-ter - no,
Flame un-cre- at - ed, e-ter - nal,

mo!
theel!

Priests.

mo!
thee!

on - - - deb - be_ lu - ceil - sol, ah!
Fount of all light a - bove, hail!

ah! noi tin-vo- chia - - mo!
hail! lo, we in - voke thee!

morendo
Noi tin-vo- chia - - - mo!
Lo, we in - voke thee!

morendo col canto

Ramphis.

pp

Vi - ta del-l'U-ni - ver - so, mi - to de-ter-noa - mor, noi fin-vo -
Life - giv-er u - ni - ver - sal, Source of un-end-ing love, Thee we in -

stent.

Priests.

pp

Vi - ta del-l'U-ni - ver - so, mi - to de-ter-noa - mor, noi fin-vo -
Life - giv-er u - ni - ver - sal, Source of un-end-ing love, Thee we in -

stent.

pp

Vi - ta del-l'U-ni - ver - so, mi - to de-ter-noa - mor, noi fin-vo -
Life - giv-er u - ni - ver - sal, Source of un-end-ing love, Thee we in -

stent.

ppp

Im - - - men - - - so - Fthà!
Al - - - might - - - y - Phthà!

ppp

Im - - - men - - - so - Fthà!
Al - - - might - - - y - Phthà!

chiam!

vokè!

noi fin-vo - chiam!

thee we in - vokè!

chiam!

vokè!

noi fin-vo - chiam!

thee we in - vokè!

chiam!

vokè!

noi fin-vo - chiam!

thee we in - vokè!

pp

Sacred Dance of Priestesses.

Allegretto. ($\text{♩} = 96$.)

The musical score consists of six staves of piano music. Staff 1 (treble) starts with a dynamic *p dolciss.* and a trill. Staff 2 (bass) provides harmonic support with sustained notes. Staff 3 (treble) features eighth-note patterns. Staff 4 (bass) has eighth-note patterns. Staff 5 (treble) shows sixteenth-note patterns with grace marks. Staff 6 (bass) provides harmonic support. A bracket covers measures 1-3 of the treble staff, and another bracket covers measures 4-6 of the treble staff. Measure 4 includes a dynamic *m.s.*. Measure 6 includes a dynamic *f*. A note in measure 6 is preceded by a bracket containing the text "(Radamès enters unarmed, and goes up to the altar)".

(A silver veil is placed on the head of Radamès.)

13573

Priestesses.

Im - men - so -
Al - might - y -

Priests.

Im - men - so -
Al - might - y -

Ramphis.

Fthà!
Phthà!

Fthà!
Phthà!

Noi fin - vo - chiam!
Thee we in - voke!

(to Radames)

Mor - tal, di - let - to ai
Of Gods the fa - vord

Noi fin - vo - chiam!
Thee we in - voke!

Noi fin - vo - chiam!
Thee we in - voke!

Recit.

Nu-mi, a te fi - da - te son d'E - git - to le sor - ti.
mor-tal, to thee con-fid - ed be the wel - fare of E - gypt.

Il sa - cro bran - do dal Dio tem - pra - to, per tua man di -
 Thy wea - pon, tem - per'd by hand im - mor - tal, in thy hand shall

ven - ti ai ne-mi - ci ter - ror, fol - go - re, mor - te.
 bring to the foe-men a - larm, a - go - ny, ter - ror!

Tutti.

Il sa - cro
 This wea - pon,

Il sa - cro
 This wea - pon,

bran - do dal Dio tem - pra - to, per tua man di - ven - ti ai ne-mi - ci ter -
 tem - per'd by hand im - mor - tal, in thy hand shall bring to the foe - men a -

bran - do dal Dio tem - pra - to, per tua man di - ven - ti ai ne-mi - ci ter -
 tem - per'd by hand im - mor - tal, in thy hand shall bring to the foe - men a -

V
 V

Ramphis.

fol - go - re, mor - te.
a - go - ny, ror.

lor, fol - go - re, mor - te.
larm, a - go - ny, ror.

ror, fol - go - re, mor - te.
larm, a - go - ny, ror.

Larga la frase.
(Turning to the god)

cantabile

Grave. ($\text{♩} = 66$)

Nu - me, cu - sto-de e vin - di - ce
Hear us, oh guardian de - i - ty,

pp *ten.*

di questa sa - cra ter - ra, la ma - no tua di - sten - di
Our sacred land pro - tect - ing, Thy mighty hand ex - tend - ing,

ten.

Radamès.

so - vra, so - vra l'e - gi - zio suol.
dan - ger, danger from E - gypt ward.

Nu - me, che Du - ce ed
Hear us, each mortal

pp dolciss.

poco cresc.

ppp stacc.

13573

Radamès.

ar - bi - tro sei d'o - gni u - ma - na guer - ra,
 des ati - ny war's dread - ful course di - rect - ing,

Ramphis.

La ma - no tu - a, la ma - no tua di -
 Thy mighty hand, thy might - y hand ex -

pro - teg - gi tu, di - fen - di d'E - git - to il sa - cro, il sa - cro
 Aid un - to E - gypt send - ing, Keep o'er her children, her children

sten - di so - vra le - gi - zio, le - gi - zio
 tend - ing, dan - ger from E - gypt, from E - gypt

suol.
 ward.

suol.
 ward.

Priests.

2d TENORS.

2d BASSES.

Nu - me, cu - sto - dee
 Hear us, oh guardian

Nu - me, cu - sto - dee vin - di - ce di
 Hear us, oh guardian de - i - ty, our

Nu - - - me, cu - sto - de e vin - di - ce di que - sta sa - era
 Hear us, oh guardian de - i - ty, our sa - cred land pro -

1st TENORS.

vin - di - ce di que - sta sa - - - era
 de - i - ty, our sa - cred land pro -

Nu - - - me, cu - sto - de e us, oh guar - dia n

1st BASSES.

que - - - sta sa - - - era
 sa - - - cred land pro -

Radamès.

Ramphis.

Nu - - - me, cu - sto - de ed us, oh guar - dia n

ter - ra,
tect - ing,

ter - ra,
tect - ing,

vin - di - ce,
de - i - ty,

ter - ra,
tect - ing,

la Thy ma - - - no
Nu - - - me, cu - sto - de e us, oh guar - dia n

units.

Nu - - - me, cu - sto - de ed us, oh guar - dia n

Pro - - - teg - gi tu,
Aid _____ un - to us,

ar - - - bi - tro di que - sta sa - ora
de - - - i - ty, our sa - cred land pro-

tu - - - a, la ma - no tua di -
hand, thy might - y hand ex -

vin - - - di - ce di que - sta sa - era
de - - - i - ty, our sa - cred land pro -

f

pro-teg - - - gi tu, di - fen - di
Aid un - - - to E - gypt send - ing,

ter - - - ra, la ma - no tua di -
tect - - - ing, thy might - y hand ex -

sten - - - di so - - - vra le -
tend - - - ing, dan - - - ger from

ter - - - ra, la ma - no tua di -
tect - - - ing, thy might - y hand ex -

13573

d'E - git - to il sa - cro, il sa - cro
 Keep o'er her chil - dren, her chil - dren

sten - - - di so - vra, so - vra l'e - gi - zio
 tend - - - ing, dan - ger, dan - ger from E - gypt
 so - vra l'e - gi - zio
 dan - ger from E - gypt

gi - - - zio, so - vra l'e - gi - zio
 E - - - ggypt, dan - ger from E - gypt

sten - - - di so - vra, so - vra l'e - gi - zio
 tend - - - ing, dan - ger, dan - ger from E - gypt

Più mosso, come prima.

High-Priestess with 1st Sopranos. (Interior)

Pos - - - sen - te, pos - sen - te Ftha,
 Al - - - might - y, al - might - y Phtha,

suol! Pos - - - sen - te
 ward! Al - - - might - y

suol! Pos - - - sen - te
 ward! Al - - - might - y

suol! Pos - - - sen - te
 ward! Al - - - might - y

suol! Pos - - - sen - te
 ward! Al - - - might - y

Più mosso, come prima.

del mon - do cre-a - tor,
who wak - est life in all,

Fthà, spir - - to fe - con - da -
Phthà, who mak - est all things

Fthà, spir - - to fe - con - da -
Phthà, who mak - est all things

Fthà, spir - - to fe - con - da -
Phthà, who mak - est all things

Fthà, spir - - to fe - con - da -
Phthà, who mak - est all things

f

ah! ah!
Hail! Hail!

tor, tu che dal nul - la hai tratto il mon - do, noi t'in-vochia - mo!
rife, hail, thou who mad - est all things crea - ed, lo, we invoke thee!

tor, tu che dal nulla hai tratto il mondo,
rife, hail, thou who madest all things crea - ated,

tor, tu che dal
rife, hail, thou who

Ramphis.

tu che dal nul - la hai trat - to lon - de,
 hail, thou whomad - est all things cre-at - ed,
 tu che dal nul - la hai trat - to lon - de,
 hail, thou who mad - est all things cre-at - ed,
 nul - la hai trat - to lon - de, la ter - raijil
 mad - est all things cre - at - ed, earth, wa - ter,

Pos - sen - te Fthà!
 Al - might - y Phthà!

Radamès.

Noi t'in - vo - chia -
 lo! we in - voice

Ramphis.

la ter - raijil cie - lo, noi t'in - vo - chia -
 earth, wa - ter, heav - en, lo! we in - voice

la ter - raijil cie - lo, noi t'in - vo - chia -
 earth, wa - ter, heav - en, lo! we in - voice

eie - lo, noi tin - vo - chiam, noi tin - vo - chia -
 heav - en, thee we in - voice, lo! we in - voice

13573

mo! tu che dal nul - la hai trat - tojl mon - do, noi t'in - vo -
thee! Hail, thou who mad'st all things cre - at - ed, lo, we in -

mo! tu che dal nul - la hai trat - tojl mon - do, noi t'in - vo -
thee! Hail, thou who mad'st all things cre - at - ed, lo, we in -

mo! tu che dal nul - la hai trat - tojl mon - do, noi t'in - vo -
thee! Hail, thou who mad'st all things cre - at - ed, lo, we in -

mo! tu che dal nul - la hai trat - tojl mon - do, noi t'in - vo -
thee! Hail, thou who mad'st all things cre - at - ed, lo, we in -

dim. *p*

PPP

Spi - ri - to a - ni - ma -
Thou that mak - est all things

chia - voke - mo! thee!

morendo *PPP*

tor,
rife,
spir
thou
to fe con da
that mak'st all things

noi
thee
we in - vokel
noi
thee
we in - vokel
noi
thee
we in - vokel
noi
thee
we in - vokel

noi
thee
we in - vokel
im Al men might so y

noi
thee
we in - vokel
noi
thee
we in - vokel
noi
thee
we in - vokel
noi
thee
we in - vokel

Fthà.
Phthà.

pp

(pausa lunga.)

im-men-so
al-might-y

noi t'in-vo-chiam!
thee we in-vokel

im-men-so Fthà! im-men-so
al-might-y Phthà! al-might-y

noi t'in-vo-chiam!
thee we in-vokel

im-men-so Fthà! im-men-so
al-might-y Phthà! al-might-y

noi t'in-vo-chiam
thee we in-voke.

im-men-so
al-might-y

noi t'in-vo-chiam
thee we in-voke.

im-men-so
al-might-y

Fthà!
Phthà!

Fthà!
Phthà!

Fthà!
Phthà!

Fthà!
Phthà!

Fthà!
Phthà!

ff

End of Act I.

AÏDA

Opera in Four Acts

By

GIUSEPPE VERDI

Libretto by

A. G H I S L A N Z O N I

The English Version by
MRS. G. G. LAURENCE

With an Essay on the
History of the Opera by
W. J. HENDERSON

*Copyright, 1897, by G. Schirmer, Inc.
Copyright renewal assigned, 1925, to G. Schirmer, Inc.
Printed in the U. S. A.*

G. SCHIRMER, Inc., NEW YORK

ATTO SECONDO

Index.

	Page
Prelude	I
ACT I.	
Introduction	4
Romanza	7
Duet	12
Terzet	17
Scene and Ensemble	28
Battle-hymn	36
Scene	52
Chorus of Priestesses	54
Dance of Priestesses	60
Prayer	63
	69
ACT II.	
Chorus of Women	79
Dance of the Slaves	85
Scene and Duet	91
Finale and Chorus	93
Egyptian March	112
Chorus of Victory	120
Scene, Ensemble, and Chorus	132
	147
ACT III.	
Prayer	205
Romanza	211
Scene and Duet	216
Duet	218
Terzet	233
	252
ACT IV.	
Scene	259
Duet	262
Judgment-scene	277
Scene and Duet	296
Finale	298
	301

Act II.

Introduction.

Scene, Chorus of Women and Dance of Moorish Slaves.

SCENE I. A hall in the apartments of Amneris.

Amneris surrounded by female slaves who attire her for the triumphal feast. Tripods emitting perfumed vapors. Young Moorish slaves waving feather-fans.

Allegro giusto. (♩ = 108.)

Piano.

Soprano I.

Soprano II & Contralto.

Chorus.

Chi mai,
Our songs,

Chi mai, chi mai frag'l'innie!
Our songs, our songshis glo- ry

— fragl'in-nie j plau - si
 — his glo - ry prais-ing,
 plau - si er - geal. la glo - riajl vol,
 prais - ing, Heav-en-ward waft a name,
 al
 Heavenwardwaft a name, Whose

al par _____ dun Dio ter - ri - bi - le, del sol?
 Whose deeds, _____ the sun out-blaz - ing, Outshine

par dun Dio ter - ri - bi - le, ful - gen-teal par del sol?
 deeds, the sun - out - blaz - ing, Out - shine his dazzling flame,

pp

ful - gen-teal par del sol?
 Out - shine his dazzling flame!

pp

Vie - ni: sul erin ti
 Come, bind thy flow-ing

fulgen-teal par del sol?
 Outshine his dazzling flame!

pp

dolciss.

pio - va - no
 tress - es round
 Vie - ni: sul erin ti pio - va - no
 Come, bind thy flow-ing tress - es round

pp

lau - - ri, ai lau - - - rij fior; suo - nin di glo - riaj
 lau - - rel, and per - - - sum'd flow'r's, While loud our songs of

con - te - stijai lau - - - rij fior;
 With lau - rel and with flow'r's.

can - ti - ei coi can - ti - ei dà -
 praise resound To cel - e - brate love's

suo - nin di glo - riaj can - ti - ei coi
 While loud our songs of praise resound To

con espansione

Amneris.

ppp grazioso

(Ah! vie - - - ni, vie-nia - mor mio, mi -
 (Ahl come, — love, come love, with rapture
 mor, coi can - ti - ei d'a - mor.
 pow'r, to cel - e - brate love's pow'r's.

ppp

can - ti - ei d'a - mor.
 cel - e - brate love's pow'r's.

dolciss.

pp

morendo

neb-bria, fammi be - a - tojl cor, fammi be - a - tojl cor)
 fill me, to joy my heart re - store, to joy my heart re - store)

Or
Ah!

s

Or do - - - ve son le bar - ba - re
 Ah! where are now the foes who dard'

do - - - ve son le - bar - ba - re or - de, - del - lo stra
 where are now the - foes who dard' E - gypt's brave sons at-

or - de del - lo stra-nier?
E-gypt's brave sons at - tack?

Sic - co -
As doves

nier?
tack?

Sic - eo - me neb - bia
As doves are by the

- me neb - bia spar - ve - ro
— are by the ea - gle scard,

al sof - fio,
Our war - rior,

spar - ve - ro al sof - fio del guer - rier,
ea - gle scard, Our war - riors drove them back,

al sof - fio del guer - rier.
our war - riors drove them back.

Vie - ni: glo-ria il
Now, wreaths of tri-umph

al sof - fio del guer - rier.
our war - riors drove them back.

dolciss.

13673

pre - mio
 glo - rious

rae - eo - gli_o vin - ei
 The vic - tor's brow shall

Vie - ni: di glo - ria il pre - mio
 Now wreaths of tri - umph glo - rious

tor, rae - eo - gli_o vin - ei - tor; tar - ri - se la vit -
 crown, The vic - tor's brow shall crown, And love, o'er him vic -

rae - eo - gli_o vin - ei - tor;
 The vic - tor's brow shall crown,

to - ria,
 to - rious,

far - ri - de - rà l'a -
 Shall smooth his war - like

tar - ri - se la vit - to - ria,
 And love, o'er him vic - to - rious,

far -
 Shall

con espansione.

Amneris.

(Ah! vie - ni, vie - ni, a-mor mio, rav -
 (Ah! come ____ love, come love, let thy voice

pp grazioso.

mor, tar - ri - de - rà la - mor.
 frown, shall smooth his war-like frown.

ri - de - rà la - mor.
 smooth his war-like frown.

dolce.

dim.

vi - va - mi d'un caro ac - cento an - cor, d'un caro ac - cento an - cor!
 thrill me with ac-cent-dear once more, with ac-cent-dear once more!

morendo.

Più mosso. (♩ = 152)

Dance of young Moorish Slaves.
 The female slaves continue
 attiring Amneris.

leggerissimo

ppp

The musical score consists of four staves of music. The top two staves are for the soprano voice, with lyrics in Italian and English. The first staff uses a treble clef and the second uses a soprano C-clef. The third staff is for the piano, marked 'dolce.' The fourth staff is for the piano, marked 'dim.'. Below the piano staves, there are two more staves for the piano, marked 'leggerissimo' and 'ppp'. The score includes dynamic markings like 'pp', 'grazioso.', 'morendo.', and 'Più mosso. (♩ = 152)'. The vocal parts have melodic lines with various note heads and stems. The piano parts provide harmonic support with chords and bass lines.

86

pp

mf

leggiero

> pp

marcato

Soprano I.

Vie - ni: sul erin ti
Come, bind thy flowing

Tempo I.

pio - va - no
tress - es round con - te - sti ai
With lau - - rel,

2d SOP. & CONTR.

Vie - ni: sul erin ti pio - va - no
Come, bind thy flow-ing tress - es' round

lau - ri, ai lau - - ri j fior; suo - nin di glo - ria j
lau - rel and per - - fum'd flow'rs, While loud our songs of

con - te - sti ai lau - - ri i fior;
With lau - rel and with flow'rs,

can - ti - ei coi can - ti - ei d'a -
praise re-sound To cel - e - brate love's

suo - nin di glo - ria j can - ti - ei coi
While loud our songs of praise re-sound To

13573

Amneris. *con espansione*

89

pp *e stacc.* (Ah! vie - -
mor, coi can - ti - ei d'a - mor,
pow'r, to cel - e - brate love's pow'r,
can cel - - ei brate d'a - mor,
love, come love, with rap - ture mío, mío - neb - bria,
ni, vic - ni,a - mor mio, mío - neb - bria, fam - mi be - a - tojil
love, come love, with rap - ture fill me, to joy my heart re -
d'a - love's - mor,
can -
pp

Tempo I.

cor, fam-mi be - a - tojil cor! Si - Be
store, to joy my heart re - store! Be
d'a -
love's - mor.
pow'r.
ei brate d'a -
love's - mor.
pow'r.
Tempo I. ($\text{♩} = 72$) pp *m. d.cantabile*
13573

len - zio! A - i - da ver - so noi s'a - van - za - Fi - glia de'
 si - lent! A - i - da hith-er now ad - vanc-es Child of the

(at a sign from Amneris the slaves retire)
(enter Aida)

vin - ti, il suo do - lor mè sa - cro.
 con - quer'd, to me her grief is sa - cred.

Nel ri - ve - der - la, il dub-bio a - tro - ce in - me si de - sta -
 On her ap - pearance, my soul a - gain with doubt is tor-tur'd.

Allegro risoluto. J = 108

Il mi - ste - ro fa - tal, si squar - ci al - fi - ne!
 It shall now be re - veal'd, the fa - tal mys - t'ry!

col canto

pp

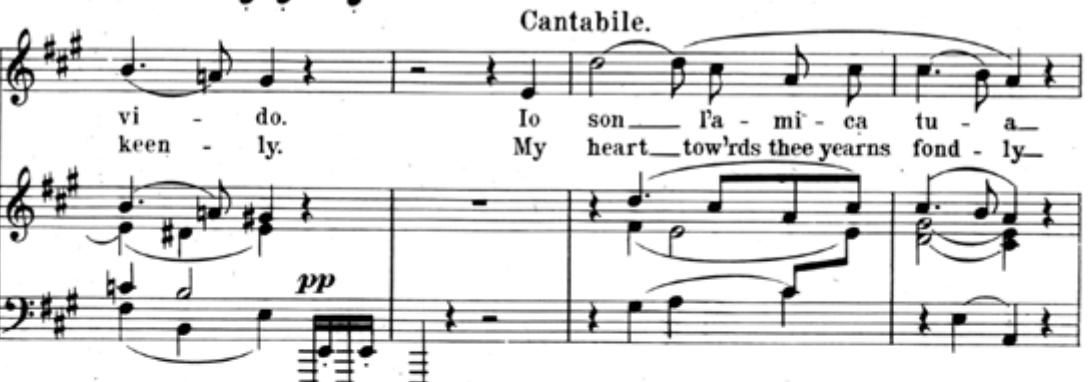
Scene and Duet.

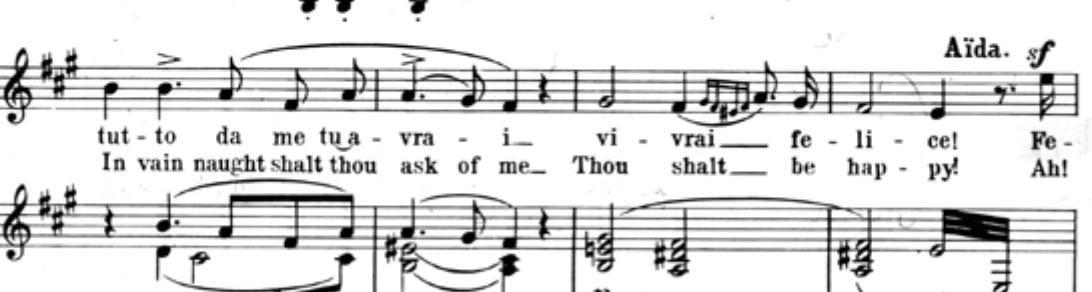
Aïda and Amneris.

Moderato. (♩=88)

(to Aïda with feigned affection.)

Amneris. 

Piano. 

Cantabile. 

Aïda. *sf* 

Più mosso. (♩=100)

li - ce es - ser pos - s'i - o, lun - gi dal suol na -
how can I be hap - py, far from my na - tive *home*

ti - o - qui do-vei-gno-ta mè la sor-te del pa - drea dei fra -
coun - try, where I can nev - er know what fate may be - fall my fa - ther,

Come prima. (♩=88)
Amneris.

tel - li? Ben ti com - pian - go! pu - rehan-noun con - fi - ne i
broth - ers? Deep - ly you move me! yet no hu - man sor - row is

ma - li di quag - giù Sa - ne - rà il tem - po lean -
last - ing here be - low Time will bring com - fort and

go-scie del tuo co-re e più che il tem-po, un Dio pos-
 heal your pres-ent an-guish greater than time e'en the healing

Allegro animato.

(much moved.)

sotto voce a parte.

Aïda.

(A-mo-re, a-mo-re! gau-dio-tor -
 (Oh love, sweet pow-er! oh joy tor -
 sen-te a-mo-re.
 pow-er of love is.

Allegro animato. (d=112)

men-to so-a-ve eb-breza, an-sia cru-del ne' tuoi do-
 ment-ing Rap-tu-rous mad-ness, bliss fraught with woes Thy pangs most

lo-ri la vi-ta io sen-to un tuo sor-
 cru-el a life con-tent-ing Thy smiles en-

sotto voce.

Amneris. sotto voce.

(Ah! quel pal-lo-re-
 (Yon dead-ly pal-lor- quel tur-ba-men-to
 her bo-som pant-ing,

a poco a poco cresc.

ri - so mi schiu-de il ciel, un tuo sor-
 chant ing bright heav'n dis-close, Thy smiles en -
 sve-lan lar - ca na feb-bre dà - mor.
 Tell of love's pas - sion, tell of love's woes.

pp leggeriss.

ri - so mi schiu-de il ciel, ne' tuoi do -
 chant ing bright heav'n dis - close, Thy pangs most
 D'in - ter - ro - gar - la qua-si ho sgo-men-to -
 Her heart to ques-tion, cour - age is wanting -

ffe string. poco a

lo - ri la vi - tajo sen - to_ un tuo sor - ri - so mi schiu-de il
 cru - el a life con-tent - ing_ Thy smiles en -chant-ing bright heav'n dis -
 di - vi - do lan - sie del su - o ter -
 My bo - som feels _of her tor - ture the

poco

18573

Digitized by Google

Poco più lento.

(ciel!) close! (eyeing her fixedly) Eb - ben: qual nuo - vo
ror.) throes.) Now say, what new e -

Poco più lento. (♩ = 88) espressivo

fer - mi - to tas - sal, gen - til A - i - da? I tuo se - gre - ti
mo - tion so doth sway my fair A - i - da? Thy se - cret thought re -

dolce.

sve-la-mi, al - l'a - mor mi - o, al - l'a - mor mio taf - fi - da. Tra i for - ti che pu -
veal to me: come, trust se - cure - ly, come, trust in my af - fec - tion. A - mong the warriors

dolce.

gna - ro - no del - la tua pa - tria a dan - no - qual - eu - no - un dol - ce af -
brave who fought fa - tal - ly 'gainst thy coun - try - it may be - that one has

p

dolciss.

13573

Aida.

Che par - li?
 What mean'st thou?
 fan-no_ for-se_ a te in cor de - stò? _____ A fut - ti
 wak-end in thee gentle thoughts of love? _____ The cru-el_

bar - ba - ra non si mo - strò la sor - te_ Se in cam-po il du - ce im-
 fate of war not all a - like em - brac - es_ And then the daunt-less

Piu mosso.

Che mai di - ce - sti! mi - se-ra!
 What dost thou tell me! wretch - ed fate!

pa-vido cad-de tra-fit - to a mor-te_-
 war-rior who leads the host may per-ish_-
 Più mosso. (♩ = 112)

Mi - se-ra!_
Wretch - ed fate!

Si_ Ra-da-mès da tuo! fu spento_ E pianger
Yes_ Ra-da-mès by thine is slaughter'd and canst thou

pp

Per sem - pre io pian - ge -
For ev - er my tears shall

p

puo - i?
mourn him? Gli
The

rò!
flow!

Av-ver - si sem-pre a me fu - ro i
Ce - les - tial fa - vor to me was ne'er ex-

Dei t'han ven - di - ca - ta -
gods have wrought thee vengeance -

mf

ff

Nu - mi -
tend-ed
ff (breaking out with violence)

Tre - ma! in cor ti les - si tu
Trem - ble! thou art dis - cov-er'd thou

Tubass

I - o!
I lovel -

l'a - mi - Non men - ti - re! Un det-to an -
lov'st him Ne'er de - ny it! Nay, to con -

f a piacere

co - ra e il ve - ro sa - prò - Fis - sa - mi in
found thee I need but a word - Gaze on my

vol - to - io t'in - gan - na - va - Ra-da-mès
vis - age - I told thee false - ly - Ra-da-mès -

ppp col canto

Aïda (kneeling with rapture)

99

vi - vel ah gra - zie, o
liv - eth! Gods, I
vi - ve -
liv - eth -

ff tutta forza

Nu - mi! *a piacere*
thank ye!
E an-cor men-tir tu spe - ri? Si - tu
Dost hope still now de-ceive me? Yes - thou

f

col canto

la - mi - Ma l'a-mo an-ch'io - in - ten - di
lov'st him - But so do I - dost hear my

tu? son tua ri - vale_ fi - - glia de' Fa - ra -
words? be - hold thy ri-val, here in a Pharaoh's

13573

Aïda. (Drawing herself up with pride.)

o - ni - Mia ri - vale! eb - ben sia pu - re - An -
 daughter_ Thou my ri-vall what tho' it were so - For
pp cresc. e string.

(checking herself and falling at the feet of Amneris.)

ch'io - son tal - Ah!
 I, I too - Ah!

che dis - si mai? pie - tà! per - do - ne!
 heed not my words! oh, spare! for give me!

c120

Adagio. (♩ = 60)

Cantabile espress.

ah! pie - tà ti pren - da del mio do -
 ah! on all my an - guish sweet pit - y

lor_ - lor_ - lor_ - lor_ -
 take_ - 'Tis true, for his love I all else for -

mor_ - sake_ - Tu sei fe - li - ce_ - tu sei pos -
 While thou art might - y, all joys thy

sen - dow - te - io - vi - vo so - lo - per que - sto a -
 er, Naught save my love now_ is left for

Amneris.

mor! Trem - ma, vil schia - va! spez - za il tuo co - re_ se - gnar tua
 me! Tremble, vile bond - maid! Dy - ing heart - broken, Soon shall thou

mor - te può que-s'ta - mo - re_Del tuo de - sti - no ar - bi - tra
rue - the love - thou hast spo - ken. Do I not hold thee fast in my

Aïda.

RALL.

Tu sei fe -
While thou art

so - no, d'o-dio e vendet - ta le fu-rie ho in cor.
power, Hatred and vengeance my heartowes for thee!

li - ce - tu sei pos - sen - te_ io - vi - vo
hap - py - all joys thy dow - er, Naught save my

Tre - ma, vil schia - va!
Trem - ble, vile me - nial!

poco incalzando
 so-lo per que-st'a - mor! pie-tà! pie-on
 love now is left to me! On all,
 spez-zajl tuo cor, spez-zajl tuo
 Thy brok-en heart shall rue the

pp poco incalsando
 tà! ti pren-da del mio do-lor pie-tà! pie-on
 all my an-guish, sweet pit-y take Oh spare! oh
 cor, tre-ma, vil schia-love that thou hastspok-del tuo de-sti-no arbi-trajo
 -va! -en! Do I nothold thee in my

spare! take pit-son, dō-dice ven-det-ta le fu-rie ho in cor, le fu-rie in
 pow'r, Ha-tred and ven-geance my heart owes for thee, ay, owes for

Aida. Allegro marziale.

Amneris. lor.
mel

cor.
thee!

Soprano I & II.

Tenor.

Bass.

• BANDA 88
Allegro marziale. (♩ = 106)

Amneris.

Al-la pom - pa che s'ap-pre - sta, me-co-o schia - va, as - si - ste -
In the pa - geant now pre-par-ing Shall a part by thee be

Ni - loal sa - ero li - do sien bar rie - raj no - stri -
Ni - lus' sa - cred riv - er Guard the shores, E - gyp - tians

Ni - loal sa - ero li - do sien bar rie - raj no - stri -
Ni - lus' sa - cred riv - er Guard the shores, E - gyp - tians

ra - i; tu pro - stra - ta nel - la
 tak - en; While be - fore me thou in
 pet - ti; non ee - cheg - gi che un - sol -
 brave, Un - to death the foe de -
 pet - ti; non ee - cheg - gi che un - sol -
 brave, Un - to death the foe de -
 pol - ve - re, io sul tro - no ac - can - to al
 dust art prone, I shall share the roy - al
 gri - do: guer - ra, guer - ra e mor - teal - lo stra -
 liv - er, E - gypt they nev - er, they nev - er shall en -
 gri - do: guer - ra, guer - ra e mor - teal - lo stra -
 liv - er, E - gypt they nev - er shall en -

18573

W. J. Schubert

Poco più vivo.

Aïda.

Ah! pie - tà! che più mi re - sta? un de - ser - to è la mia
 Pray thee, spare a heart de - spair - ing! Life's to me a void for -

Re.
throne!

nier!
slave!

nier!
slave!

Poco più vivo. (♩=100.)

vi - ta; vi - vie re - gna, il tuo fu - ro - re io tra bre - ve pla - che -
 sak-en; Live and reign, thy an-ger blight - ing, I shall soon no lon - ger

rò. Que - stà - mo - re che tir - ri - ta nel - la tom - ba spe - gne -
 brave, Soon this love, thy hate in - vit - ing, Shall be bur - ied in the

rò.
grave. Amneris.

Vien, mi se - gui, ap - pren - de -
 Come, now fol - low, I will

Ah! pie-tà!
 Ah! then spare!

ra - i se lot - tar tu puoi con
 show thee wheth - er thou canst vie with

que - st'a - soon this

me, se lot - tar tu puoi, tu puoi con me,
 me, wheth - er thou canst vie, canst vie with me,

mor - love nel - la tom -
 shall be bur -

ap - pren - de - rai se lot - tar tu puoi
 yes, I will show thee if thou canst vie,

13573

ba io spe - gne - rò, pie -
 ied with in the grave, ah

tu puoi con me, vie -
 canst vie with me, Come

Guer - rae mor - death the
 Doom'd to

Guer - rae mor - death the
 Doom'd to

ta! pie - tà!
 spare! ah spare!

ni, mi se - - - - gui,
 now, and fol - - - - low!

te, guer - rae mor - teal - lo stra - nier!
 foe, E - gypt ne'er shall they en - slave!

te, guer - rae mor - teal - lo stra - nier!
 foe, E - gypt ne'er shall they en - slave!

13573

Amneris.

App - pren - de - ra - i se lot - tar tu puoi con
for I will show thee wheth - er thou canst vie with

Aida.

Nu - mi, pie -
Pow - ers a -
me.
mel!

guer - ra_e mor - te al - lo stra - nier!
E - gypt ne'er shall they en - slave!

guer - ra_e mor - te al - lo stra - nier!
E - gypt ne'er shall they en - slave!

ppp

tà del mio mar - tir, spe - me non
 bove, pit - y my woe, Hope have I

v'ha, spe - me non v'ha pel mi - o do - lor; Nu - mi, pie -
 none, hope have I none now here be - low; Deign, ye Im -

tà del mi - o sof - frir, Nu - mi, pie - tà! pie -
 mor - tals, mer - cy to show; Ye gods, ah spare! ah

tà! pie - tà!
 spare! ah spare!

morendo.

Grand Finale II.

SCENE II. An avenue to the City of Thebes.

In front, a clump of Palms. Right hand, a temple dedicated to Ammon. Left hand, a throne with a purple canopy: At back, triumphal arch. The stage is crowded with people.

Allegro maestoso. ($\text{♩} = 100$)

(BANDA)

ff

mf

cresc. stringendo a poco a poco

(♩ = 120)

Enter the King followed by Officials, Priests, Captains, Fan-bearers, Standard-bearers. Afterwards Amneris, with Aïda and slaves. The King takes his seat on the throne. Amneris places herself at his left hand.

SOPRANO I.

a tempo come prima.

Soprano of People.

Gloria all' E - git-to ad I - si - de che il sa - cro suol pro - teg - ge! Al
Glo - ry to I - sis, who from all Ward-eth a - way dis - as - ter! To

SOPRANO II.

Gloria all' E - git-to ad I - si - de che il sa - cro suol pro - teg - ge! Al
Glo - ry to I - sis, who from all Ward-eth a - way dis - as - ter! To

TENOR.

Gloria all' E - git-to ad I - si - de che il sa - cro suol pro - teg - ge! Al
Glo - ry to I - sis, who from all Ward-eth a - way dis - as - ter! To

BASS.

Gloria all' E - git-to ad I - si - de che il sa - cro suol pro - teg - ge! Al
Glo - ry to I - sis, who from all Ward-eth a - way dis - as - ter! To

ff a tempo come prima.

ANDA

Re cheil Del - ta reg - ge, al Re cheil Del - ta reg -
E - gyp's roy - al mas - ter, to E - gyp's roy - al mas -

Re cheil Del - ta reg - ge, al Re cheil Del - ta reg -
E - gyp's roy - al mas - ter, to E - gyp's roy - al mas -

Re cheil Del - ta reg - ge, al Re cheil Del - ta reg - ge
E - gyp's roy - al mas - ter, to E - gyp's roy - al mas - ter

Re cheil Del - ta reg - ge, al Re cheil Del - ta reg -
E - gyp's roy - al mas - ter, to E - gyp's roy - al mas -

Re cheil Del - ta reg - ge, al Re cheil Del - ta reg -
E - gyp's roy - al mas - ter, to E - gyp's roy - al mas -

pesante e stent.

ge in - ni fe - sto-si al - ziam!
ter Raise we our fest - al song!

ge in - ni fe - sto-si al - ziam!
ter Raise we our fest - al song!

pesante e stent.

— in - ni fe - sto-si al - ziam!
— Raise we our fest - al song!

ge in - ni fe - sto-si al - ziam!
ter Raise we our fest - al song!

Glo - ria!
Glo - ry!

pesanti.

Glo - ria!
Glo - ry!

Glo - ria al Re! Glo - - ria, glo - -
 Glo - ry, oh King! Glo - - ry, glo - -
 Glo - ria, glo - ria,
 Glo - ry, glo - ry,
 Glo - ria al Re! Glo - - ria, glo - -
 Glo - ry, oh King! Glo - - ry, glo - -
 Glo - ria, glo - ria,
 Glo - ry, glo - ry,

cresc e stringendo a poco

ria, glo - - ria! In - ni al - ziam, in - ni al - ziam! Glo -
 ry, glo - - ry! Raise we our song, raise we our song! Glo -
 glo - ria! In - ni al - ziam, in - ni al - ziam! Glo -
 glo - ry! Raise we our song, raise we our song! Glo -
 glo - ria! In - ni al - ziam, in - ni al - ziam! Glo -
 glo - ry! Raise we our song, raise we our song! Glo -

a poco

13573

ria ry,
al oh Re! In - ni fe - sto - si, fe - sto - si al-
King! Our fes - tal song, raise we our fes-tal

ria ry,
al oh Re! In - ni fe - sto - si al-
King! Raise we our song, our fes - tal

- ria al Re, al Re! In - ni fe - sto - si al-
ry, oh King, oh King! Raise we our song, our fes - tal

- ria al Re, al Re! In - ni fe - sto - si al-
ry, oh King, oh King! Raise we our song, our fes - tal

tornando come prima cantabile

ziam!
song! SOPRANI SOLI. Sin - tree - ci il lo - to al lau - ro sul
ziam!
song! The lau - rel with the lo - tus bound the
ziam!
song!

ziam!
song!

tornando al I. tempo

erin dei vin - ei - to - ri! nem - bo gen - til di fio - ri -
 vic - tors' brows en - wreath - ing! Let flow'r's sweet per - fume breath - ing,
 vin - ei - to - ri! nem - bo gen - til di fio - ri -
 brows en - wreath - ing!

erin dei vin - ei - to - ri! nem - bo gen - til di fio - ri -
 vic - tors' brows en - wreath - ing! Let flow'r's sweet per - fume breath - ing,

sten - da sull' ar - miun vel! Dan - ziam, fanciulle e gi - zie, le
 Veil warlike arms from sight. Ye sons of Egypt dance a-round, And
 sten - da sull' ar - miun vel! Danziam, fan - ciul-le e - gi - zie,
 Veil warlike arms from sight. Ye sons of Egypt danc - ing,

mi - sti - che ea - ro - le, co - me d'in - tor - no al
 sing your mystic prais - es, As cresc. round the sun in
 le mi - sti - che ea - ro - le, co - me d'in -
 Now sing your mystic prais - es, As round the

so - - - le dan - za - no gli a - stri in ciel.
 maz - - - es Dance all the stars in de - light.

tor - no al so - - le dan - za - no gli a - stri in ciel.
 sun in maz - - es Danc - ing the stars de - light.

TENOR I.

TENOR II.

BASS I.

BASS II.

Chorus of Priests.

Del - la vit -
 Un - to the -

Del - la vit - to - ria a - gl'ar - bi - tri su - pre - mi il
 Un - to the - pow - er, war's is - sue dread de - cid - ing,

to - ria a - gl'ar - bi - tri su - pre - mi il
 pow - er, war's is - sue dread de - cid - ing, our

Del - la vit -
 Un - to the -

guar - do er - ge - te;
 Our - glanc - es raise - we;

Guar - do er - ge - te,
 glanc - es up - raise we,
 to - ria a - glar - bi - tri su - pre - mi il
 pow - er, war's is - sue dread de - cid - ing, Our
 — gra - zie a - gli Dei ren - de - te nel for - tu -
 — Thank we our gods, and praise we On this tri -

f

Dei ren - de - te nel
 gods and praise we on
 — gra - zie a - gli Dei ren - de - te nel for - tu -
 — Thank we our gods, and praise we on this tri -
 guar - do, il guar - do er - get - te; gra - zie ren - de - te nel
 glanc - es, our glanc - es raise we; Thank - we and praise we on
 na - to di, gra - zie a - gli Dei, gra - zie ren - de - te nel
 umphant day, Thank we our gods, thank - we and praise we on

f

13573

Chorus of People.

SOPRANO I.

SOPRANO II.

TENOR.

BASS.

Chorus of Priests.

for - tu - na - to di,
this tri - um - phant day,

na - to di,
um - phant day,

nel for - tu - na - to di,
On this tri - um - phant day,

for - tu - na - to di,
this tri - um - phant day,

ff Come d'in - tor - noal
As round the Sun in

ff Come d'in - tor - noal
As round the Sun in

ff In ni fe -
Raise we our

ff In ni fe -
Raise we our

ff gra - zie a - gli
thank we the

ff gra - zie a - gli
thank we the

ff gra - zie a - gli
thank we the

ff gra - zie a - gli
thank we the

ff

so - - le dan-za-no gli a-stri in ciel!
 maz - - es Dance all the stars in de-light!

so - - le dan-za-no gli a-stri in ciel!
 maz - - es Dance all the stars in de-light!

sto-sialziam al Re, al - zia - mo al Re.
 fes-tal song, Raise we our song to the King.

sto-sialziam al Re, al - zia - mo al Re.
 fes-tal song, Raise we our song to the King.

Dei ren-de - te nel for-tu-na-to dì.
 gods and praise we On this tri-umphant day.

Dei ren-de - te nel for-tu-na-to dì.
 gods and praise we On this tri-umphant day.

Dei ren-de - te nel for-tu-na-to dì.
 gods and praise we On this tri-umphant day.

Dei ren-de - te nel for-tu-na-to dì.
 gods and praise we On this tri-umphant day.

Trumpets
 (The Egyptian troops, preceded by
 trumpets, defile before the King.)

A musical score for piano, consisting of six staves of music. The music is in 2/4 time and B-flat major. The score is divided into two systems by a double bar line with repeat dots. The first system ends with a fermata over the right-hand's eighth-note chord. The second system begins with a dynamic of *p*. The music features various rhythmic patterns, including eighth-note chords, sixteenth-note figures, and grace notes. Measure numbers 121 through 126 are indicated above the staff lines. The score includes dynamic markings such as *p*, *f*, *mf*, and *mp*. Articulation marks like *sfz* (sfz) and *sf* (sf) are also present. The bass staff uses bass clef, while the treble staff uses soprano clef.

122

Ballabile.
Più mosso. (♩ = 144)

p staccato
(A group of dancing-girls appears, bringing the spoils of the conquered)

13573

13573

Musical score page 124, featuring six staves of music for two pianos or four hands. The score consists of two systems of three measures each. The key signature is one flat (B-flat). The first system starts with a forte dynamic (f) in the upper piano's treble clef staff. The second system begins with a piano dynamic (pp) in the lower piano's bass clef staff. Measure 1 of the first system includes grace notes above the main notes. Measures 2 and 3 of both systems feature eighth-note patterns with slurs and grace notes.

A musical score page featuring six staves of piano music. The top staff uses a treble clef and has a dynamic of **f**. The second staff uses a bass clef and has a dynamic of **p**. The third staff uses a treble clef and has a dynamic of **pp**. The fourth staff uses a bass clef and has a dynamic of **mf**. The fifth staff uses a treble clef and has a dynamic of **ff**. The bottom staff uses a bass clef and has a dynamic of **p**. The music consists of various note patterns, including eighth and sixteenth notes, with some notes having grace marks. Measures are separated by vertical bar lines.

13573

A musical score for piano, consisting of five staves of music. The key signature is three flats, and the time signature is common time. The music begins with a treble clef, a bass clef, and a treble clef. The first staff features sixteenth-note patterns in the treble and bass staves. The second staff starts with a dynamic of *f*. The third staff shows eighth-note patterns. The fourth staff includes dynamics of *pp*, *m.s.*, and *pp*. The fifth staff concludes with a dynamic of *ff*. The score is divided by vertical bar lines and includes several measure repeat signs.

127

13573

A musical score for piano, consisting of five staves of music. The score is in common time and includes dynamic markings such as *ff* (fortissimo) and *m.s.* (mezzo-forte). The music features various note heads, stems, and beams, with some notes having accidentals like sharps and flats. The first staff shows a melodic line with eighth-note patterns. The second staff continues this pattern. The third staff begins with a rest followed by sixteenth-note patterns. The fourth staff shows eighth-note patterns with a tempo marking *=d $\frac{1}{8}$* . The fifth staff concludes the section with eighth-note patterns.

A musical score for piano, featuring two staves. The top staff uses a treble clef and the bottom staff uses a bass clef. Both staves are in common time and key signature of two flats. The score consists of five identical measures. Measures 1-4 feature sixteenth-note patterns in the treble and eighth-note patterns in the bass. Measure 5 begins with sixteenth-note patterns in the treble and eighth-note patterns in the bass, followed by a dynamic instruction *f*, and concludes with eighth-note patterns in both staves.

A musical score for piano, featuring two staves. The top staff uses a treble clef and the bottom staff uses a bass clef. Both staves are in common time and key signature of one flat. The music consists of five measures. Measure 1: Treble staff has eighth-note pairs (G, A), (B, C), (D, E), (F, G). Bass staff has eighth-note pairs (E, F), (G, A), (B, C), (D, E). Measure 2: Treble staff has eighth-note pairs (A, B), (C, D), (E, F), (G, A). Bass staff has eighth-note pairs (F, G), (A, B), (D, E), (G, A). Measure 3: Treble staff has eighth-note pairs (B, C), (D, E), (F, G), (A, B). Bass staff has eighth-note pairs (G, A), (B, C), (D, E), (G, A). Measure 4: Treble staff has eighth-note pairs (C, D), (E, F), (G, A), (B, C). Bass staff has eighth-note pairs (A, B), (D, E), (G, A), (B, C). Measure 5: Treble staff has eighth-note pairs (D, E), (F, G), (A, B), (C, D). Bass staff has eighth-note pairs (B, C), (E, F), (G, A), (B, C).

pp

pp

fz p *fz p* *fz pp*

fz p

staccato e pp

Musical score for piano, four staves:

- Staff 1:** Treble clef, two measures of eighth-note chords.
- Staff 2:** Bass clef, eighth-note chords.
- Staff 3:** Treble clef, eighth-note chords, dynamic *pianissimo* (*pp*).
- Staff 4:** Treble clef, sixteenth-note patterns, dynamic *forte* (*ff*).

13573

(Other troops enter, following war-chariots, banners, sacred vessels and images of the gods.)

Tempo I.**SOPRANO I.**

Vie - ni o guer - rie - ro
Hith - er ad - vance, oh

SOPRANO II.

Vie - ni o guer - rie - ro
Hith - er ad - vance, oh

TENOR.

Vie - ni o guer - rie - ro
Hith - er ad - vance, oh

BASS.

Vie - ni o guer - rie - ro
Hith - er ad - vance, oh

vin - di - ce,
glo - rious band,

vie - ni a gio - ir con
Min - gle your joy with

vie - ni a gio - ir con
Min - gle your joy with

vie - ni a gio - ir con
Min - gle your joy with

vie - ni a gio - ir con
Min - gle your joy with

TENOR I.

A-gliar - bi - tri su - premi
To pow - ers war de - ciding

TENOR II.

A-gliar - bi - tri su - premi
To pow - ers war de - ciding

BASS I.

A-gliar - bi - tri su - premi
To pow - ers war de - ciding

BASS II.

A-gliar - bi - tri su - premi
To pow - ers war de - ciding

Chorus of Priests.

Tempo I.**BANDA**

ff grandioso

ff

13573

noi;— sul pas - so de-gli e ro - i, sul pas - so de - gli e -
ours;— Green bays and fra-grant flowers, Green bays and fra - grant

noi;— sul pas - so de-gli e ro - i, sul pas - so de - gli e -
ours;— Green bays and fra-grant flowers, Green bays and fra - grant

noi;— sul pas - so de-gli e ro - i, sul pas - so de - gli e -
ours;— Green bays and fra-grant flowers, Green bays and fra - grant

noi;— sul pas - so de-gli e - ro - i, sul pas - so de - gli e -
ours;— Green bays and fra-grant flowers, Green bays and fra - grant

il guar - do er - ge - te,
our glanc - es raise we,

il guar - do er - ge - te,
our glanc - es raise we,

il guar - do er - ge - te,
our glanc - es raise we,

il guar - do er - ge - te,
our glanc - es raise we,

ff

v.v.

Piu animato.

ro - i i lau - ri, i fior ver - siam!
flow - ers Scat - ter their path a - long!

ro - i i lau - ri, i fior ver - siam!
flow - ers Scat - ter their path a - long!

ro - i i lau - ri, i fior ver - siam!
flow - ers Scat - ter their path a - long!

il guar - do er - ge - te;
Our glanc - es raise we;

il guar - do er - ge - te;
Our glanc - es raise we;

il guar - do er - ge - te;
Our glanc - es raise we;

il guar - do er - ge - te;
Our glanc - es raise we;

Piu animato. (♩ = 132)

Priests.

gra - zie a - gli
Thank we our Dei,
god, a - gli Dei ren -
and

gra - zie a - gli
Thank we our Dei,
god, a - gli Dei ren -
and

gra - zie a - gli
Thank we our Dei,
god, a - gli Dei ren -
and

de - te nel ___ for - tu - na - to ___ di.
praise we On ___ this tri - um - phant day.

de - te nel ___ for - tu - na - to ___ di.
praise we On ___ this tri - um - phant day.

de - te
praise we

13573

Vie - ni_o guerrier, vie - ni_a gio_ir, a__ gio_ir con noi, o__ guer -
 Hith-er, glorious band, min - gle your joy, mingle your joy with ours, hith-er ad -

People.

Glo - ria, glo - ria, glo - ria, glo - ria alguer.
 Glo - ry, glo - ry, glo - ry, glo - ry be

Glo - ria, glo - ria, glo - ria, glo - ria alguer.
 Glo - ry, glo - ry, glo - ry, glo - ry be

Priests.

Gra - zie, gra - zie, gra - zie, gra - zie a - gli
 Thank we, thank we, thank we, thank we our

Gra - zie, gra - zie, gra - zie, gra - zie a - gli
 Thank we, thank we, thank we, thank we our

dl. Gra - zie, gra - zie, gra - zie, gra - zie a - gli
 day. Thank we, thank we, thank we, thank we our

ff stent.

rier, vie - ni o guer- rier,
vance, oh glo - rious band,

vie - ni a gio - ir con noi, vie - ni,
Min - gle your joy with ours, hith - er,

rier, glo - ria al guer- rier,
yours, glo - ry be yours,

vie - ni, hith - er,

rier, glo - ria al guer- rier,
yours, glo - ry be yours,

vie - ni, hith - er,

rier, glo - ria al guer- rier,
yours, glo - ry be yours,

vie - ni, hith - er, o guer- rier, vie - ni,
glorious band, hith - er,

Dei, gra - zie a - gli Dei
gods, thank we our gods,

ren - de - te, praise we,

gra - zie thank our

Dei, gra - zie a - gli Dei
gods, thank we our gods,

ren - de - te, praise we,

gra - zie thank our

Dei, gra - zie a - gli Dei
gods, thank we our gods,

ren - de - te, praise we,

gra - zie thank our

Dei, gra - zie a - gli Dei
gods, thank we our gods,

ren - de - te, praise we,

gra - zie thank our

8

ff stent.

ritenuto come prima

vie - ni, hith - er, o guer- rie-ro, glorious warriors, o guer- rie-ro, glorious warriors, o guer- rie-ro, glorious warriors,

vie - ni, o guer- rier, hith - er, glo - rious band, hith - er, glo - rious band, hith - er, glo - rious band,

vie - ni a gio - ir con Mingle your joy, your
vie - ni a gio - ir con Mingle your joy, your
vie - ni a gio - ir con Mingle your joy, your
vie - ni a gio - ir con Mingle your joy, your

a - gli De - i,
gods and praise we,

a - gli De - i,
gods and praise we,

a - gli De - i,
gods and praise we,

a - gli De - i,
gods and praise we,

BANDA

ff riten. come prima

no - i, sul pas - so de - g'le - ro - ij lau-rie i fior_ ver-
 joy with ours, Green bays and fra-grant flow - ers We'll scat - ter on their

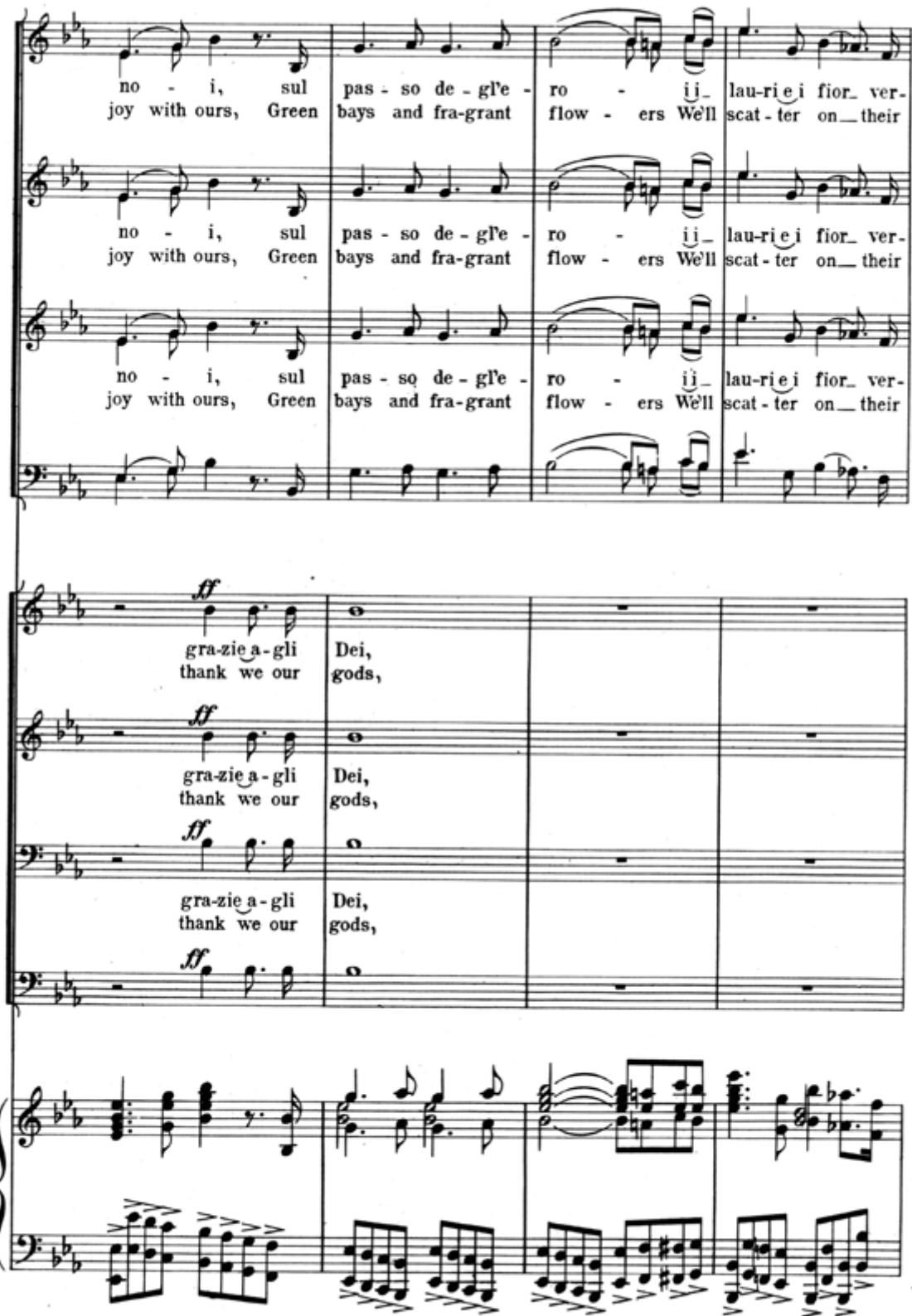
no - i, sul pas - so de - g'le - ro - ij lau-rie i fior_ ver-
 joy with ours, Green bays and fra-grant flow - ers We'll scat - ter on their

no - i, sul pas - so de - g'le - ro - ij lau-rie i fior_ ver-
 joy with ours, Green bays and fra-grant flow - ers We'll scat - ter on their

gra-zie a - gli Dei,
 thank we our gods,

gra-zie a - gli Dei,
 thank we our gods,

gra-zie a - gli Dei,
 thank we our gods,



siam.
path.

Vie - ni, o_ guer - rie - o, vie - ni a gio - ir con
Hith - er ad - vance, glo - rious band, Min - gle your joy with

siam.
path.

Vie - ni, o_ guer - rie - o, vie - ni a gio - ir con
Hith - er ad - vance, glo - rious band, Min - gle your joy with

siam.
path.

Vie - ni, o_ guer - rie - o, vie - ni a gio - ir con
Hith - er ad - vance, glo - rious band, Min - gle your joy with

grazie a-gli Dei,
thank we our gods,

noi; sul pas-so de-g'l'e ro - i i lauri, i fior ver -
 ours; Green bays and fragrant flow - ers We'll scatter their path a -
 noi; sul pas-so de-g'l'e ro - i i lauri, i fior ver -
 ours; Green bays and fragrant flow - ers We'll scatter their path a -
 noi; sul pas-so de-g'l'e ro - i i lauri, i fior ver -
 ours; Green bays and fragrant flow - ers We'll scatter their path a -
 noi; sul pas-so de-g'l'e - ro - i lauri, i fior ver -
 ours; Green bays and fragrant flow - ers Scatter their path a -

 ren - de - te, grazie a - gli Dei ren - de - te,
 and praise we, yes, thank our gods and praise we,
 ren - de - te, grazie a - gli Dei ren - de - te,
 and praise we, yes, thank our gods and praise we,
 ren - de - te, grazie a - gli Dei ren - de - te,
 and praise we, yes, thank our gods and praise we,



(Enter Radamès under a canopy carried by twelve officers.)

Più animato.

16

siam.
long.

Glo - - - ria!
Glo - - - ry!

gra - zie a - gli
thank we our

De - i ren -
gods, thank and

de - te,
praise we,

gra - zie ren -
thank we and

gra - zie a - gli
thank we our

De - i ren -
gods, thank and

de - te,
praise we,

gra - zie ren -
thank we and

gra - zie a - gli
thank we our

De - i ren -
gods, thank and

de - te,
praise we,

gra - zie ren -
thank we and

gra - zie a - gli
thank we our

De - i ren -
gods, thank and

de - te,
praise we,

gra - zie ren -
thank we and

Più animato. (♩ = 132.)

ff

ff

rial!
ry!

glō - - ria, glo - ria al-l'E git-to, glo -
glō - - ry, glo - ry to E-gypt,glo -

rial!
ry!

glō - - ria, glo - ria al-l'E git-to, glo -
glō - - ry, glo - ry to E-gypt,glo -

rial!
ry!

glō - - ria, glo - ria al-l'E git-to, glo -
glō - - ry, glo - ry to E-gypt,glo -

rial!
ry!

glō - - ria, glo - ria al-l'E git-to, glo -
glō - - ry, glo - ry to E-gypt,glo -

de - te nel for-tu na - to di,
praise we on this tri um phant day,

gra - zia_a - gli
thank we our

de - te nel for-tu na - to di,
praise we on this tri um phant day,

gra - zia_a - gli
thank we our

de - te nel for-tu na - to di,
praise we on this tri um phant day,

gra - zia_a - gli
thank we our

de - te nel for-tu na - to di,
praise we on this tri um phant day,

gra - zia_a - gli
thank we our

The musical score consists of four staves for voices (soprano, alto, tenor, bass) and one staff for a trumpet (Trp). The voices sing in homophony, primarily using eighth-note patterns. The trumpet part features rhythmic patterns of sixteenth notes and eighth-note chords. The vocal parts begin with 'rial!' and 'ry!', followed by 'glō' and 'ria, glo - ria al-l'E git-to, glo -'. This pattern repeats three times. The trumpet part begins with a single note, followed by a series of sixteenth-note chords. The vocal parts then sing 'de - te nel for-tu na - to di,' and 'praise we on this tri um phant day,' followed by 'gra - zia_a - gli' and 'thank we our'. This pattern also repeats three times.

ria, glo - ria al - l'E - git - to, glo - - - ria, glo - - -
 ry, glo - ry to E-gypt, glo - - - ry, glo - - -

ria, glo - ria al - l'E - git - to, glo - - - ria, glo - - -
 ry, glo - ry to E-gypt, glo - - - ry, glo - - -

ria, glo - ria al - l'E - git - to, glo - - - ria, glo - - -
 ry, glo - ry to E-gypt, glo - - - ry, glo - - -

ria, glo - ria al - l'E - git - to, glo - - - ria, glo - - -
 ry, glo - ry to E-gypt, glo - - - ry, glo - - -

Dei,
gods,

gra - zia a - gli
thank we our Dei, gra - - -
gods, thank _____

Dei,
gods,

gra - zia a - gli
thank we our Dei, gra - - -
gods, thank _____

Dei,
gods,

gra - zia a - gli Dei, gra - - -
thank we our gods, thank _____

Dei,
gods,

gra - zia a - gli Dei, gra - - -
thank we our gods, thank _____

13573

Sheet music for three voices (Soprano, Alto, Bass) and piano. The vocal parts are in G clef, and the piano part is in F clef. The key signature is B-flat major (two flats). The music consists of eight staves of four measures each, with lyrics in Italian and German. The lyrics are as follows:

glo - ria, glo - ria,
 glo - ry, glo - ry,
 glo -
 ria, glo - ria, glo - ria,
 glo -
 ria, glo - ria, glo -
 ria, glo - ria, glo -
 zie a - gli
 we our
 zie, gra - zie, gra - zie ren - de - te a - gli
 we, thank we, thank we and praise we our
 zie, gra - zie, gra - zie ren - de - te a - gli
 we, thank we, thank we and praise we our
 zie, gra - zie, gra - zie ren - de - te a - gli
 we, thank we, thank we and praise we our

The piano part features a bass line with eighth-note patterns and harmonic support.

(The King descends from
the throne to embrace Radamès.)

ff

ria! ry!

ria! ry!

ria! ry!

ria! ry!

Dei, gra - zie, gra - zie a - gli Dei!
gods, thank we, praise we our gods!

Dei, gra - zie, gra - zie a - gli Dei!
gods, thank we, praise we our gods!

Dei, gra - zie, gra - zie a - gli Dei!
gods, thank we, praise we our gods!

Dei, gra - zie, gra - zie a - gli Dei!
gods, thank we, praise we our gods!

ff

The King.

col canto

BANDA *ff*

Sal - va - tor del - la pa - tria, io ti sa - lu - - - to!
Savior brave of thy country, E-gypt sa - lutes thee!

Vieni, e mia fi - glia di sua man ti por - ga il ser - to tri - on -
Hither nowad-vance, andon thy head my daughter will place the crown of

(Radamès bends before Amneris, who hands him the crown.)

fa - le.
triumph.

Come prima. ($\text{d} = 92$.)

ff

ppp

BANDA

(to Radamès.)

O - ra a me chie - di quan - to più bra - mi. Nul - la a te ne -
What boonthou ask - est, free - ly I'll grant it. Naught can be de -

p

13573

ga - to sarà in tal dì - lo giu - ro per la co - ro-na mi - a, pei - sa - cri
nied thee on such a day. I swear it by the crown I am wearing, by heav'n a -

Trp *mf*

Radames. Poco più.
Con - ce - di in pria che innan - zia te sien trat - ti i pri - gio - nier.
First deign to or - der that the captives be be - fore you brought.

Nu - mi!
bove us!

Ramphis. *ppp* (Enter Ethiopian prisoners surrounded by guards, Amonasro last in the dress of an officer.)
Gra - zie a - gli De - i, gra - zie ren - de -
Thank we our gods, thank our gods and praise.

TENORS. *ppp* *p*
Gra - zie a - gli De - i, gra - zie ren - de -
Thank we our gods, thank our gods and praise.

BASSES. *ppp* *p*
Gra - zie a - gli De - i, gra - zie ren - de -
Thank we our gods, thank our gods and praise.

Priests.
ppp

te nel for - tu - na - to, nel for - tu - na - to
 we on this tri - umph - ant, on this triumph - ant.

te nel for - tu - na - to, nel for - tu - na - to
 we on this tri - umph - ant, on this triumph - ant.

te nel for - tu - na - to, nel for - tu - na - to
 we on this tri - umph - ant, on this triumph - ant.

morendo

di, gra - zie, gra-zie a - gli Dei.
 day, all thanks, all thanks to our gods.

di, gra - zie, gra-zie a - gli Dei.
 day, all thanks, all thanks to our gods.

di, gra - zie, gra-zie a - gli Dei.
 day, all thanks, all thanks to our gods.

ancora più p

pp

Allegro assai vivo.

Aïda.

(Rushing towards Amonasro.)



Amneris.



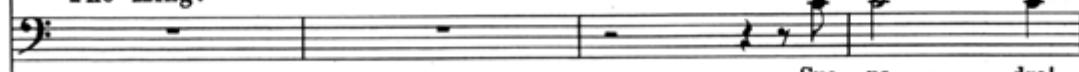
Radamès.



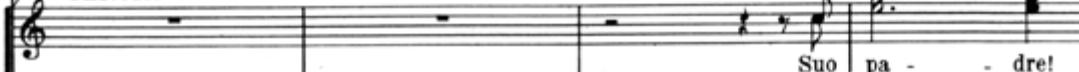
Ramphis.



The King.



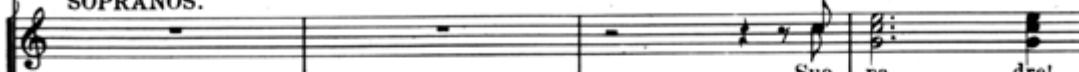
TENORS.



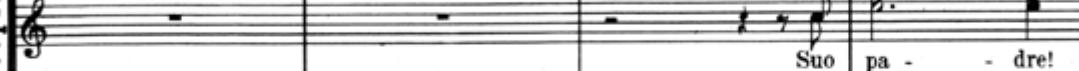
BASSES.



SOPRANOS.



TENORS.



BASSES.



Aïda. (Embracing her father.)

Amneris. Tu! pri-gio - nier!
Thou! captive made!

In poter no-stro!

Amonasro. And in our pow'er! (whispering to Aida.)

Non mi tra-dir!
Tell not my rank!

The King. (to Amonasro.) Tap - pres-sa...
Come for-ward...

Amonasro. Molto largo. p
Suo pa - dre. Ah - ch'io pu -
Her fa - ther. I too have

Dun - que - tu sei?
So then - thou art?

Molto largo. (♩ = 52.)

gnai - vin - ti noi fum-mo - mor - te in - van der - cai.
fought - and we are conquer'd death I vain - ly sought.

Amonasro.

(pointing to the uniform he is wearing.)

Que-stàs-si - sa chio ve - sto vi di - ca cheil mio
 This my gar - ment has told you al-read - y that I

pp

Re, la mia patria ho di - fe - so; fu la
 fought to de-fend King and coun-try; Adverse

sor - tea nostrar - mi ne - mi - ca tòr-nò va - no de' for - ti l'ar -
 for - tune against us ran stea - dy Vain-ly sought we the fates to de -

dir. Al mio piè - nel - la pol - ve di - ste - so giac - queil
 fy. At my feet in the dust lay ex - tend-ed Our

Re — da più col - pi tra - fit - to; se la - mor del - la
 King, — countless wounds had trans - pierc'd him; If to fight for the

cresc.

pa - tria è de - lit - to siam rei
 coun - try that _ nusr'd him Make one

tronca Poco più animato. ($\text{d} = 76$)

But - ti, siam pronti a mo - rir! Ma tu, Re, tu si - gno - re pos -
 guil - ty, we're ready to die! But, oh King, in thy pow - er trans -

ffff legato

dolce

sen - te, a co - sto - ro ti vol - gi cle - men - te Og - gi
 cen - dent, Spare the lives on thy mer - cy de - pen - dent - By the

ten.

noi siam per - cos - si dal fa - to, ah! do - man voi po - tria il fa - to col -
lates though to - day o - ver - tak-en, Ah! say_ who can to-morrow's e - vent de -

Aïda. *p*

Ma tu Re, tu si - gno - re pos - sen - te, a co -
But, oh King, in thy pow - er tran - scen - dent Spare the
pir. scry?

p

Si: dai Nu - mi per - cos - si noi sia - mo; tua pie -
We, on whom heav - en's an - ger is fall - ing, Thee im -

Si: dai Nu - mi per - cos - si noi sia - mo; tua pie -
We, on whom heav - en's an - ger is fall - ing, Thee im -

sempre legato

sto - ro ti vol - gi cle - men - te, _ Ogg - i noi siam per - cos - si dal
lives on thy mer - cy de - pen - dent, _ By the fates tho' to day o - ver -

p

tà, tua ele-men - za im - plo - ria - mo; ah giam - mai di sof - frir vi sia
plore, on thy clem - en - cy call - ing; May ye ne'er be by for - tune for -

tà, tua ele-men - za im - plo - ria - mo; ah giam - mai di sof - frir vi sia
plore, on thy clem - en - cy call - ing; May ye ne'er be by for - tune for -

fa - to, ah! do - man voi po - tria il fa - to col - pir.
 tak - en, Ah! say, who can to-morrow's e - vent de - scry?
Amonasro. Ah! do - man voi po - tria il fa - to col - pir.
Ramphis. Ah! say, who can to-morrow's e - vent de - scry?
Strug-gio
 Death, oh
Slave-prisoners.
 da - to ciò chejn og - gi nè da - to sof - frir!
 sak - en, Nor like us in cap - tiv - i - ty lie!
 ciò chejn og - gi nè da - to sof - frir!
 Nor like us in cap - tiv - i - ty lie!
 da - to ciò che nè da to sof - frir!
 sak - en, Nor thus in cap - tiv - i - ty lie!
Priests.
Strug-gio
 Death, oh
Ramphis.
 Re, que - ste ciur - me fe - ro - ei, chiu - dijl
 King, be their just des - ti - na - tion, Close thy
Priests.
 Re, que - ste ciur - me fe - ro - ei, chiu - dijl
 King, be their just des - ti - na - tion, Close thy
 Re, que - ste ciur - me fe - ro - ei, chiu - dijl
 King, be their just des - ti - na - tion, Close thy

Slave-prisoners.
Priests.

Ramphis.

Pie - tà!
Ah spare!

cor _____ al - le per - fi - de vo - ci; fur - dai
heart _____ to all vain sup - pli - ca - tion, By the

Pie - tà!
Ah spare!

Pie - tà!
Ah spare!

cor _____ al - le per - fi - de vo - ci; fur - dai
heart _____ to all vain sup - pli - ca - tion, By the

cor _____ al - le per - fi - de vo - ci; fur - dai
heart _____ to all vain sup - pli - ca - tion, By the

m.s. m.d.

Nu - mi vo - ta - tial - la mor - te, or de'
heav - ens they doom'd are to per - ish, We the

Pie - tà!
ah spare!

Pie - tà!
ah spare!

Nu - mi vo - ta - tial - la mor - te, or de'
heav - ens they doom'd are to per - ish, We the

Nu - mi vo - ta - tial - la mor - te, or de'
heav - ens they doom'd are to per - ish, We the

m.s. m.d.

string. a poco a poco

Amneris.

pie-tà!
ah spare!

Amonasro.

Ramphis.

Nu -
heav -

The King.

Or che fau - sti ne ar - ri -
High in tri - umph since our ban -

Slave-prisoners.

pie-tà!
ah spare!

pie-tà!
ah spare!

Nu -
heav -

SOPRANOS.

TENOR.

BASS.

13573

ff

sen - te, a co - sto - ro ti mo - stra cle - men - - -
 cen - dent, spare the lives on thy mer - cy de - pen - - -

— sovr'es-sahari - vol - ti! di qual fiam - ma ba -
 on her he is gaz - ing! glowing pas - sion with-

A

si - dal fa - - to, voi do - man po-tria il
 are o - ver - ta'en, who the e - vent can of to -

mor-te! a mor-te! o Re, struggi,
 death all! to death all! oh King, now be

don gli e - ven - ti a co - sto - ro mostriam-ci cle -
 ners now are soar - ing, Let us spare those our mer-cy im -

za im - plo-ria - mo, ah pie -
 en - cy now call - ing, spare us

za im - plo-ria - mo, tua ele -
 en - cy now call - ing, on thy

mor-te! a mor-te! o Re, struggi,
 death all! to death all! oh King, now be

mor-te! a mor-te! o Re, struggi,
 death all! to death all! oh King, now be

gni pla - ca - te, lu - mil
 ger ex - ceed - ing, lend an

gni pla - ca - te, lu - mil
 ger ex - ceed - ing, lend an

te - dent..

cupo

le - na - noj vol - ti! qua-li sguardi so-vressahari -
in them is blaz - ing! With what glances on her he is

Radamès. (fixing his eyes on Aida)

(Il do - lor che in quel vol - to fa -
(See her cheek wan with weep - ing and

pp

A fa - - to col - pir. Tua pie -
mor - - row de - scry. We im -

strug - gi que - ste ciur - me,
death their des - ti - na - tion,

men - - - ti, - or che
plor - - - ing, - High in

tà, pie - tà, plore,

we im -

men - zazjm-plo - ria - mo,
clem - en - cy call - ing,

strug - gi que - ste ciur - me,
death their des - ti - na - tion,

strug - gi que - ste ciur - me,
death their des - ti - na - tion,

pre - cea scol - ta - te;
ear to their plead - ing;

pre - cea scol - ta - te;
ear to their plead - ing;

pp dolce

p dolce

tua pie - tà im - thy
 I im - plore

vol-ti! di qual fiamma ba-le - na - noj
 gazing! Glowing passion with-in them is

vel - la al mio __ sguar - do la ren - - de più
 sor - row From af - - flic - tion new charm - seems to

tà, tua cle-men-za implo - ria-mo,
 plore, on thy clemen-cy calling,

si we com -
 of

fau - sti near-ri - don glie - ven - ti,
 tri - umph our ban - ners are soar - ing,

pie-tà, ah spare, pp
 pie-ah

si we com -
 of

si we com -
 of

pp sa-cer-do - ti, gli sdeggni pla -
 Ho-ly priests calm your anger ex -
 pp sa-cer-do - ti, gli sdeggni pla -
 Ho-ly priests calm your anger ex -

plo - ro. —
 mer - cy. —
 vol - ti! Ed io so-la, av - vi - li - ta, re -
 blaz - ing! She is lov'd, and my passion is
 bel - la; o - gni stil - la del pian - to a - do -
 bor - row; In my bo - som love's flame seems new -
 tua pie -
 we im -
 pi - sca de' Nu-mijl vo - ler!
 heav-en the will must o - bey!
 a co -
 spare, we
 tà,
 spare,
 pi - sca de' Nu-mijl vo - ler!
 heav-en the will must o - bey!
 pi - sca de' Nu-mijl vo - ler!
 heav-en the will must o - bey!
 ca - te,
 ceed-ing,
 ca - te,
 ceed-ing,

jet-ta? la ven - det - ta mi rug - ge nel
 slighted? Stern re - venge in my breast loud-ly
 ra - to nel mio pet - to rav - vi - va - pa -
 light - ed by each tear - drop that flows from her -
 tà, tua cle - men - za im - plo -
 plore, we thy mer - cy ah, pie - tà,
 sto - ro mo - striam - ci cle - men - -
 those then our mer - cy im - plor - -
 ah, we pie - tà,
 pie - ah

pp *j*

l'u - mil pre - ce de' vin - ti a - scol -
 Lend an ear to the conquer'd foe
 l'u - mil pre - ce de' vin - ti a - scol -
 Lend an ear to the conquer'd foe

ff

og - gi no - i siam per - cos - si,
By fate tho' we're now o'er-tak - en,

cor, la ven - det - ta, la ven - det - ta
cries, stern-ly ven - geance, stern-ly ven - geance

mor, o - gni stil-la del pian - to a - do -
eyes, in my bosom love's flame seems new-

riam, tua clemenza implo - riam, tua clemenza implo -
plore, we thy mercy im - plore, we thy mercy im -

ff

strug - gi o Re, que - ste ciur - me, que - ste ciur-me fe - ro - ei,
death, oh King, yes, let death be now their just des - ti - na - tion,

ti: la pie - tà sa - - le ai
ing: By the gods mer - - cy

pie - tà, pie - ah
ah spare, ah

tà, tua clemenza implo - riam, tua clemenza implo -
spare, we thy mercy im - plore, we thy mercy im -

f

strug - gi o Re, que - ste ciur - me, que - ste ciur-me fe - ro - ei,
Death, oh King, yes, let death be now their just des - ti - na - tion,

strug - gi o Re, que - ste ciur - me, que - ste ciur-me fe - ro - ei,
Death, oh King, yes, let death be now their just des - ti - na - tion,

ta - te;
pleading;

ta - te;
pleading;

ff

do - man voi _____ po - tri - a
 ah! say who _____ to - mor - rows,
 mi rug - ge, nel cor, mi
 in my breast, loud - ly cries, in my
 ra - to, del pian - to a - do - ra - to nel mio pet - to,
 kin - dled, love's flame seems new kin - dled by each tear - drop,
 riam, im - plo - ria - mo, tua pie -
 plore, we im - plore thee, we im -
 strug - gi, strug - gi; fur dai Nu - mi vo -
 let them per - ish; they are doom'd by the
 Nu - mi gra - di - ta e - raf - fer - ma,
 aye is re - quit - ed and con - firm - eth,
 tà, spare, tua pie - ta - de,
 plore, spare, oh spare us,
 riam, spare, ah spare us,
 strug - gi, strug - gi; fur dai Nu - mi vo -
 death all, death all; they are doom'd by the
 strug - gi, strug - gi; fur dai Nu - mi vo -
 let them per - ish; they are doom'd by the
 sa - cer - do - ti,
 Ho - ly priest - hood,
 sa - cer - do - ti,
 Ho - ly priest - hood,
 sa - cer - do - ti,
 Ho - ly priest - hood,

People.

po - tri - a il fa to
 to - mor - row's e-vent can
 rug - ge nel co - re,
 breast loud ven - geance cry - eth,
 nel mio pet - to rav - vi - va
 by - each tear - drop that flows from
 ta - de, tua cle men - za
 plore thee, we for mer - cy
 ta - ti, fur vo - ta - tial la mor - te, si com-pi-sea de'
 heav - ens, they are doom'd all to per - ish, and the will of the
 e - raf - fer - ma il po - ter,
 and con - firm - eth prince - ly sway,
 tua cle - men - za in - vo-chia - mo,
 we for mer - cy all im - plore thee,
 tua cle - men - za in - vo-chiam, im - plore,
 we for mer - cy thee
 ta - ti, vo - ta - tial - la mor - te, si com-pi-sea de'
 heav - ens, they are doom'd all to per - ish, and the will of the
 ta - ti, vo - ta - tial - la mor - te, si com-pi-sea de'
 heav - ens, they are doom'd all to per - ish, and the will of the
 gli sde - gni pla - ea - te,
 calm your an - ger ex - ceed - ing,
 gli sde - gni pla - ea - te,
 calm your an - ger ex - ceed - ing,
 gli sde - gni pla - ea - te,
 calm your an - ger ex - ceed - ing,

Sf *3 dim.* *allarg.* *pp a tempo.*

col - pir. Ma tu, o
des - cry. But, oh
nel cor. Ed io
loud cries. She is

far dor, Il do -
her eyes, Her fair

im - plo - riam. Ma tu, o
thee im - plore. But, oh
pp *3*

Nu - mi, de' Nu - mi il vo - ler! Strug - gi, o Re, que - ste
heav - ens we all must o - bey! Death, oh King, yes, let

il po - ter. La
prince ly sway. Mer -
pp

in vo - chaim. Si dai
we im - plore. We on
pp

in vo - chaim. Si dai
we im - plore. We on

Nu - mi, de' Nu - mi il vo - ler!
heav - ens we must all o - bey!

cupo *pp* *3*

Nu - mi, de' Nu - mi il vo - ler!
heav - ens we must all o - bey!

pie - tā! Re pos -
ah spare! King, we
pie - tā! Re
ah spare! King,
pp

pp legato

13573

Re, tu si - gno - re pos - sen - te, a co -
 King, in thy pow - er tran - scand - ent Spare the

so-la, av - vi - li-ta, av - vi -
 loved and my passion, and my

lor, il do - lor
 cheek, her fair cheek

Re, tu si - gno - re pos - sen - te, a co -
 King, in thy pow - er tran - scand - ent Spare the

ciur-me, que-ste ciurme fe - ro - ci, fur dai Nu-mi vo -
 death be their most just desti - na - tion, they by heaven are

pie - tà, aye,
 cy,

Nu - mi per - cos - si noi sia - mo, tua pie -
 whom heav - en's an - ger is fall - ing thee im -

Nu - mi per - cos - si noi sia - mo, tua pie -
 whom heav - en's an - ger is fall - ing thee im -

Struggi, o Re, ques-te ciur - me, que-ste ciurme fe-ro-ci,
 Death, oh King, yes, let death be their just desti-na-tion,

ciur-me que-ste ciurme fe - ro - ci, fur dai Nu-mi vo -
 death be their most just desti - na - tion, they by heaven are

sen - te, pos - sen - te,
 cher - ish, we cher - ish,

sto - ro ti mo - stra cle - men - te og - gi
 lives on thy mer - cy de - pend - ent, By the

li-ta,
 passion re - jet - ta?
 is slight - ed? la ven -
 stern-ly

la seems

sto - ro ti mo - stra cle - men - te og - gi
 lives on thy mer - cy de - pend - ent, By the

ta - ti,
 fat - ed, fur vo - ta - ti alla mor - te, si com - pi - sca de'
 they are fat-ed to per - ish, And the heavens we

la
 mer -

ta, tua cle - men - za im - plo - ria - mo: ah! giam -
 plore, on thy clem - en - cy call - ing; May ye

ta, tua cle - men - za im - plo - ria - mo: ah! giam -
 plore, on thy clem - en - cy call - ing; May ye

fur dai Nu - mi vo - ta - ti, fur vo - ta - ti alla morte,
 they by heav-en are fat-ed, they are fat-ed to per - ish,

ta - ti, fur vo - ta - ti alla mor - te, si com - pi - sca de'
 fat - ed, they are fat-ed to per - ish, and the heav - ens we

Re King pos -
 we

Re King pos -
 we

pp

noi siam per - cos - si dal fa - to, ah do - man voi potria il fato col -
 fates tho' to - day o - ver - tak - en, Ah, say who canto-morrowsevent des -
 detta mi rug - ge nel cor. -
 vengeance with-in loud-ly cries.
 ren - de più bel - la;
 new charm'to bor - row;

noi siam per - cos - si dal fa - to, ah do - man voi potria il fa - to col -
 fates tho' to - day o - ver - tak - en, Ah, say who canto-morrowse- vent des -
 Nu - mi, si com - pi - sca de' Nu - mi il vo - ler!
 all, and the heavens we all must o - bey!

pie - ta,
 cy, aye,
 mai di sof - frir vi sia da - to ciò che in og - gi n'e da - to sof -
 ne'er be by for - tune for - sak - en, Nor e'er like us in cap - tiv - i - ty
 (ciò che in og - gi n'e da - to sof -
 Nor e'er like us in cap - tiv - i - ty

mai di sof - frir vi sia da - to ciò che n'e da - to sof -
 ne'er be by for - tune for - sak - en, e'er in cap - tiv - i - ty

si com - pi - sca de' Nu - mi il vo - ler!
 and the heavens we all must, must o - bey!

Nu - mi si com - pi - sca de' Numi il vo - ler!
 all, and the heav - ens, we all must o - bey!

sen - te,
 cher - ish,
 sen - te,
 cher - ish,

ten.

pir, do - man voi, do - man voi - il -
 cry, who to - morrow's, who to - morrow's e -
 ed io so-la, av - vi - li - ta, av - vi -
 She is lov-ed, and my passion, and my
 o - gni stil-la, o - gni stil-la del -
 in my bo-som, in my bo-som love's
 pir, og - gi no - i, og - gi no - i siam per -
 cry, By the fates, by the fates we're to -
 struggi,o Re, struggi,o Re, que-ste ciurme,
 death,oh King, death,oh King, let them perish,
 la pie - tà, la pie - tà sa-leai
 mer - cy, aye, mer - cy, aye by the
 frir! ah giam ma-i, ah giam ma-i di sof -
 lie! may you nev-er, may you nev-er be by
 frir! ah giam ma-i, ah giam ma-i di sof -
 lie! may you nev-er, may you nev-er be by
 struggi,o Re, struggi,o Re, que-ste ciurme,
 death,oh King, death,oh King, let them perish,
 struggi,o Re, struggi,o Re, que-ste ciurme,
 death,oh King, death,oh King, let them perish,
 e tu,o Re, tu, o Re, tu pos -
 mighty King, mighty King, thou whose
 e tu,o Re, tu, o Re, tu pos -
 mighty King, mighty King, thou whose

Fa

fa - - - - - to po -
vant - - - - - can, to

li - - ta, re - jet - - - - ta? la _ ven -
pas - - sion is slight - - - - ed? Stern-ly

pian - - to a - - do - ra - to nel mio pet - to, nel mio
flame seems new light-ed By each tear drop, by each

cos - - si dal fa - - to, voi do -
day o - ver tak - en, Yet who

fur dai Nu - mi vo - ta - - - tial - la mor - te,
they by heav - en are fat - - - ed to per - ish,

Nu - - mi gra - di - ta e raf -
gods is re - quit - ed, And of

frir vi sia da - to ciò che in og - gi, ciò che in
for - - tune for sak - en, Nor like us, nor e'er like

frir vi sia da - to ciò che in og - gi, ciò che in
for - - tune for sak - en, Nor like us, nor e'er like

fur dai Nu - mi vo - ta - - - tial - la mor - te,
they by heav - en are fat - - - ed to per - ish,

sen - - te, tu for - te, a cle - men - zaa cle -
pow - - er we cher - ish, in thy bo - som let

sen - - te, tu for - te, a ele - men - zaa cle -
pow - - er we cher - ish, in thy bo - som let

13573

mf string.

tri - a doman vo - i potria col - pir, do - man
 mor - row's, can to - mor - row's e - ventdes - cry, say, who
 det - ta la - ven - det - ta rugge nel cor, la ven -
 ven - geance, stern - ly ven - geance within me cries, yes, stern -
 pet - to rav - vi - va lar - dor, nel mio
 tear-drop that - flows from her eyes, by each,
 man il fa - to po - tri - - a col - pir, do - man
 can to-mor - row's e - vent - - eer des - cry, yes, who
 si compi - sca de' Nu - mijil voler! fur - dai - Nu - mi, dai
 we of heav - en the will - must o - obey, they - by - heav - en; by
 fer - ma de' pren - - cil po - ter,
 princ es it strength - ens the sway,
 og - - gi nè da - to sof - frir!
 us - - in cap - tiv - i - ty lie!
 og - - gi nè da - - to sof - frir!
 us - - in cap - tiv - i - ty lie!
 si compi - sca de' Nu - mijil voler! fur - dai - Nu - mi, dai
 we of heav - en the will - must o - obey! they - by - heav - en; by
 men - za di - schiudi il pen - sier,
 mer - cy, let - mer - cy have sway,
 men - - za di - schiu - - di il pen - sier,
 mer - - cy, let mer - - cy have sway,
 men - - za di schiu - - di il pen - sier,
 mer - - cy, let mer - - cy have sway,

ppp string.

a poco a poco

voi po-tria il fa-to, do-man voi po-tria col-pir,
can des-cry, to-morrow, who to-morrow, can des-cry,

det-ta, la ven-det-ta, la ven-det-ta rug-ge, rugge in cor,
ven-geance, yes, stern vengeance, yes, stern vengeance loud with-in me cries,

pet-to, nel mio pet-to o-gni stilla del suo pian-to,
each teardrop, each teardrop, in my bo-som love is light-ed,

voi po-tria il fa-to, do-man voi po-tria col-pi-re,
can, who can to-morrow e'er des-cry, des-cry, to mor-row,

Nu-mi vo-ta-ti al-la morte, fur vo-ta-ti al-la mor-te,
heav-en are fat-ed to perish, they are fat-ed all to per-ish,

ai Nu-mi sa-le gra-di-ta,
aye by the gods is re-quit-ed,

ah, tua cie-men-za im-plo-ria-mo,
ah, see for mer-cy we im-plore thee,

ah, tua cie-men-za im-plo-ria-mo,
ah, see for mer-cy we im-plore thee,

a poco a poco

Nu-mi vo-ta-ti al-la mor-te, fur vo-ta-ti al-la mor-te,
heav-en are fat-ed to perish, they are fat-ed all to per-ish,

a cle-men-za di-schiud-il pen-sier,
ah, let mer-cy, let mer-cy have sway,

a cle-men-za di-schiud-il pen-sier,
ah, let mer-cy, let mer-cy have sway,

a poco a poco

174 Come prima. *pp*

voi po-tria col - pir.
say who can des - cry.

rug - - - ge in cor, in
loud ly cries, loud

nel mio pet - to rav-vi - va l'ar - dor, l'ar -
by each fear - drop that flows from her eyes, her

do-man voi po - tria col - pir, po-tria col -
who to - mor row can des - cry, who can des -

si compi-seca de' Numi il vo - ler, de' Nu-mi il vo -
we of heaven the will must o - bey, the heavens o -

e raf-fer - ma il po - ter, raf-fer-ma il po -
and confirm - eth the sway, of princeſ the

im - - - plo - riam, im - - - plo -
we im - - - plore, we im -

im - - - plo - riam, im - - - plore, we im -

p allarg.

si compi-seca de' Nu-mi il vo - ler, de' Nu-mi il vo -
we of heaven the will must o - bey, the heavens o -

si compi-seca de' Nu-mi il vo - ler, de' Nu-mi il vo -
we of heaven the will must o - bey, the heavens o -

Re po-sen-te
oh King, al-might-y

Re po-sen-te
oh King, al-might-y

Come prima. *ppp*

Allegro

cor. cries.

dor, eyes, O Re: pei sa, eri Nu-mi, per lo splen-dor del-la tua co-

pir. cry?

ler! bey!

ter. sway.

riam. plore.

riam. plore.

ler. bey.

ler. bey.

Re. King.

Re. King.

Allegro ($\text{J} = 120$)

ff

Radamès.

ro - na, com-pier giu - ra - stijl vo - to mi - o... Eb -
 swor - est, what-e'er I asked thee thou wouldst grant it... Vouch -
 King.

Giurai.
 Say on.

Radamès.

be - ne: a te pei pri-gio-nie - riE - ti - o - pi vi - ta do -
 safe then, I pray free-dom and life to free - ly grant un - to these

Amneris.

(Per tut-ti!)
 (Free all, then!)

Radamès.

man - do e li - ber - tà.
 E - thiop cap-tives here.

Priests.

Mor - te ai ne - mi - ci del - la
 Death be the doom of E - gypt's

Mor - te ai ne - mi - ci del - la
 Death be the doom of E - gypt's

Ramphis.

177

Ascol-ta, o
Hear me, oh

Priests.

pa - tri - a!
en - e - mies!

People.

pp

Gra - zia per gl'in - fe - li - ci!
Com - pas - sion to the wretch - ed!

pp

Gra - zia per gl'in - fe - li - ci!
Com - pas - sion to the wretch - ed!

pp

(to Radamès.)

Re. Tu pu - re gio - vi - ne e - ro - e, sag - gio con - si - glio a -
King! and thou, too, daunt-less young he - ro, lost to the voice of

a tempo (♩ = 88)

scol - ta: son ne - mi - cie pro - di so - no_ la ven - det - ta han - no nel
pru - dence: they are foes, to bat - tle hard-en ed, Vengean ce ne'er in them will

13573

cor, fat - ti au - da - ci dal per - do - no cor - re - ran-no all'ar-mi an
die, Grow-ing bold-er if now par-don'd, They to arms once more will

Radamès.

Spen-to A-mo - na-sro il ré guer-rier, non re-sta sperán - za ai vin-ti.
With A-mo - na-sro, their warrior King, all hopes of revenge have perish'd.

cor!
fly!

Ramphis.

Al - me - no, ar - ra di pa-cee se-cur - tà, fra noi re - sti col pa - dre A -
At least, as earnest of safe-ty and of peace, Keep we back then A - i - da's

pp legato

i - da -
fa-ther.

The King.

Al tuo consiglio ce - do. Di se-cur - tà, di pa-ce un mi-glior pe-gno or io vo'
I yield me to thy counsel; of safe-ty now and peace a bond more certain will I

Più presto. (♩ = 120.)

dar-vi.
give you. Radamès, la pa - tria tut-to a te de - ve.
Radamès, to thee our debt is un - bounded.

D'Am - ne-ris, la ma - no pre - mio ti
Am - ne-ris, my daugh - ter, shall be thy

p string.

si - a. So - vra l'E - git - to un gior - - no con
guer - don. Thou shalt here - af - ter o'er E - - gypt with

Amneris.

(Ven - - ga la schia - va, ven-ga a ra -
(Now ____ let yon bond-maid, now let her

es - sa re - gne - rai.
her hold con - joint sway.

Maestoso come prima.

Slave-prisoners.

pirmi l'amor mio se l'o - sa!)
rob me of my love she dare not!

Glo - ria all' E-git-to, ad I - si - de, che il sa - cro suol di.
Glo - ry to Egypt's sacred land, I - sis hathaye pro -

Glo - ria al clemente E - gi - zi-o che i nostri ceppi ha
Glo - ry to Egypt's gracious land, She hath revenge re -

Glo - ria al clemente E - gi - zi-o che i nostri ceppi ha
Glo - ry to Egypt's gracious land, She hath revenge re -

Priests.

Glo - ria all' E-git-to, ad I - si - de, che il sa - cro suol di.
Glo - ry to Egypt's sa - cred land, I - sis hathaye pro -

Glo - ria all' E-git-to, ad I - si - de, che il sa - cro suol di.
Glo - ry to Egypt's sacred land, I - sis hathaye pro -

Peo - ple.

Glo - ria all' E-git-to, ad I - si - de, che il sa - cro suol di.
Glo - ry to Egypt's sacred land, I - sis hathaye pro -

Glo - ria all' E-git-to, ad I - si - de, che il sa - cro suol di.
Glo - ry to Egypt's sacred land, I - sis hathaye pro -

Maestoso come prima.

Ramphis.

fen - de, s'in - tree - ciil lo - toal lau - ro, s'in - tree - ciil lo - toal
 tect - ed, With lau - rel and with lo - tus, with lau - rel and with

sciol - to, che ei ri - do - na ai li - be - ri, che ei ri - do - na ai
 ject - ed, And lib - er - ty hath grant - ed us, and lib - er - ty hath

sciol - to, che ei ri - do - na ai li - be - ri, che ei ri - do - na ai
 ject - ed, And lib - er - ty hath grant - ed us, and lib - er - ty hath

fen - de, s'in - tree - ciil lo - toal lau - ro, s'in - tree - ciil lo - toal
 tect - ed, With lau - rel and with lo - tus, with lau - rel and with

fen - de, s'in - tree - ciil lo - toal lau - ro, s'in - tree - ciil lo - toal
 tect - ed, With lau - rel and with lo - tus, with lau - rel and with

fen - de, s'in - tree - ciil lo - toal lau - ro, s'in - tree - ciil lo - toal
 tect - ed, With lau - rel and with lo - tus, with lau - rel and with

cantabile

In - ni le - via - mo ad
Praise be to I - sis,

lau - ro sul erin, sul erin del vin - ei - tor.
lo - tus en - twine Proud - ly the vic - tor's head.

li - be - ri sol - chi del pa - trio suol.
grant ed us Once more our soil to tread.

li - be - ri sol - chi del pa - trio suol.
grant ed us Once more our soil to tread.

cantabile

In - ni le - via - mo ad
Praise be to I - sis,
cantabile

In - ni le - via - mo ad
Praise be to I - sis,

lau - ro sul erin, sul erin del vin - ei - tor.
lo - tus en - twine, twine we the vic - tor's head.

lau - ro sul erin del vin - ei - tor.
lo - tus twine we the vic - tor's head.

lau - ro sul erin, sul erin del vin - ei - tor.
lo - tus en - twine, twine we the vic - tor's head.

pesante

pesante

pesante

p staccato

Ramphis.

I - si - de_ che il sa-cro suol di - fen - de! Preghiam che il fa-tiar-
god - dess bland, Who hath our land pro - tect - ed, And pray that the fa-vors

Priests.

I - si - de_ che il sa-cro suol di - fen - de! Preghiam che il fa-tiar-
god - dess bland, Who hath our land pro - tect - ed, And pray that the fa-vors

I - si - de_ che il sa-cro suol di - fen - de! Preghiam che il fa-tiar-
god - dess bland, Who hath our land pro - tect - ed, And pray that the fa-vors

ri - dano, preghiam che il fa - ti_ar - ri - da - no fau - -
granted us, and pray the fa - vors grant-ed us Ev - -

ri - dano, preghiam che il fa - ti_ar - ri - da - no fau - -
granted us, and pray the fa - vors grant-ed us Ev - -

ri - dano, preghiam che il fa - ti_ar - ri - da - no fau - -
granted us, and pray the fa - vors grant-ed us Ev - -

Aïda.

(Qual spe - - me o-mai più re - sta - mi? A
 (A - las! to me what hope is left? He

Amneris.

(Dal - l'in - at-te - so
 (Al - most of ev - 'ry

Radamès.

(D'av - ver - - so Nu-mejl fol - go - re sul
 (Now heav - - en's bolt the clouds has cleft, Up-

Ramphis.

stjal-la pa-tria o-gnor.
 - er_ be o'er us_ shed.

The King.

Glo - ria
 Glo - ry

Priests.

stjal-la pa-tria o-gnor.
 - er_ be o'er us_ shed.

People.

Glo - ria
 Glo - ry

Glo - ria
 Glo - ry

lui _____ la glo-ria, il tro - no_ a me _____ lò -
 wed, _____ a throne as-cend - ing_ I left _____ my
 giu - bi-lo i - nebbri-a - ta jo so - noi
 sense bereft, By joy my hopes transcending,
 ca - - po mio di-scen - de_ ah no! _____ d'E-gitto il
 on _____ my head descend - ing_ Ah! no _____ all Egypt's
 Pre - ghiam chej fa - ti,
 Pray that the fa - vors,
 ad I - si-de!
 to I - sis bland!

ad I - si-de!
 to I - sis bland!

ad I - si-de!
 to I - sis bland!

ad I - si-de!
 to I - sis bland!

blio le la - - -
loss to mea - - -

tut - ti in un di si com - - - pio-no_ i
scarce I the triumph can mea - - - sure_ Now

so - glio non val,
trea - sure Weighs not,

pre - ghiam che i fa - - - tiar-ri - da - no
Pray that the fa - - - vors grant - ed us

glo - ria!
glo - ry!

glo - ria!
glo - ry!

glo - ria!
glo - ry!

cri-me dun di - - - spe-ra - to a -
 sure, To mourn a hope - less

so - - gni del mio cor, i so-gni del mi - o
 crown - ing all my love, now crown-ing all my

— non val, non val d'Ai - da il
 — weighs not, weighs not Ai - da's

fau - - stial - la pa - tria o - gnor, faustialla pa - tria o - -
 Ev - - er be o'er us shed, ev - er be o'er us

glo - - - glo - - -

glo - - - glo - - -

glo - - - glo - - -

Molto più mosso, quasi tempo doppio.

mor.
love.

cor.
love.

cor.
love. (to Aida)

Fa cor: de - la tua pa - tria i lie - tie - ven - tia -
Take heart: there yet some hope is left, Thy coun - try's fate a -

gnor.
shed.

ria!
ry!

ria!
ry!

ria!
ry!

Molto più mosso, quasi tempo doppio.

spet - ta; per noi del - la ven - det - ta già pros - si - mo è l'al -
mend-ing; Soon shalt thou see with pleas - ure Re-vengelight from a -

Chorus of Priests.

A me lō - bli -
I left to mourn my

Tut-te-jn un dì si compio - no le gio -
Scarce can I mea - sure now the triumph, the tri -

Qual i - nat - te - so_ fol - go - re! qual
Now heaven's bolt_____ the cloud hath cleft! now_____
Fa cor,
Take heart,

In - ni _____
Praise be _____

Glo-ria al-l'E - git - -to!
Glo - ry to E - -gypt!

In - Praise

In - ni _____
Praise be _____

o, a me l'o-blio, le la - cri - me, le la - cri -
loss, Mourn for my loss, to mourn my love, my hope - less

je delmi-o cor.
umph of all my love.

i - nat - te - so fol - go - re sul capo mio dis-cen -
heaven's bolt the cloud hath cleft, up - - - on my head descend -

fa co - re, fa cor, fa
take heart a - gain, take heart a -

le - viam ad I - si - de,
to I - sis, the god - dess bland,

gloria, gloria, gloria,
glory, glory, glory,
TENORS.

Priests. ni le - viam, in - ni le -
be to her, to her, be

BASSES. — le - viam ad I - si - de,
— to I - sis, the god - dess bland,

Chorus of People. Gloria, gloria, gloria,
Glory, glory, glory,
Gloria, gloria, gloria,
Glory, glory, glory,
Gloria, gloria, gloria,
Glory, glory, glory,

Sostenuto come prima

Prisoners.Slaves.

me. love. Ah! qual spe - - me o-mai più
Ah! what hope, a - las, to

Ah! Ah!

de! ing! Ah! qual in - - at - te - so
Ah! now heav - - en's bolt the

cor. gain. Ah! fa cor, take heart,

In - ni le - via - mo ad
Praise be to I - sis,

gloria al-l'E - git - to! Glo - - - ria, glo - ria al - l'E - git - to, ad
glo - ry to E - gypt! Glo - - - ry, glo - ry to E - gypt's

Glo - ria al clemen - te E -
Glo - ry to E - gypt's

Glo - ria al clemen - te E -
Glo - ry to E - gypt's

viam. praise. In - ni le - via - mo ad
Praise be to I - sis,

In - ni le - via - mo ad
Praise be to I - sis,

Ah! glo - - - ria al-l'Egit - to, ad
Ah! glo - - - ry to E - gypt's

glo - ria al-l'E - git - to! Glo - - - ria, glo - - - ria al-l'Egit - to, ad
glo - ry to E - gypt! Glo - - - ry, glo - - - ry to E - gypt's

glo - ria al-l'E - git - to! Glo - - - ria.
glo - ry to E - gypt! Glo - - - ry. Sostenuto come prima. (♩=88.)

pp cresc. molto

allarg.

re - sta - mi? a lui la glo-ria il
 me is left? He wed. a throne as -
 Dal - l'i-nat-te - so gau - dio
 Al - most of ev 'ry sense bereft,
 fol - go - re sul ca - - - po mio di -
 cloud hath cleft, Up - on my head des -
 fa cor: la tua
 take heart, yes, some
 I - si - de, che il sa - cro suol di -
 god - dess bland, Who hath our land pro -
 I - si - de, che il sa - cro suol di -
 god - dess bland, Who hath our land pro -
 gi - zi - o nisti cep - pi ha -
 gra - cious land, che j Who hath revenge re -
 gi - zi - o nisti cep - pi ha -
 gra - cious land, che i Who hath revenge re -
 I - si - de, che il sa - cro suol di -
 god - dess bland, Who hath our land pro -
 I - si - de, che il sa - cro suol di -
 god - dess bland, Who hath our land pro -
 I - si - de, dess bland, che il sa - cro suol di -
 god - dess bland, Who hath our land pro -
 I - si - de, dess bland,

tro - no - a me _____ lo -
 cend - ing I left, my
 i - nebbri - a - ta jo so - no;
 By joy all hope trans - cend - ing;
 scen - de! ah no! d'E - git-toil
 cend - ing! Ah no! all E - gypt's
 pa - tria i lie - tie - ven - tia -
 hope is left, Thy coun - try's fate a -
 fen - de! pre - gham che j fa - tiar -
 tect - ed! Pray we the fa - vor
 fen - de! s'in - tree - ciil lo - to al
 tect - ed! With lau - rel and with
 sciol - to, che ei ri - do - na ai
 ject - ed, And lib er - ty hath
 sciol - to, che ei ri - do - na ai
 ject - ed, And lib er - ty hath
 fen - de! pre - gham che j fa - tiar -
 tect - ed! Pray we the fa - vor
 fen - de! pre - gham che j fa - tiar -
 tect - ed! Pray we the fa - vor
 fen - de! s'in - tree - ciil lo - to al
 tect - ed! With lau - rel and with
 fen - de! s'in - tree - ciil lo - to al
 tect - ed! With lau - rel and with

blio, le la -
 loss to mea -
 tut te in un di si com -
 scarce I the triumph can mea -
 - pio no le
 - sure, Now

tro - no non val
 trea - sure Weighs not,
 spet - ta; per noi del-la ven-
 mend ing; Thou'l't soon behold with
 ri - da-no, pre-ghiam che i fa - tiar - ri - da -
 grant - ed us, pray we the fa - vor grant - ed
 lau - ro, s'in - trec - ci il lo - to al
 lo - tus, with lau - rel and with
 li - be-ri, che ei ri - do - na ai
 grant - ed us, and lib er-ty hath
 li - be-ri, che ei ri - do - na ai
 grant - ed us, and lib er-ty hath

ri - da-no, pre-ghiam che i fa - tiar - ri - da -
 grant - ed us, pray we the fa - vor grant - ed
 ri - da-no, pre-ghiam che i fa - tiar - ri - da -
 grant - ed us, pray we the fa - vor grant - ed
 lau - ro, s'in - trec - ci il lo - to al
 lo - tus, with lau - rel and with
 lau - ro, s'in - trec - ci il lo - to al
 lo - tus, with lau - rel and with

195

This page contains a musical score for a vocal work, likely a opera or choral piece, featuring multiple voices and a piano accompaniment. The score is organized into staves, with lyrics provided in both English and Italian. The vocal parts include soprano, alto, tenor, bass, and a basso continuo part. The piano accompaniment is shown at the bottom.

The vocal parts sing in three languages: English, Italian, and French. The lyrics describe various scenes, including a crown being placed on a head, a love affair, and a call for vengeance. The piano accompaniment provides harmonic support and rhythmic drive throughout the piece.

18573

Più mosso. ($\text{♩} = 132$)

mor, a me l'o - bli - o, l'o - bli - o,
 love, I left to measure, to measure
 cor, tut - te del cor, tut - te
 love, all, all my love, scarce can
 cor, d'E - git - to il suol non va - le,
 love, all E - gyp'ts wealth weighs not,
 bor, per noi del - la,
 bove, soon shalt thou, soon
 in - ni le - via - mo ad I - si - de, che il sa - cro suol, che il sa - cro
 Praise be to I - sis, god - dess bland, Who hath our soil, who hath our
 tor, s'in - trec - ci - ei il lo - to,
 head, with lau - rel and lo -
 suol, che ci ri - do - na, ri - do - na,
 tread, and hath our free - dom, our free - dom,
 in - ni le - via - mo ad I - si - de, che il sa - era suol, che il sa - cro
 Praise be to I - sis, god - dess bland, Who hath our soil, who hath our
 tor, s'in - trec - ci - il lo - to al lau - ro sul erin, sul erin del vin - ei -
 head, with lau - rel and with lo - tus en - twine, en - twine the vic - tor's
 tor, s'in - trec - ci - ei il lo - to,
 head, with lau - rel and with lo - tus

Più mosso. ($\text{♩} = 132$)

sempre animando

197

le all, la - eri -
si com - - - - - pio -
I meas - - - - - ure
non vale, non val d'A - i - - da jl
weighs not, weighs not A - i - - da's >
del - la ven - det - ta già pros - si-mo è l'al - bor, del - la ven -
shalt thou with plea - sure see vengeance from a - bove, soon thou'll see
suol di - fen-de, pre - ghiam che j fa - tiar - ri - da -
soil pro - tect-ed, pray we the fa - vor grant - ed
il lo-to al lau - ro sul crin del vin - ci - tor, il lo - to al
lau-rel and lo - tus en - twine the vic - tor's head, with lau - rel,
che ei ri - do - na ai li - be - ri sol - - chi del
And hath our free - dom now grant-ed us once more our
che ei ri - do - na ai li - be - ri sol - - chi del
And hath our free - dom now grant - - ed us once more our
suol di - fen-de, pre - ghiam che j fa - tiar - ri - da -
soil pro - tect-ed, pray we the fa - vor grant - ed
suol di - fen-de, pre - ghiam che j fa - tiar - ri - da -
soil pro - tect-ed, pray we the fa - vor grant - ed
il lo-to al lau - ro, il lo - to al lau - ro sul
lau-rel and lo - tus with lau - rel and with lau - ro sul
tor, sul erin, s'in - tre - ci il lo - to al - lau - ro sul
head, en - twine with lau - rel and with lau - tus, en -
il lo-to al lau - ro sul erin del vin - ci - tor, il lo - to al
lau-rel and lo - tus en - twine the vic - tor's head, with lau - rel

8

sempre animando

13573

me d'un di - spe - ra - to a -
lose, To mourn a hope - less

no le gio - je del mio
all the tri - umph of my

cor, ah no, non val d'A - i - da il
love, ah no, weighs not A - i - da's

det - ta già pros - si - mo è fal -
vengeance light from, light from a -

no fau - sti al - la pa - tria, al - la pa - tria o -
us ev - er be o'er us, be o'er us

lau - - ro sul erin del vin - ci -
lo - - tus en - twine the vic - - - - tor's

pa - - tri - o suol, del pa - - - - trio
na - tive soil to tread, our soil to

pa - - tri - o suol, del pa - - - - trio
na - tive soil to tread, our soil to

no fau - sti al - la pa - tria, al - la pa - tria o -
us ev - er be o'er us, be o'er us

no fau - sti al - la pa - tria, al - la pa - tria o -
us ev - er be o'er us, be o'er us

erin del vin - ei - tor, del vin - ci -
twine the vic - tor's head, the vic - - - - tor's

erin del vin - ei - tor, del vin - ci -
twine the vic - tor's head, the vic - - - - tor's

lau - - ro sul erin del vin - ci -
lo - - tus en - twine the vic - - - - tor's

mor, love, a me l'o -
 I left to
 cor, love, le the
 cor, love, d'E - git - to il
 all E - gypt's
 bor, per noi, per noi del la ven - det - ta già
 bove, yes, soon, yes, soon shalt thou see - ven - geance light
 gnor, preghiam, pre ghiam chej fa - ti ar - ri - da - no fau -
 shed, we pray, we pray the fa - vor grant - ed us ev -
 tor, s'in - trece - ci il lo - to, il lo - to al lau - - - ro sul
 head, with lau - rel and with lo - tus, lo - - - tus en -
 suol, tread, del our
 suol, glo - ria al cle - men - te E - gi - zio, glo - ria
 tread, glo - ry to E - gypt, - to E - gypt, glo - ry,
 gnor, pre - ghiam, pre - ghiam chej fa - ti ar - ri - da - no fau -
 shed, we pray, we pray the fa - vor grant - ed us ev -
 gnor, pre - ghiam, pre - ghiam chej fa - ti ar - ri - da - no fau -
 shed, we pray, we pray the fa - vor grant - ed us ev -
 tor, head, del the
 tor, head, sul - twine erin del
 head, with lau - rel and with lo - tus, lo - - - tus en -
s.

200

bli - o,
mea - sure
gio - je
tri - umph
so - glio
trea - sure
pros - si - mo è Fal - bor, per noi, per noi del - la ven -
from a - bove, a - bove, yes, soon, yes, soon shalt thou see
sti al - la pa - tria o - gnor, pre - ghiam, pre - ghiam che i fa - ti ar -
ver, be o'er us shed, pray we, pray we, the fa - vor
erin twine del vin - ci - tor, s'in - trec - ci il lo - to il lo - to al
the vic - tor's head, with lau - rel and with lo - tus
pa - trio suol,
soil to tread,
glo - ria, glo - ria al cle - men - te E -
glo - ry, glo - ry to E - gypt - to
sti al - la pa - tria o - gnor, pre - ghiam, pre - ghiam che i fa - ti ar -
er be o'er us shed, pray we, yes, pray the fa - vor
sti al - la pa - tria o - gnor, pre - ghiam, pre - ghiam che i fa - ti ar -
er be o'er us shed, pray we, yes, pray the fa - vor
vin - ci - tor, head,
vic - tor's head,
vin - ci - tor, head,
vic - tor's head,
erin twine del vin - ci - tor, s'in - trec - ci il lo - to il lo - to al
the vic - tor's head, with lau - rel and with lo - tus

18573

le. la - cri - me d'un
 all, all my loss, Mourn -
 del mi - o cor, le
 of all my love, the
 non val d'A i - da jl cor, non
 Weighs not A i - da's love, weighs,
 det - ta già pros - si - mo è Fal - bor, già
 ven - geance light from, light from a - bove, light
 ri - da - no fau - sti al - la pa - tria ognor, fau -
 grant ed us Ev - er be o'er us shed, ev -
 lau - ro sul crin del vin - ci - tor, sul
 lo - tus En - twine the vic - tor's head, en -
 del pa - - - trio suol, del
 our soil to tread, our
 gi - zio, glo - ria, glo - - - ria al
 E - gypt, glo - ry, glo - - - ry be
 ri - da - no fau - sti al - la pa - tria ognor, fau -
 grant ed us ev - er be o'er us shed, ev -
 ri - da - no fau - sti al - la pa - tria ognor, fau -
 grant ed us ev - er be o'er us shed, ev -
 del vin - - - ei - tor, sul
 the vic - - - tor's head, twine
 sul erin del vin - - - ei - tor, sul
 twine jwe the vic - - - tor's head, twine
 lau - ro sul erin del vin - ci - tor, sul
 lo - tus en - twine the vic - tor's head, twine

13573

di - spe - ra - to a
 ing my hope less
 gio - je - del
 tri - umph of my
 val d'A i - da jil
 not A i - da's
 pros - si - mo è Fal -
 from light from a
 stial - la pa - tria o
 er be o'er us
 erin del vin - ci -
 twine the vic - tor's
 pa - trio, pa - trio
 soil, our soil to
 I E - zio glo -
 on E - ggypt aye,
 stial - la pa - tria o -
 er be o'er us
 stial - la pa - tria o -
 er be o'er us
 erin del vin - ci -
 we the vic - tor's
 erin del vin - ci -
 we the vic - tor's

mor.
 love.)
 cor.
 love.)
 cor.
 love.)
 bor.
 bove.
 gnor.
 shed.
 tor.
 head.
 suol.
 tread.
 ria.
 shed.
 gnor.
 shed.
 gnor.
 shed.
 tor.
 head.
 tor.
 head.
 Tempo I. ($J = 100$)

The musical score consists of ten staves of music. The first nine staves are in common time, featuring mostly quarter notes and rests. The tempo is marked 'Tempo I' at the top of these staves. The lyrics for these staves include: 'mor.', 'love.)', 'cor.', 'love.)', 'cor.', 'love.)', 'bor.', 'bove.', 'gnor.', 'shed.', 'tor.', 'head.', 'suol.', 'tread.', 'ria.', 'shed.', 'gnor.', 'shed.', 'gnor.', 'shed.', 'tor.', 'head.', 'tor.', 'head.' The tenth staff begins with a forte dynamic, indicated by a large 'F' above the staff, followed by sixteenth-note patterns in common time, marking the transition to 'Tempo I' with a tempo of 100 BPM.

AÏDA

Opera in Four Acts

By

GIUSEPPE VERDI

Libretto by

A. GHISLANTI

The English Version by

MRS. G. G. LAURENCE

With an Essay on the
History of the Opera by

W. J. HENDERSON

*Copyright, 1897, by G. Schirmer, Inc.
Copyright renewal assigned, 1925, to G. Schirmer, Inc.
Printed in the U. S. A.*

G. SCHIRMER, Inc., NEW YORK

ATTO TERZO

Act III.

Introduction, Prayer-Chorus.

Romanza.

Aïda.

Shores of the Nile.— Granite rocks overgrown with palm-trees. On the summit of the rocks, a temple dedicated to Isis, half hidden in foliage. Night; stars and a bright moon.

Andante mosso. ($\text{♩} = 76$)

Piano.

Romanza.

morendo

Chorus (in the Temple).

Tutti.

TENOR.
O tu che sei d'O-si - ri
Oh, thou who to O - si - ris

BASS.
de_____
art_____
ma-dre immorta - lee spo - sa,
moth-er and con - sort im - mor - tal,

O tu che sei d'O-si - ri - de_____
Oh, thou who to O - si - ris art_____
ma-dre immorta - lee spo - sa,
moth-er and con - sort im - mor - tal,

p

Rit.

Di - va che i ca - sti
God-dess that makst the
pal - pi - ti
hu - man heart
de-sti - a - gliu - ma - ni in
in fond e - mo - tion cor;
move,

Di - va che i ca - sti
God-dess that makst the
pal - pi - ti
hu - man heart
de-sti - a - gliu - ma - ni in
in fond e - mo - tion cor;
move,

High Priestess.

ben legato

Soc - - - -
Aid, _____.
cor - ri, soc - cor - ri a
aid us thy por - tal who
noi,
seek,

Soc - cor - ria noi, pie -
Aid us who seek thy

Soc - cor - ria noi, pie -
Aid us who seek thy

(From a boat which approaches the shore descend Amneris and Ramphis, followed by some women closely veiled. Guards.)

portando la voce

so - cor - ri a
oh aid us, oh
to - sa, ma - dre d'im - men - soa - mor, so - cor - ri a
por - tal, par - ent of death-less love, oh aid us, oh
to - sa, ma - dre d'im - men - soa - mor, so - cor - ri a
por - tal, par - ent of death-less love, oh aid us, oh

Meno mosso.

(to Amneris)

Ramphis.

Vie - ni di si de al tempio: al - la vi -
Come to the fane of I - sis: the eve be -
noi, soc - cor - ri a noi.
aid - us thy por - tal who seek.
noi, soc - cor - ri a noi.
aid - us thy por - tal who seek.
noi, soc - cor - ri a noi.
aid - us thy por - tal who seek.

Meno mosso. (♩ = 60)

pp lunga

con calma

gi - lia del - le tue noz - ze in - vo - ca del - la Di - va il fa - vo - re.
fore the day of thy bridal, to pray the goddess grant thee her fa - vor.

I - si - de leg - ge de' mor - ta - li nel co - re; o - gni mi - ste - ro
 To I - sis are the hearts of mor - tals o - pen; In hu - man hearts what -

Amneris. cantabile

de - gliu - ma - ni a le - i no - to. Sì; io pre - ghe -
 e'er is hid - den, full well she know - eth. Ay; and I will

rò che Ra - da - mès mi do - ni tut - to il suo cor, co - me il mio
 pray that Ra - da - mès may give me tru - ly his heart, tru - ly as

cor a lui sa - cro è per sem - pre.
 mine to him was ev - er de - vot - ed.

Ramphis.

An - dia - mo. Pre - ghe - rai fi - no al -
 Now en - ter. Thou shalt pray till the

(all enter the temple)

l'al-ba; io sa - rò te - co.
day-light; I shall be nearthee.

Chorus: Priestesses.

Soc - cor - ri, soc-cor - ri a noi,
Aid, aid us thy por - tal who seek,

portando la voce

Chorus.

TENOR.

Soc-cor-ria noi, pie - to - sa, madre d'immenso a - mor,
Aid us who seek thy por - tal, parent of deathless love,

BASS.

Soc-cor-ria noi, pie - to - sa, madre d'immenso a - mor,
Aid us who seek thy por - tal, parent of deathless love,

morendo

cor - - ri a noi, soc - cor - ri a noi.
aid us, oh aid us thy por - tal who seek.

cor - - ri a noi, soc - cor - ri a noi.
aid us, oh aid us thy por - tal who seek.

morendo

(Seena vuota.)

sotto voce sotto voce

(Aida enters cautiously, veiled.)

ppp

Aïda. Recit. (lungo silenzio.)

Qui Ra - da-mès ver - rà! — Che vor - rà
He will ere long be here! — What would he

Recit.

(idem.)

dir - mi? Io tre - mo! Ah! se tu
tell me? I trem - ble! Ah! if thou



240

vie - ni - a re - car - mi, o cru - del, ful - ti - mo ad - di - o, del
 com - est to bid me, harsh man, fare - well for ev - er, then

Ni - lo i cu - pi vor - ti - ei
 Ni - lus, thy dark and rush - ing stream

mi da - ran - tom - ba -
 shall soon o'er - whelm me;—

e pa - ce for - se - e pa - ce for - se e o - bli - o.
 peace shall I find there, peace and a long ob - liv - ion.

morendo

Andante mosso. (♩ = 92.)

p legato

13573

a piacere

211

Oh My pa-tria mia, mai più, mai più ti ri - ve -
na-tive land no more, no more shall I be -

col canto

drò! hold! mai più!
no more!

mai più ti ri - ve - drò!
no more shall I be - hold!

dim. dolcissimo

Lo stesso movimento. (d. 92.)
cantabile

O cieli az - zur - ri, o dol - ci au - re na - ti -
O sky of a - zure hue, breez - es soft blow -

pppp

sfumato
il do #.

ve, do - ve se - re - no il mio mat - tin bril -
ing, Whose smiling glanc - es saw my young life un -

16 *24* *16* *16*

18573

212

dolciss.

lo fold o Fair ver - di
ver - dant

col - - li o pro - fu - ma - te
hill - - sides, oh stream - lets gen - tly

poco cresc.

ri - - ve - ing - o Thee, pa - tria
flow - - - - oh my

mi - - a, mai più ti ri - ve -
coun - - try, no more shall I be -

lunga

drò! hold! espress. oh pa - tria mi - a, mai
thee, oh my coun - try, no

legato

più, ah! mai più, ma - i
 more, ah! no more, ah no.
pp

più ti ri - ve - drò! oh pa - tria mia, oh pa - tria
 more shall I be - hold! My na - tive land, my na - tive
cresc.

mi - a, mai più ti ri - ve - drò!
 land no more shall I be - hold!

pp col canto

pp parlante
 mai più!
 No more!

parlato
 no - no - mai più, mai più!
 no - no - no more, no more!

Cantabile.
 O fre - sche
 Yes, fra - grant

ten.

18573

dolciss. *sfumate*

val - li - o que - to a - sil be - a - to che un di pro -
val - leys, your shel - ter - ing bow - - ers Once 'twas my

dol.

mes - so dal - l'a - mor mi fu - Or che d'a -
dream - should love's a - bode hang o'er Per - ish'd those

poco più f

mo - re il so - gno è di - le - gua - to o pa - tria
dreams now like win - ter-blighted flow - ers, Land of my

mi - a, non ti ve - dro mai più! *espr.*
fa - - thers, ne'er shall I see thee more!

legato

pp

oh pa - tria mi - a, non ti ve - drò mai più! no, — mai
land of my fa - thers, ne'er shall I see thee more! no, — no

dot. *senza affrett.*

più, non ti ve-drò, non ti ve-drò mai più!
 more, ne'er shall I see, ne'er shall I see thee more!

col canto *pp* *legato*
pp *con forza* *dim.* *allarg. ppp*
 oh pa-tria mia, mai più ti ri - ve -
 Oh na-tive land, I ne'er shall see thee

smorz.
 drò!
 more!

allarg. *ppp*

Duet.

Aïda and Amonasro.

Allegro vivo. ($\text{♩} = 138$)

Aïda. *Ciel! mio pa - dre!* Amonasro. *A*
Heav'n! my fa - ther! *Grave*

Piano. *ff*

te gra - ve ca - gion m'ad - du - ce, A - i - da. *Nul - la*
cause leads me to seek thee here, A - i - da. *Naught es -*

Presto parlante.

sfug - ge al mio sguar - do. *D'a - mor ti strug - gi per Ra - da -*
capes my at - ten - tion. *For Ra - da - mès thou'rt dy - ing of*

mès ei ta - ma qui loat - ten - di. Dei Fa - ra - on la fi - glia è tua ri -
love he loves thee thou a - wait's him. A daugh - ter of the Pha - raohs is thy

declamato.

va - le_ raz - za in - fa - me, ab - bor - ri - ta ea noi fa -
ri - val race ac - curs - ed, race de - test - ed, to us aye

(Measure 1: Treble clef, B-flat key signature, common time. Measure 2: Bass clef, B-flat key signature, common time. Measure 3: Bass clef, B-flat key signature, common time.)

Aida. *fiero.*

E in suo po-te-re jo sto! Io d'A-mo-na-sro fi - glia!
And I am in her grasp! I, A-mo-na-sro's daugh-ter!

ta - le!
fa - tall

In po-fer di
In her pow- er

lei! No! se lo bra-mi, la pos-sen-te ri - val tu vin-ce - ra - i,
thou! No! if thou wish-est, thy all-pow-er-ful ri-val thou shall van-quish,

thy

(Measure 1: Treble clef, B-flat key signature, common time. Measure 2: Bass clef, B-flat key signature, common time. Measure 3: Bass clef, B-flat key signature, common time. Measure 4: Treble clef, B-flat key signature, common time. Measure 5: Bass clef, B-flat key signature, common time. Measure 6: Bass clef, B-flat key signature, common time.)

morendo.

pa - tria, e tro - no, ea - mor, tut - to tua - vra - i.
coun - try, thy scep - tre, thy love, shall all be thine.

(Measure 1: Treble clef, B-flat key signature, common time. Measure 2: Bass clef, B-flat key signature, common time. Measure 3: Bass clef, B-flat key signature, common time. Measure 4: Bass clef, B-flat key signature, common time. Measure 5: Bass clef, B-flat key signature, common time. Measure 6: Bass clef, B-flat key signature, common time.)

Allegro giusto. (♩=100)
cantabile, dolciss.

Ri - ve - drai le fo - re-steim-bal - sa - ma - te, le fre-sche
Once a - gain shalt thou on our balm-y for - ests, our ver-dant
dolciss.

(with transport.)

Aïda.

val - li, i no-stri tem-pli d'òrl - Ri - ve - drò le fo - re-steim-bal - sa -
val - leys, our gold-en tem-ples gazel - Once a - gain shall I on our balm-y
dolciss.

Amonasro.

ma - tel le fre-sche val - li, i no-stri tem-pli d'òrl - Spo-sa fe -
for - ests, our ver-dant val - leys our gold-en tem-ples gazel - The hap-py

li - ce a lui che a-ma-sti tan - to, tri - pu-dijjim-men - sij - vi po-trai gio -
bride of thy heart's dear-est trea - sure, de-light un-bound - ed there shalt thou en -
col canto.

(with transport.)

Aida.

ir... Un gior - no so - lo di sì dol - ce in-can - to_ u-n' o - ra, u -
joy... One day a - lone of such en-chant-ing plea-sure_ nay, but an

*Amonasro.**cupo.*

nò - ra di_ tal_ gio - ia,e poi mo - rir! e poi mo - rir! Pur ram -
hour_ of bliss so_ sweet, then let me die! then let me die! Yet re -

men - tiche a noi FE - gi-zio im-mi - te, le ca - se, i tem-pii e fa - re pro - fa -
call how E-gyp-tian hordes de-scend - ed On our homes, our tem-ples, our al-tars dard pro -

nò - tras-se in cep - pi le ver - gi - ni ra - pi - te_ ma - dri -
fane_ Cast in bonds sis - ters, daugh-ters un - de - fend - ed, Moth - ers -

ten.

Aïda. *appassionato.*

vec - chi fan - ciul - li ei tru - ci - dò.
gray - beards, and help - less chil - dren slain.

Ah! ben ram -
Too well re -

col canto. *ff* *dolcissimo.*

men - to quegl' in - fau - sti gior - nil ram - men - toj
mem - ber'd are those days of mourn - ingl All the keen

Cantabile.

lut - ti cheil mio cor sof - fri!
an - guish my poor heart that pierc'd!

Deh! —
Gods! —

dolcissimo.

fa - teo — Nu - - mi, che per
grant in — mer - - cy, peace once

noi ri - tor - ni, che per
more re - turn - ing, peace once

Amonasro.

Ram-men - ta!
Re-mem - ber!

noi ri - tor - ni l'al - ba in - vo - ca - ta de' se - re - ni
more re - turn - ing, Once more the dawnsoon of glad days may

Non fia che tar -
Lose not a mo -

di. burst. parlante

di. In ar - mi - o - ra si de - sta il po - pol
ment. Our peo - ple arm'd are pant - ing For the

Poco più animato. (♩=116)

fz pp

13573

nos-tro; tut - to è pron - to già_ Vit-to - ria a-
 sig-nal when to strike the blow_ Suc-cess is

vrem, — So - lo a sa-per mi re-sta qual sen -
 sure, — On - ly one thing is want-ing: That we

Aïda.

Chi sco-prir - lo po - Who that path will dis-
 tier il ne - mi - co se - gui - rà.
 know by what path will march the foe.

tri - a? chi mai?
 cov - er? canst tell?

Tu stes - sa!
 Thy - self will!

13573

I - o!
I!
sotto voce.
Ra - da - mès so che quiat-tendi. —
Ra - da - mès knows thou art wait-ing. —
colcanto.
ppp
ppp

Amonasro.
Ei t'a - ma - ei con-du - ce gli E - gi - zii -
He loves thee, he commandsthe E - gyptians -

Aïda.
Or - ro - re! Che mi con-si - gli
O hor -
-
In - ten - di?
Dost hear me?

tu? No! no! giam-mai!
do? No! nev - er - more!

Up,
Su

Allegro. (♩ = 96)
(with savage fury)

dun - E - quel sor - get-te e - gi-zie co - gypt! fierce na-tion Our cit-ies de -

or- ti! col tuo - co strug-ge-te le no-stre cit - tà - vot-ing To flames, andde - not ing With ru-ins your path - tutta forza.

Spar - ge - Spread wide - - - te il ter-de-vas -

ro-re, le stragi, le mor-ti al vos-tro fu - ro-re più fre-no non ta-tion, Your fu-ry un - brid-le Re - sistance is i - dle, Give rein to your

Aïda.

Ah! pa - dre! pa - dre!
 Ah! Fa - ther! Fa - ther!
 (repulsing her)

Pie-tà! pie -
 Nay hold! nay
 v'ha.
 wrath.

Mia fi - glia ti chiami!
 Dost call thee my daughter?

mf

f

tà! pie-tà!
 hold! have mer - cy!

mezza voce

Flut - ti di san - gue scor - ro - no
 Tor - rents of blood shall crim - son flow,

8

ff

dim.

sulle cit - tà dei vin - ti.
 Grim - ly the foe stand - gloat - ing.

Ve - di? dai ne - gri
 Seest thou? from dark - ling

3

vor - ti - ci
 gulfs be - low

si le - va - no
 Shades of the dead

gli e - stin - ti
 up - float - ing!

ff

b

13573

sotto voce e cupo

ti ad-di-tan-es - si-e gri-da-no: per-te la pa-tria
Cry-ing, as thee in scorn they show: 'Thy coun-try thou hast'

col canto

cupo

ppp

Aïda.
Pie-tà! pie-tà!
Nay hold! ah hold!

muor!
slain!

ppp

sotto voce.

U-na lar-va or-ri-bi-le
One a-mong those phan-toms dark,

fra l'om-bre a noi s'af-fac-cia-
E'en now it stands be-fore thee-

sempre pp

ppp

Aida senza suono.

Ah!
Ah!

Amonasro.

tre-ma! le scar-ne brac-cia sul ca-po tuo le-vò
Trem-biel now stretching o'er thee, Its bo-ny hand I mark

Padre!
Fa-ther!

No!
No!

Ah!
Ah!

Tua madre ell' è_ rav - vi - sa-la_ ti ma - le -
Thy mothers hands_ see there a-gain_ stretch'd out to

poco cresc.

(with the utmost terror.)

Ah! no! Ah! no! pa - dre, pie - tà! pie-tà! pie -
Ah! no! ah! no! my fa - ther, spare! ah spare! ah

di - ce.
curse thee.

tà! pie-tà! pie - tà!
 spare! ah spare thy child!
(repulsing her)
b **f** **b**

Non sei mia
 Thou'rt not my

fi - glia!_ Dei Fa - ra - o ni tu sei la
 daugh-ter! No, of the Pha - roahs thou art a

(uttering a cry.)
Aida.
 Ah!
 Ah!

pie-oh

schiava!
 bond-maid!

un poco allarg.

tà!
 spare!

pie - tà! pie -
 oh spare thy

Andante assai sostenuto. ($\text{♩} = 76$)
 (dragging herself to her father's feet.)

tà!
child!

ppp con espress.

pp con espress.

molto sotto voce e cupo

Pa - dre! — a co - sto - ro — schiava — non
Fa - ther! — no, their slave am I no

molto sotto voce e cupo

so - no — Non ma - le - dir - mi — non im - pre -
long - er — Ah, with thy curse — do not ap -

car - mi - an - cor tua
pal me; Still thine own

fi - glia po - trai chia -
daugh - ter thou may - est

mar - mi - del - la mia
call me, Ne'er shall my

pa - tria, del - la mia pa - tria de - gna sa -
coun - try, ne'er shall my coun - try her child dis -

rò.
dain.
Amonasro.

Pen - sa che un po - po -
Think — that thy race, down -

pp

lo vin - to, stra - zia - to
tram - pled by the con - q'ror,

per te sol - tan - to, per te sol -
thro' thee a - lone, ay, thro'thee a -

Aida.

tan - to ri-sor - ger può - Oh pa-tria! oh
alone can their free - dom gain - Oh then my

cresc. poco a poco

pa - tria — quan - to mi co - - - stil! O
 coun - try — has prov'd the stron - - - ger, my

morendo

pa - tri - a! quan - to mi co - - -
 coun - try's cause than love is stron -

pppppp *morendo*

stil!
 gerl
Amonasro. (conceals himself among the palms)

Coraggio! ei giunge_ la tut-to-u-drò.
 Have couragel he comes_ there I'll remain...

dim. ed allarg. un poco

Duet.

Aïda and Radamès.

Scene.—Finale III.

Allegro giusto. (♩ = 100.)

Piano.

Aïda.

Radamès.. *con trasporto*

Tar-resta,
Advance-not!

Pur ti ri - veg - - go, mi dolce A - i - da -
Again I see _____ thee, my own A - i - da -

cresc.

m.s. m.d. m.s.

vanne - che spe - rian - cor?
hence! - what hopes are thine?

A te dap - pres - - so l'amor mi
Love led me hith - - er in hope to

marc.

Tej ri - tiat - ten - dono dun al - tro a - mor. D'Amne - ris
Thou to an - oth - er must thy hand re - sign. The Prin - cess
gui - da.
meet - thee!

sposo. —
weds thee!

accel.

Che par - li mai?
Whatsay - est thou?

Thee on - ly, A - i - da, e'er can I
string.
semper staccato, accel.

D'u - no sper -
Invokenot

mar. —
love. —

Gli Dei m'a - scol - ta - no tu mia sa - ra - i -
Be wit - ness, heav - en, thou art not for - sak - en -

fal tempo I.

declamato

Aïda.

giu - ro non ti mac-chiar! Pro - de t'a - mai, non t'a - me-rei sper-
false - ly the gods a - bove! True, thouwert lov'd, let not un-truth de-

string.

giu - ro! Radamès. E co - me spe - ri sot -
grade thee! And how then hop'st thou to

Del l'a-mor mi - o du - bi - ti A - i - da?
Can of my love no more I per - suade thee?

Aïda.

poco a poco string.

trar - ti d'Am-ne - ris ai vez - zi, del Re, al vo - ler, del tuo po - po - lo ai
baf - fle the love of the Princess, the King's high com - mand, the de - sire of the

p poco cresc.

vo - ti, dei Sa - cer - do - ti al - li - ra?
peo - ple, the cer - tain wrath , of the priest - - - hood?

Radamès.

Tempo I.

O - di - mi, A - i - da.
Hear me, A - i - da.

Nel fie - ro -
Once more of
leggerissimo e stacc.

ne - li - to di nuo - va guer - ra il suo - lo E -
dead - ly strife with hope un - fad - ing the E - thiop

ti - o - pe si ri - de - stò - I tuoi già in -
has a - gain light-ed the brand - Al-read - y

va - do - no la no - - - stra ter - ra, io de - gli E -
they our bor - ders have in - vad - . ed; All E - gyp'ts

gi - zii du - ce sa - rò. Fraj! suon, fraj -
ar - mies I shall com - mand. While shouts of

plau - si del - la vit - to - - ria, al Re - mi
 tri - umph greet me vic - to - - rious, To our kind

pro - stro, gli sve-lo il cor, Sa - rai tuil ser - - - to del-la mia
 mon - arch my love dis-clos - ing, I thee will claim as my guerdon

glo - ria, vi-vrem be - a - - - ti dè- ter- no a - mo - re Sa - rai tuil
 glo - rious, With thee live ev - - er in love re - pos - ing, I thee will

ser - - to del - la mia glo - ria, vi-vrem be - a - ti dè- ter - no a - - -
 claim as glo - - ri - ous guer-don, With thee live ev - er in love's re -

Aida.

Nè d'Am-ne - ris pa - ven - - ti il
Nay, but dost thou not fear then Am -
mor.
pose. Più animato. ($\text{♩} = 144$)

vin - - di - ce fu - ror?
ne - - ris' fell re - venge?
la sua ven - - Her dreadful

det - fa, co - me fol - ger tre - men - da cadrà su me, sul padre mi - o, su
vengeance, like the lightning of heav - en on me will fall, up - on my father, my

tut - ti. In - van! tu nol po - tre - sti -
na - tion. In vain wouldst thou at - tempt it. -

Radames.

Io vi di - fen - do!
I will de - fend thee!

Pur se tu
Yet if thou

m'a - mi_ an - cor s'a - pre u - na
lov'st me_ there still of - fers a

via di-scam - po a noi_ Fug-gir_
path for our es - cape_ Radamès. To flee!

Qua - le? Fug.
Name it! To

Andantino. (♩ = 84.) Aïda. sotto voce
gi - re! Fug -
flee hence? Ah,
p con espress.

(with impulsive warmth.)

giam gli ar - do - ri j - no - spi - ti di que - ste lan - dej -
flee from where these burn - ing skies Are all be - neath them

morendo

gnu - de;
blight - ing; u - na no - vel - la pa - tri - a al
Toward re-gions new we'll turn our eyes,
Our

Lo stesso movimento.

no - stro a - mor si schiu - de_ Lá - tra _ fo - re - ste ver - gi - ni,
faith - ful love in - vit - ing There, where the vir - gin for-ests rise,
m.s.

estremamente p

di fio - ri pro - fu - ma - te, in e - sta si be -
'Mid fra - grance soft - ly steal - ing, Our lov - ing bliss con -
estremamente p

ppp

a - te la ter - ra scor - de - rem, in e - - -
ceal - ing, The world well quite for - get, 'mid Iov -
- sta - si, in e - - - sta - si la -
- ing bliss, 'mid lov - - - ing bliss the -
18573

dolciss. *senza affrett.*

241

ter - - - - ra scor - de - rem.
world we'll quite for - get. **Radamès.**

Sovra u - na ter - ra e -
To dis-tant countries

dolciss. *senza affrett.*

con slancio

stra-nia te - co fug - gir do - vrei! ab - ban - do - nar la
rang-ing, With thee thou bid'st me fly! For oth - er lands ex -

doloiss.

pa - tria, la - re de' no - stri Dei! il suol dov' io rac -
chang - ing All 'neath my na - tive sky! The land these arms have

dolciss.

pp

col - si di glo - ria i pri - mi al - lo - ri, il ciel de' no - stri a -
guard - ed, That first fame's crown a - ward - ed, Where first I thee re -

13573

Aïda.

Là tra fo-re-ste
There, where the vir-gin

mo-ri co-me scor-dar po-trem?
gard-ed, How can I e'er for-get?

ver-gi-ni, di fio-ri pro-fu-ma-te, in
for-ests rise, 'Mid fra-grance soft-ly steal-ing, Our

Il ciel de' no-stria-mo-ri
Where first I thee re-guard-ed, co-mescor-dar po-
How can I e'er for-

estremamente p

e-sta-si be-a-te la ter-ra scor-de-ing, The world well quite for-trem?
co-me scor-dar?
Can I for-get?

pp dolciss.

pp

rem, in e - - - sta - si, in e - - -
get, 'mid lov - - - ing bliss, 'mid lov - - -

co - me scor - dar po - trem il ciel de' no - stria - mor?
how can I e'er for - get where I be - held thee first?

dolciss.

- sta si la - ter - - - ra - - - scor - de -
- ing bliss the - world - - - we'll quite for -

dolciss.

rem.
get. *con forza*

Sotto il mio ciel, più
Beneath our skies more

il ciel de' no-stri-a-mo - ri co - me scor-dar po-trem?
wherefirst I thee re-gard - ed, how can I e'er for - get?

li-be-ro l'a-mor ne. fia con - ces - so; i - vi nel tempio j - stes-so gli stessi Numi a -
freely to our hearts will love be yield-ed; The gods thy youth that shielded, will not our love for -

vrem, i - vi nel tempio j - stes - so gli stes - si Numi a-vrem, i - vi nel tempio j -
get, The gods thy youth that shield-ed will not our love for - get, The gods thy youth that

Radamès.

Abban - do - nar la pa - tria, l'a - re de' nostri Dei! il ciel de' nostri a -
For oth - er lands ex-changing All heath my na-tive sky! Where thee I first re -

morendo

stes - so gli stes - si Nu - mi a - vrem; fuggiam,fug - giam! _____
shielded will not our love for - get; ah, let us fly!

dolce

mo - ri co - me scor - dar po - trem?
garded, How can I e'er for - get? A - A -

Allegro vivo.

Tu non m'a-mi!
Me thou lov'st not!
(hesitating.)
i - da!
Non t'a-mo?
Not love thee?
Mort-al giammai nè
Ne'er yet in mortal

Allegro vivo.

di - o ar - se dà-mor al par del mio pos - sen - te!
bo - som love's flame did burn with ar-dor so de - vor - ing!

fat - tende al - l'a - ra Am - neris,-
yon waits for thee Am - neris!

No! giam - mai!
All in vain!

ff

lor—piombi la seu-re su me, sul pa-dre mi -
fall—the axe up - on me, and on my wretched fa -

f>

Allegro assai vivo.

(With impassioned resolution.)

Radames.

Ah no! fug - gia - mo! Si: fug - giam da que - ste mu - ra, al de -
Ah no! well fly, then! Yes, we'll fly these walls now hat - ed, In the
Allegro assai vivo. ($\text{d} = 100$)

p cresc.

pp

ser-to jnsiem fug - gia - mo; qui sol re - gna la sven - tu - ra, la si -
des - erthide our treasure, Here the land to love seems fat - ed, There all

p

pp

schiude u nciel d'a - mor. I de - ser - ti in - ter - mi - na - ti a noi -
seems to smile on me. Boundless deserts no thought can measure, Where our

ta-la - mo sa - ran - no, su noi gli a - stri bri l - le - ran - no di più
 bridal couch soon spreading, Star - ry skies, their lus - tre shedding, Be our_

col canto

in tempo

Aida.

Nel - la ter - ra av - ven - tu - ra - ta de' miei -
 In my na - tive land where lav - ish For - tune

lim - pi - do - ful - gor.
 lu - cid can - o - py. *in tempo*

p cresc.

pa - dri, il ciel ne at - ten - de; i - vi laura è imbal - sa - ma - ta, i - vi jl -
 smiles, a heav'n a - waits thee, Balm - y airs the sense that ravish, Stray thro'

pp

suolo è a - ro - mie fior. Fre - sche val - li e ver - di pra - ti a noi -
 ver - dant mead and grove. 'Mid the valleys where nature greets thee, We our_

pp

poco stent.

ta - - lamo sa - ran - no, su noi gli a - stri bri - le - ran - - no di più
bridal couch soon spreading, Star - ry skies, their lus - tre shedding, Be our -

col canto

lim - pi - do ful - gor. Vie - ni me - - co, insiem fug -
lu - cid can - o - py. Fol - low me, to - geth - er

Radames.

Vie - ni me - - co, insiem fug -
Fol - low me, to - geth - er

f molto riten.

gia - mo que - sta ter - - - ra di do - lor, Vie - ni
fly - ing, Where all love doth still a - bide; Thou art

gia - mo que - sta ter - - - ra di do - lor, Vie - ni
fly - ing, Where all love doth still a - bide; Thou art

me - co_ ta - mo, t'a - mo! a_noi du - be fia la - mor, fia la -
 lov'd with love un - dy-ing! Come, and love our steps shall guide, love shall

me - co_ ta - mo, t'a - mo! a_noi du - ce fia la - mor, fia la -
 lov'd with love un - dy-ing! Come, and love our steps shall guide, love shall

(they are hastening away, when suddenly Aida pauses.)

mor. Ma, dimmi: per qual via e - vi - te -
 guide. But, tell me: by what path shall we a -

mor. - -

guide.

rem le schiere de-gli ar - ma - ti?
 void a-light-ing on the sol-diers?

Il sen-tier scel-to dai no-stria piom-bar sul ne -
 By the path that we have cho-sen to fall on the

E quel sen - tier?
 Say, which is that?
 mi - co fia de - ser - to fi-no a do - ma-ni -
 Ethiops; twill be free un - til to - morrow.
 Le go - le di
 The gorg - es of

Radamès.

Ná - pa - ta.
 Ná - pa - ta.
Amonasro.
 Di Ná - pa - ta le go - le! i - vi sa - ran - no j
 Of Ná - pa - ta the gorg - es! There will I post my

Oh! chi ci a-scol - ta?
 Who has o'erheard us?

miei. - D'A - i - da il pa-dre e de-gli E - tio - pi jl Re!
 men! A - i - da's fa-ther, E - thi - o - pi'a's King!

Radamès. (overcome with surprise.)

Tu!
Thou!
Amonasro!
Amonasro!

(♩ = 120)

tu!
thou!

il
the

pp col canto

ff

pp

Re?
King?

Nu - mi!
Heav-en!

che dis - si?
what sayst thou?

No_ non è
No! it is

ff

ppp

stacc.

ver, non è ver,
false, it is false,

non è ver, no, no, no, non è
it is false, no, no, no, it is

portare (tronca) pausa

ver, no! so - gno_ de - li - rio è
false! no! sure-ly_ this can be but

f

ppp

Ah no! ti cal - ma, a - scol - ta - mi,
 Ah no! be calm, — and list to me,

Radamès.

que - sto!
 dream-ing!

Amonasro.

A te l'a - mor d'A -
 In her fond love con -

all' a - mor mio t'af - fi - da. *strasiante*
 Trust love, thy foot - step guiding.

Io son di - so - no -
 My name for ev - er

i - da
 fid - ing

un so - glio in-nal - ze - rà.
 A throne thy prize shall be.

Radamès.

ra - to! io son di so - no - ra - to! per
 brand - ed: my name for ev - er brand - ed! for

Aïda.

Radamès. *Ti cal - ma!*
Ah, calm thee!
te tra - dii la pa - tria! tra - dii la pa - tri - a!
thee I've play'd the trai - tor! the traitor I have play'd!

Amonasro. *No: tu non sei col -*
No: blame can never

pe - vo - le, non sei col - pe - vo - le: e - ra vo - ler, e - ra vo - ler del
fall on thee, no blame can fall on thee: it was by fate, it was by fate com -

ten. *Io My*

son di - so - no - ra - to! *io son di - so - no -*
name for ev - er brand - ed! *my name for ev - er*

fa - to! *No!*
mand - ed. *No!*

13573

Ah no!
 Ah no!

ra - to! per te tra - dii la pa - tria! per
 brand - ed! for thee I play'd the trai - tor! for

No! no: tu non
 Nol no: blame can

m.s. *m.d.* *cresc. assai*

ti cal - - - ma.
 ah, calm thee.

te tra - dii la pa - tri - a!
 thee the trai - tor I have play'd!

sei, non sei col-pe - vo - le. Vien: ol-tre il Nil ne at -
 nev - er, nev - er fall on thee. Come, where be-yond the

in tempo
col canto *pp e staccato*

ten - do - no i pro - dia noi de - vo - ti, là del tuo
Nile arrayed, War - ri - ors brave are wait - ing; There love thy

pp

pp

Amneris. (from the temple.)

cor, del tuo co - re i vo - ti co -
wish, love each fond wish sat - ing, Thou

(dragging Radames.)

ro - ne - rà Fa - mor. Vie - ni, vie - ni, vie - ni.
shalt be hap - py made. Come then, come then, come then.

p

Più presto.
Amneris.

tor!
vile!
Aïda.

Amonasro.

Più presto. (♩ = 144.)

La mia ri - val!
My ri-val here!

Lo - pra
Dost thou

Radamès.

Prestissimo.
(rushing between them)

Amonasro.

(advancing with dagger
towards Amneris)

Ar - re-sta, in -
De - sist, thou

mia a strugger vie - ni!
come to mar my pro-jects!

Muori!
Die then!

Prestissimo. (♩ = 120.)

Radamès.

(to Aïda and Amonasro)

sa - no!
madman!

Presto! fug - gi-te!
Fly quick! de - lay not!

Amonasro.

Ramphis.

Oh rabbia!
Oh fu - ry!

Guardie, o - là!

Soldiers, ad - vance!

Amonasro. (dragging Aida)

Vie - ni, o figlia.
Come then, my daughter.

Ramphis.(to the guards) Lin - se-gui-te!
Fol - low af-ter!

sempre ff

Radames. (to Ramphis) Sa - cer - do - te, io re sto a te.
Priest of I - sis, I yield to thee.

col canto

End of Act III.

AÏDA

Opera in Four Acts

By

GIUSEPPE VERDI

Libretto by

A. G H I S L A N Z O N I

The English Version by

MRS. G. G. LAURENCE

With an Essay on the
History of the Opera by

W. J. HENDERSON

*Copyright, 1897, by G. Schirmer, Inc.
Copyright renewal assigned, 1925, to G. Schirmer, Inc.
Printed in the U. S. A.*

G. SCHIRMER, Inc., NEW YORK

ATTO QUARTO

Act IV.

Scene and Duet.

Amneris and Radames.

SCENE I. A hall in the King's palace.

On the left, a large portal leading to the subterranean hall of justice. A passage on the right, leading to the prison of Radamès.

Allegro agitato presto. ($\text{d}=144$)

Piano.

(Amneris mournfully crouched before the portal.)

Amneris.

Recit.

L'abor-ri-ta ri - va-le a me sfug-gi-a—
She, my ri-val de-test-ed, has es-cap'd me—

(Recitative.)

mf

This section contains two staves of musical notation. The top staff is for Amneris, starting with a rest and then a melodic line. The bottom staff is for the orchestra, featuring bassoon and cello parts. The vocal line begins with a recitative-like melody, followed by a more structured recitative section with lyrics in both Italian and English. The dynamic marking 'mf' appears at the end of the vocal line.

Allegro moderato.

Dai sa - cer -
And from the

This section consists of three staves of musical notation. The top staff is for the vocal line, which begins with a sustained note followed by eighth-note patterns. The middle staff is for the piano, showing harmonic progression with various chords. The bottom staff is for the bassoon. The vocal part continues with eighth-note patterns, and the lyrics 'Dai sa - cer - And from the' are written below the notes.

pausa lunga

do - ti Ra-da-mès at - ten-de dei tra-di-tor la pe-na— Tra-di-tor e - gli non
priest-hood Ra-da-mès a-waits the sen - tence on a traitor. Yet a traitor he is

This section features a vocal line with a long pause indicated by a bracket above the notes. The lyrics describe Radames awaiting sentence as a traitor, despite being one. The piano accompaniment provides harmonic support with sustained notes and chords. The bassoon part is present throughout.

Allegro agitato. (♩ = 144)

è — Pur ri - ve - lò di
not. Tho' he disclos'd the

This section is in common time (♩ = 144). It consists of three staves of musical notation. The top staff is for the vocal line, which starts with a short melodic phrase followed by a sustained note. The middle staff is for the piano, showing rapid harmonic changes with frequent key signature shifts. The bottom staff is for the bassoon. The vocal part continues with eighth-note patterns, and the lyrics 'è — Pur ri - ve - lò di not. Tho' he disclos'd the' are written below the notes.

guerra l'al-to se - gre-to_ e - gli fug-gir vo - le-a_ con lei fug-
weighty se - crets of warfare, flight was his true in - tention, and flight with

gi-re_ Tra - di - to - ri tut - til a morte! a mor -
her, too. They are trai-tors all, then! deserving to per -

te! Oh! che mai par - lo? Iò
ish! What am I say-ing? I

Sempre pianissimo.
(♩ = 92.)

legate

passione

l'a-mo, jo l'a - mo sem - pre _ Di - spe - ra - to, in - sa - no è que - st'a -
love him, still I love him: Yes, in - sane and desprate is the

mor - che la mia vi - ta strug - ge.
 love my wretched life de-stroy - ing.

lungo silensio
 Oh! s'ei po - tes - sea - mar - mi!
 Ah! could he on - ly love me!

Vor - rei sal - var - lo... E
 I fain would save him... Yet

risoluto
 come? Si ten - til! Guardie:
 can I? One ef - fort! Soldiers:
 Ra - da - mès qui
 Ra - da - mès bring

Andante sostenuto.
 ven - ga.
 hith - er.

Amneris.

Già i sa - cer - do - tia -
Now to the hall the

dim.

du - nan - si ar - bi - tri del tuo fa - to;
priests pro - ceed. Whose judg - ment thou art wait - ing;

tunga e dim.

pur dell' ac - cu - sa - or - ri - bi - le seol - par - ti an - cor tè
Yet there is hope from this foul deed Thy - self of dis - cul -

animando un poco

con agitazione

da - to; ti scol - pa,e la tua gra - zia
pat - ing; Once clear ____ to gain thy par - don

con espress.

animando un poco

pp *pp* *pp* *ten.*

*portando
la voce con espress.*

io — pre - ghe - rò dal tro - no, e nun - ³zia di — per -
 I — at the throne's foot kneel - ing, For mer - - cy dear ap -

do - no, e nun-zia di per - do - no, di vi-ta, a te sa - - rò.
 peal-ing, for mercy dear ap - peal-ing, Life will I ren-der thee. **Radamès.**

Di
From

mie — di-scolpe i giu - di - ci mai — non u-dran l'ac-cen - to; di -
 me — my judg-es ne'er will hear One word of ex - cul - pa - tion; In

lunga morendo

ppp

nan - zi ai Numi, agl'uo - mi - ni nè vil, nè reo mi sen - to. Prof -
 sight — of heaven I am clear, Nor fear its rep-ro - ba - tion. My

animando

13573

portando

fer - seil lab-bro in - eau - to fa - tal segreto, è ve - ro, ma
lips I kept no guard on, The se - cret I im-part - ed, But

p *pp*

pu - ro il mio pen-sie - ro, ma pu-ro il mio pen - sie - ro e l'onor mio re-
guilt - less and pure-heart-ed, but guiltless and pure-heart - ed From stain my honor's

p

Amneris. *string. un poco*

Sal - va - ti dun - que e scol - pa - ti. Tu mor - rai -
Then save thy life, and clear thyself. Wouldst thou die?

stò.
free.

No.
No!

La vita ab-
My life is

12 string. un poco

bor - ro;
hate - ful!

do - gni gau - dio la fon - te i-na-ri -
Of all plea - sure for ev - er'tis di -

cresc. e string.

13573

ppp

di - ta, sva - ni - ta o - gni spe - ran - za, sol bra-mo di mo-
vest - ed, with - out hope's priceless trea - sure, 'tis bet-ter far to

Più animato.
Cantabile.

Amneris Mo - ri - re! Ah! tu dei vi - ve - re!
Wouldst die, then? Ah! thou for me shalt live!

Più animato. (♩ = 84)

rir.
die.

Si, al-pa - mor mio vi - vra - i; per te lean-go - scie or-
Live, of all my love as - sur - ed; The keen - est pangs that

ppp legato

ri - bi - li di mor - te jo già pro - va - i; t'a -
death can give, For thee have I en - dur - ed: By

13573

mai, — sof - fer - si tan - to - ve - glia - i le not - ti in
 love — condemn'd to lan - guish, — Long vig - ils I've spent in

dolciss.

grandioso

pian - to - e pa - tria, e tro - no, e -
 an - guish, my coun - try, my pow - er, my

f

tro - no, e vi - ta,
 pow - er, ex - is - tence,

tut - to da - re - i, tut-to, tut - to da-rei per
 all I'd sur - ren - der, I would all sur - ren - der for

Radamès.

Per
For

13573

te.
thee.

es - sa an-ch'io la pa - tria, per es - sa an-ch'io la
her I too my coun - try, for her I too my

m.d. *m.s.*

pa - tria e hon - Po - nor mio, e l'o - nor
coun - try, hon - or and life, ay, life and

Amneris. Poco più.

Di lei non più!
No more of her!

mi - o tra - di - a - L'in - fa - mia m'at -
hon - or sur - ren - der'd! Dis - hon - or a -

Poco più. ($\text{♩} = 100$)

13573

ten - de e vuoi ch'io vi - - - - - va?
 waits me, Yet thou wilt save me?

Tempo I.
 Mi - se-ro-ap-pien mi fe - sti, A - i - - da a me to -
 Thou all my hope hast shak - en, A - i - - da thou hast
animando un poco

glie - sti, spen - ta lhai for - se_ e in do-no of-fri la vi-ta a
 tak - en; Hap - ly thou hast slain her, And yet of - fer-est life to

Amneris.

Io di sua mor-te o - ri - gi - ne! No! vi - ve A -
 I, on her life lay guilt - y hands? No! She is
 me?
 me?

Più mosso.

i - da!
liv - ing!
Nei dis-pe-ra-ti-a - ne - li-ti
When rout-ed fled the sav - age bands,
To
Vi - - vel
Liv - - ing!

Piu mosso. (♩ = 120)

animando un poco

for - de fug - gi - ti - ve
fate war's chances giv - ing,
sol - cad - dejl
per - ish'd her

animando un poco

pa - dre. — Spar - ve né
fa - ther. — Van - ish'd, nor

Radamès.

Ed el - la?
And she then?

più no - vel - la s'eb - be:—
 aught heard we then fur - ther.—
 Gli Dei lad -
 The gods her

Radames.

dolce

du - ca - no sal - va al - le pa - trie mu - ra, ej - gno - ri
 path guide then, Safe to her home re - turn - ing, guard her, too,

Amneris.

Recitative.

Ma, s'io ti sal - va,
 But if I save thee,

Radames.

la - sven - tu - ra di - chi per lei mor - - rà!
 e'er from learning That I for her sake diel

ppp con canto

giu - rami che più non la ve - drai:— A lei ri-nun - zia per
 wilt thou swear her sight e'er to re - sign? Swearto rendunce herfor

Nol pos - so!
 I can - not!

sempre e tu vi - vrai!— Anco' una volta: a
 ev - er, life shall be thine!— Once more thy answer: wilt

Nol pos - so!
 I can - not!

lei ri - nun - cia:— Mo - rir vuoi dunque, in - sa - no?
 thou re-nounce her? Life's thread wouldst thou then sev - er?

E va - no!— Pronto a mo -
 No, nev - er! I am pre -

Allegro agitato.

Chi ti sal - va, scia - gu - ing
From the fate now hang - ing

rir son già.
pared to die.

Allegro agitato. (♩ = 144.)

ra - to, dal - la sor - te che t'a - spetta? In fu -
o'er thee, Who will save thee, wretched be-ing? She whose

ro - re hai tu can - gia - to un a - mor che gual non
heart could once a - dore thee, Now is mad ethy mor - tal

ha. De' miei pian - ti la ven - det - ta or dal
foe. Heav - en, all my an - - guish see - ing, Will a -

pp

pp

ciel si com - pi - - rà, de' miei pian - ti la ven -
 venge this cru - el blow, Heav - en, all my an - guish

det - ta or dal ciel, _____ dal
 see - ing, Will a - venge, _____ a -

Poco più sostenuto.

ciel si com - pi - - rà.
 venge this cru - el blow.

Radamès.

È la mor - te un ben su -
 Void of ter - ror death now ap -

Poco più sostenuto. (♩ = 120.)

Ah! chi ti sal - va?
 Ah! who will save thee?

pre - mo se per - lei mo - rir m'è da - to; nel su -
 pear - eth, Since I die for her I cher - ish; In the

cresc. *stentato* *pp*

bir - lè - stremo fa - to gau - dii im - men - si il cor a -
 hour when I per - ish, With de - light my heart will

cresc.

De' miei pian - ti la ven - det - ta or dal
 Heav - en, all my an - guish see - ing, Will a -

vrà, glow, gau - dii Then with im -
 glow, Then with de -

Tempo I.

ciel,
venge, a - ciel, dal ciel si com - pi -
men - si
light il cor a -
my heart will

Tempo doppio lo stesso movimento.

rà.
blow. De' miei pianti, la ven - det - ta
All my anguish, heav - en see - ing,
vrà; l'i - ra_u - ma - na più non te-mo, te - mo sol la tua pie - tà;
glow; Wrath nò more this bo-som feareth, Scorn for thee a-lone I know;

Tempo doppio lo stesso movimento.

or dal ciel si
Will a - venge this
Pi - ra_u - ma - na più non te-mo, te - mo sol la
Wrath nò more this bo-som feareth, Scorn for thee a -

(Amneris, overcome, sinks on a chair.)

com - pi - rà.
cru - el blow.

(Exit Radamès, attended by guards.)

tua pie - tà.
lone I know.

Scene of the Judgment.
Amneris, Ramphis and Chorus.

Andante mosso (J=84)
(alone, in the utmost despair.)

Amneris.

Ohi - mè! mo-rir mi
Ah me! 'tis death ap-

Piano.

p legato

sen-to pro-aches!

Oh! chi lo sal-va?
Who now will save him?

(choked with emotion.)

E in po-ter di co - sto-ro He is now in their power,
io stessa his sentence lo get - tai!
I have seal'd!—

O - ra, a te im-pre - co-a-tro - ce ge - lo - si - a, che la sua
Oh, how I curse thee, Jea-lous-y, vile monster, thou who hast

(The Priests cross, and enter
the subterranean hall.)

morte il-lut - to e-ter-no del mio cor se-gna-stil!
doom'd him to death, and me to ev-er-last-ing sor-row!

(sees the Priests.) *f*

Eco i fa - ta - li, gl'i - ne - so -
Now yonder come, re - morse - less, re -

ra - ti mi-ni - stri di mor-te - Oh! ch'io non
lent - less, his mer - ci - less judg-es - Ah! let me

(covers her face with her hands)

veg-ga quel-le bian-che lar - ve!
not behold those white-robd phantoms!

E in po-ter di co - sto - ro io stes-sa lo get - tai! io stessa! -
He is now in their power; I 'twas his fate that seal'd! I on-ly!

io stessa lo getta!
I on - ly, I a - lone! He is now in their pow - er, I have seal'd his fate!

Lo stesso movimento.

Ramphis.

Spir - to del Nu - me so-vra noi di - seen - - di!
Heav - en - ly Spir - it, in our hearts de - scend - - ing,-

Spir - to del Nu - me so-vra noi di - seen - - di!
Heav - en - ly Spir - it, in our hearts de - scend - - ing,-

Spir - to del Nu - me so-vra noi di - seen - - di!
Heav - en - ly Spir - it, in our hearts de - scend - - ing,-

ne av - vi - va al rag - gio del - le - ter - na lu - ce;
Kin - dle of right - eous - ness the flame e - ter - nal;

ne av - vi - va al rag - gio del - le - ter - na lu - ce;
Kin - dle of right - eous - ness the flame e - ter - nal;

ne av - vi - va al rag - gio del - le - ter - na lu - ce;
Kin - dle of right - eous - ness the flame e - ter - nal;

pel lab - bro no - stro tua giu - sti - zia ap - pren - di.
Un - to our sentence truth and right-eous-ness lend - ing.
pel lab - bro no - stro tua giu - sti - zia ap - pren - di.
Un - to our sen-tence truth and right - eous - ness lend - ing.
pel lab - bro no - stro tua giu - sti - zia ap - pren - di.
Un - to our sen-tence truth and right - eous - ness lend - ing.

Allegro.

Ammereis.

Nu - mi, pie - tà del mio stra - zia - to
Pit - y, oh heav'n, this heart so sore - ly

Allegro. (♩ = 120.)

co - re! Egli è in - no - cen - te, lo sal - va - te, o
wound - ed! His heart is guilt-less, save him powr's su -

Nu - mi! Di-spe - ra - to, tremendo è il mio do-lo -
per - nall! For my sorrow is despair - ing, deep, un-bound

(sees Radamès, and exclaims)

re! (Radamès crosses with guards, and enters the subterranean hall.)

Ramphis.

Spir - to del Nu - me so - vra noi di - scen - di!
Heav - en - ly Spir - it, in our heart descend - ing!

Spir - to del Nu - me so - vra noi di - scen - di!
Heav - en - ly Spir - it, in our heart de-scend-ing!

Spir - to del Nu - me so - vra noi di - scen - di!
Heav - en - ly Spir - it, in our heart de-scend-ing!

Amneris.

tutta forza

morendo

Oh! chi lo sal - va? Mi sen - to mo - rir! ohi-mè! ohi-mè! mi sen - to mo - rir!
Who, who will save him? I feel death approach, ah me! ah me! I feel death approach!

Ramphis. (In the crypt.)

tonante

Ra-da - mès! Ra-da - mès! Ra-da - mès! (from the crypt.)

Ra-da - mès! Ra-da - mès! Ra-da - mès!

282 *senza misura*

Tu ri - ve - la - sti del - la patria i se - gre - ti al - lo stra - nie - ro - Di -
 Thou hast betray - ed of thy count - ry the secrets to aid the foe - man.. De -

Amneris. Allegro.
a tempo Ah pie -
 scol - pa - ti! E-gli - ta - ce: Tra-di - tor!
 fend thy - self! He is si - lent. Traitor vile!

Chorus. Di - col - pa - ti! Tra-di - tor!
 De - fend thy - self! Trai - tor vile!
 Di - col - pa - ti! Tra-di - tor!
 De - fend thy - self! Trai - tor vile!

Allegro. (♩ = 120.)

spare him, e - gli è in - no - cen - te, Nu - mi, pie -
 heaven, ah, ne'er was he guilt - y; ah, spare him,

Ramphis.

tà, Nu - mi, pié - tà! Ra - da -
 heaven, ah, spare his life. (in the subterranean hall.) Ra - da -

13573

mès! Ra - da - mès! Ra - da - mès!

Tu di - ser - ta - sti dal cam - po il dì che pre - ce - dea la pu - gna - Di -
Thou hast desert - ed th'en - campment the very day before the com - bat - De -

Amneris.

Ah pie - con impeto Mer - cy,

scol - pa - ti! E-gli ta - ce: - Tra-di - tor!
fend thy-self! He is si - lent. Trai-tor vile!

Chorus. Di - scol - pa - ti! Tra - di - tor!
De - fend thy-self! Trai-tor vile!

Di - scol - pa - ti! Tra - di - tor!
De - fend thy-self! Trai-tor vile!

tà! spare him, ah! save him, lo sal - va - te, Nu - mi, pie -
heav'n ah, spare him, dim.

tà, Nu - mi, pie - ta!
 heavn, ah, spare his lifel

Ramphis.

(from the crypt)

Ra - da - Ra - da -

mès!__ Ra - da - mès!__ Ra - da - mès!__

mes!__ Ra - da - mes!__ Ra - da - mes!__

senza misura

tua fè vio - la - sti, al - la pa - tria sper - giu - ro, al Re, al - l'o - nor. Di -
 Hast broken faith as a trai - tor to country, to King, to hon - or. De -

Amneris.

Ah pie - Mer - cy

scol - pa - ti! E - gli ta - ce: - Tra - di - tor!
 fend thyself! He is si - lent. Trai - tor vile!

Chorus.

Di - scol - pa - ti! Tra - di - tor!
 De - fend thyself! Trai - tor vile!

Di - scol - pa - ti! Tra - di - tor!
 De - fend thyself! Trai - tor vile!

ppp

ff

ta! Ah! lo sal - va - te, Nu - mi, pie - tà, Nu - mi, pie -
 spare him! Save him, oh heav-en, ah heav'n, spare him, heav'n, spare his

dim.

Poco ritenuto.

lifel Ramphis. *f*

ta!
 Ra - da - mès, é de ci - so il tuo
 Ra - da - mes, we thy fate have de -

Chorus. Ra - da - mès, é de ci - so il tuo
 Ra - da - mès, we thy fate have de -

Ra - da - mès, é de ci - so il tuo
 Ra - da - mès, we thy fate have de -

Poco ritenuto.

fa - - - to, de - gli in - fa - - mi la mor - te tu a -
 cid - - - ed, of a trai - tor the fate shall be
 fa - - - to; de - gli in - fa - - mi la mor - te tu a -
 cid - - - ed, of a trai - tor the fate shall be
 fa - - - to; de - gli in - fa - - mi la mor - te tu a -
 cid - - - ed, of a trai - tor the fate shall be

13573

vrai; sot - to l'a - ra del Nu - me sde - gna - - to, sot - to
 thine; 'Neath the al - tar whose god thou'st de - rid - - ed, 'neath the

vrai; sot - to l'a - ra del Nu - me sde - gna - - to, sot - to
 thine; 'Neath the al - tar whose god thou'st de - rid - - ed, 'neath the

vrai; sot - to l'a - ra del Nu - me sde - gna - - to, sot - to
 thine; 'Neath the al - tar whose god thou'st de - rid - - ed, 'neath the

ff

l'a - ra del Nu - me sde - gna - to a te vi - vo fia schiu-so l'a - vel.
 al - tar whose god thou hast de - rid - ed, Thou a sepulchre liv - ing shalt find.

l'a - ra del Nu - me sde - gna - to a te vi - vo fia schiuso l'a - vel.
 al - tar whose god thou hast de - rid - ed, Thou a sep - ul-chre liv - ing shalt find.

l'a - ra del Nu - me sde - gna - to a te vi - vo fia schiuso l'a - vel.
 al - tar whose god thou hast de - rid - ed, Thou a sep - ul-chre liv - ing shalt find.

Più vivo.

ff string.

Amneris.

A lui vi - vo la tom-ba - oh! gl'in - fa - mi! nè di
Find a sep - ul - chre liv - ing - Oh, ye wretches! ev - er

san-gue son pa - ghi giam - mai - e si chia - man mi - ni - stri del
blood-thirsty, vengeful, and blind, Yet who serve of kind heav - en the

Come prima. (The Priests re-enter out of the crypt)

Amneris (top staff): ciel!
shrine!

Ramphis (middle staff): Tra - di - tor!
Trai - tor vile!

Chorus (bottom staff): Tra - di - tor!
Trai - tor vile!

Repeating lyrics for all parts: Tra - di - tor!
Trai - tor vile!

Amneris. (confronting the Priests.)
molto accentato.

Sa - cer - do - ti: com - pi - ste un de - lit - to! Ti - gri in - fa - mi di sangue as - se -
 Priests of I - sis, your sentence is o - dious! Ti - gers, ev - er ex - ult - ing in

tor!
vile!

tor!
vile!

tor!
vile!

Lo stesso movimento.
col canto

ff **ppp**

a tempo, affrett.

ta - te - voi la ter - ra ed i Nu - mi ol - - trag -
 slaughter! Of the earth and the gods all laws ye
 Poco mosso. ($\text{d} = 120$)

m.s.

ff

gia - - te! voi pu - ni - to chi col - pe non
 out - - rage! He is guilt-less, whose death ye de -

Amneris.

(to Ramphis)

289

hal
visel
Ramphis.

Sa - cer - do - te: que - st'u o - mo che ue -
Priest of I - sis, this man whom you

Chorus.

È tra-di - tor! mor - rà!
He is con-demn'd! He dies!

È tra-di - tor! mor - rà!
He is con - demn'd! He dies!

È tra-di - tor! mor - rà!
He is con - demn'd! He dies!

ci - di, tu - lo sai - da me un gior - no fu a - ma - to - L'a - na - te - ma d'un
mur - der, Well ye know, in my heart I have cher - ish'd: May the curse of a

m.s.

ppp

co - re stra - - zia - to col suo
heart whose hope has per - - ish'd Fall on

13573

san-gue su te ri - ca - drà!
him who mer - cy de - nies!

Ramphis.

Chorus.

È tra-di - tor! mor -
He is con-demnd! He

È tra-di - tor! mor -
He is con - demnd! He

È tra-di - tor! mor -
He is con - demnd! He

Sostenuto.

frase larga

Voi - la ter - ra ed i Nu - mi ol-trag - gia -
All - the laws - of the earth and gods ye out -

rà!
dies!

rà!
dies!

rà!
dies!

Sostenuto.

frase larga

te_ voi_ pu - ni - te, pu - ni - te_ chi_
 rage! He_ is guilt - less, is guilt - less, whose

rà!
 call!

rà!
 call!

rà!
 call!

Moso.

col - pe_ non_ ha. Ah no, ah no, non è, non
 death_ ye_ de - vise! Ah no, ah no, not he, not

È tra - di - tor! mor - rà! mor - rà!
 A trai - tor's death he dies! He dies!

È tra - di - tor! mor - rà! mor - rà!
 A trai - tor's death he dies! He dies!

È tra - di - tor! mor - rà! mor - rà!
 A trai - tor's death he dies! He dies!

Moso. (♩ = 160)

stent.

è, ah no, non è, no, no, non è tra - di -
 he, ah no, ah no, no, no, no tra - tor is -

È tra - di - tor! è tra - di - tor! mor -
 He is con - demn'd! He is con - demn'd! He -

È tra - di - tor! è tra - di - tor! mor -
 He is con - demn'd! He is con - demn'd! He -

È tra - di - tor! è tra - di - tor! mor -
 He is con - demn'd! He is con - demn'd! He -

tor, ah no, ah no, non è tra - di - tor, ah no, ah no,
 he, ah no, ah no, no tra - tor is he, ah no, ah no,

rà! è tra - di - tor! mor - rà, mor - rà! è tra - di -
 dies! He is con - demn'd! He dies, he dies! He is con -

rà! è tra - di - tor! mor - rà, mor - rà! è tra - di -
 dies! He is con - demn'd! He dies, he dies! He is con -

rà! è tra - di - tor! mor - rà, mor - rà! è tra - di -
 dies! He is con - demn'd! He dies, he dies! He is con -

ff

non è tra - di - tor-pie - tà! pie - ta! pie - ta! pie - ta!

no trai - tor is he, ah spare! ah spare! ah spare! ah spare! ah spare!

tor! mor - rà, mor - rà! è tra - di - tor! mor - rà, mor -

demn'd! He dies, he dies! He is con - demn'd! He dies, he

tor! mor - rà, mor - rà! è tra - di - tor! mor - rà, mor -

demn'd! He dies, he dies! He is con - demn'd! He dies, he

tor! mor - rà, mor - rà! è tra - di - tor! mor - rà, mor -

demn'd! He dies, he dies! He is con - demn'd! He dies, he

dim. sempre

(Exeunt Ramphis and Priests)

rà!
dies!

Trá - di - tor!
Ay, he dies!

rà!
dies!

Trá - di - tor!
Ay, he dies!

rà!
dies!

Trá - di - tor!
Ay, he dies!

pp

13573

tra - di - tor!
He shall die!

tra - di - tor!
He shall die!

tra - di - tor!
He shall die!

Amneris.

Em - pia raz - za! a - na-te-ma su
Im - pious priest-hood! curs-es light on ye

tor!
die!

tor!
die!

tor!
die!

voil
all! la ven - det - ta del ciel, del ciel — scen - de -
On your heads heav - en's ven - geance, ven - geance will

13573

(exit wildly)

rà! a - na - te - ma su voi!
fall! curs - es light on ye all!

tutta forza

secca

13573

Scene and Duet. Last Finale.

Aïda and Radamès—Amneris and Chorus.

SCENE II. The scene is divided into two floors. The upper floor represents the interior of the Temple of Vulcan, resplendent with gold and glittering light. The lower floor is a crypt. Long arcades vanishing in the gloom. Colossal statues of Osiris with crossed hands support the pillars of the vault. Radamès is discovered in the crypt, on the steps of the stairs leading into the vault. Above, two priests are in the act of letting down the stone which closes the subterranean apartment.

Lo stesso movimento. (♩ = 80.)

Piano.

Radamès.

voce cupa

La fa - tal pie - tra so - vra me si chiu - se -
The fa - tal stone up - on me now is clos - ing -

morendo

Ec - co la tom - ba mi - a. Del dì la lu - ce più non ve -
Now has the tomb engulph'd me. I nev - er - more the light shall be -

morendo

drò. Non ri - ve - drò più A - i - da.
hold: Ne'er shall I see A - i - da.

13573

dolcissimo

Ai-da, o - ve sei tu? Pos - sa tual - me- no vi - ver fe -
Ai - da, where now art thou? What-e'er be - fall me, may'st thou be

pp

li - ce e la mia sor - te or - ren - da sem-prej-gno - far! Qual
hap-py, ne'er may my fright-ful doom reach thy gen - tle ear. What

ge - mi - to! U - na lar - va - u - na vi -
groan was that! 'Tis a phantom - some vi - sion -

pp

sion - dread No! for - ma - u - ma - na - e
dread No! sure that form is

que - sta - Ciel!
hu - man! Heavy'n! A -

13573

Aïda.

Son i - o!
'Tis I, love!

(in the utmost despair)

i - da!
i - da!

Tu? in que - sta tom - ba?
Thou? with me here bu - ried!

Andante. ($\text{♩} = 63$)

Aïda.(sadly.)

Pre-sa-go il co-re del - la tua con-danna, in questa tom - ba che per te s'a.
My heart for-bod-ed this thy dread-ful sentence, And to this tomb, that shuts on thee its

con passione

pri - va io pe - ne-trai fur - ti - va - e qui lon - ta - na da o - gniu - ma - no
por-tal, I crept un-seen by mor-tal. Here, far from all, where none can more be -

dolce largo allarg.

sguardo nel - le tue braccia de - si - ai mo - ri - re.
hold us, clasp'd in thy arms I am re-solv'd to perish. Radamès. *con passione*

morendo

Poco meno.

Mo - rir! — si pu - rae
To diel so pure and

Poco meno. ($\text{♩} = 60$)

espressivo.

bel - la! mo - rirl_ per me dà - mo - re_ de-glian - ni tuo! nel
 love-ly! For me thy-self so doom-ing_ In all thy beau-ty

dolciss. senza string.
 fio - re, de-glan - ni tuo! nel fio - re fug - gir la vi - - -
 bloom-ing, in all thy beau-ty bloom - ing Fade thus for ev - - -

ta! T'a - vea il cie - lo per l'a - mor cre-a - ta, ed io fuc-
 er! Thou whom the heav'ns a - lone for love cre-at - ed, But to des-

con espressione *dim.* *con grazia dolciss.e legato*
 ci - do per a-ver - ti a-ma - ta! No, non mor - rai! trop-po t'a-mail! trop-po sei bel -
 troy thee was my love then fat-ed! Ah, no, those eyes so clear I prize, for death too love-ly

Aïda. (as in a trance)

Andantino. *dolciss.*

Ve - di? - di mor-te l'an-ge - lo
Seest thou, where death, in an-gel-gui-se,

là! are!

Andantino. (♩ = 80)

radian - te a noi s'ap - pres - sa ne ad - du-ce a e - ter - ni gau - dii
In heav'n-ly ra-diance beam-ing, Would waft us to e-ter-nal joys,

sov-ra i suoi van - ni d'or. Già vegg'jl ciel di - schiuder - si
On golden wings a - bove? See, heaven's gates are o - pen wide,

i - vio-gni af-fan - no ees - sa, i - vi co - mincia le - sta - si
Where tears are nev - er stream - ing, Where on - ly joy and bliss a - bide,

dolciss.

d'un im-mor-ta-le a - mor, co - mincia le - sta-si d'un
And nev-er - fad-ing love, Where joy and bliss a-bide, And

dolciss.

rall. Lo stesso movimento.

im-mor-ta - le a - mor.
nev-er - fad - ing love.

Priestesses.

SOPRANO.

TENOR.

Priests.

BASSES.

Chorus in the Temple.

Im - so, im - men - so
migh - ty, al - migh - ty

Ah!
Ah!

Ah!
Ah!

Lo stesso movimento. (♩ = 80)

col canto

Tri-ste can-to!
 Doleful chanting!
 Il tri-pu - dio dei sacerdoti.
 Of the priests 'tis the in-vo-cation.
 Fthà, _____ del mon - - - do spi-ri-to a - ni - ma-est,
 Phthà, _____ that wak - - - in all things breathing
 mor-te. - (trying to displace the stone closing the vault)
 sounding -
 Nè le mie for-ti brac-cia smuo-ve - re ti po - tran - no, o fa-tal
 Can-not my lus-ty sin-ews move from its place a mo-ment this fa-tal
 tor, _____ noi fin-vo-
 life, _____ lo! we in-
 noi fin-vo-
 noi fin-vo-
 noi fin-vo-
 13573

In-van!
In vain!

Tut - to è fi
All, all is

pie-tra!
stone!

chia - mo, t'in - vo -
voka thee, we in -

chia - mo, t'in - vo -
voka thee, we in -

chia - mo, t'in - vo -
voka thee, we in -

dim.

Meno mosso.

ni-to sul-la ter - ra per noi. — o terra ad
o-ver, hope on earth have we none. — (with sad resignation) Fare-well, oh

È ve - ro! è ve - ro!
I fear it! I fear it!

chiam, t'in - vo - chiam.
voka we in - voka.

t'in - vo - chiam.
we in - voka.

chiam, t'in - vo - chiam.
voka we in - voka.

tr.

Meno mosso. ($\text{♩} = 60$)

ten.

di - o; ad - di - o val - le di pian - ti, — so - gno di gau - dio che in do - lor — sva - earth, fare - well thou vale of sor - row, Brief dream of joy con - demnd to end — in

ppp

nì - A noi si schiu - de, si schiu - de il ciel, — si schiu-de il woe; To us now o - pens, now o - pens the sky, — now opens the

pp

ciel e l'al - me er - ran - ti vo - la - no al rag - gio dell' e - ter - no sky, an end - less mor - row Un-shad-ow'd there e - ter - nal-ly shall

dolciss.

di. glow. *Radamès.* O ter - ra ad - di - o;

morendo Farewell, oh earth,

O ter - ra ad - di - o; ad - di - o val - le di pian - ti, — so - gno di Farewell, oh earth, fare - well, thou vale of sor - row, Brief dream of

ppp

a noi si schiu - de,
 To us now o - pens,
 gau - dio che in do - lor — sva - ni, — a noi si
 joy con - demnd to end — in woe, — To us now

si schiu - de il ciel,
 now opes the sky;
 schiu - de, si schiu - de il ciel, — si schiu - de il
 o - pens, now o - pens the sky, — now opes the

si schiude il ciel, a noi si schiude il
 now opes the sky, to us now opes the

ciel e l'al-me er-ran - ti vo-lano al rag - gio dell' e - ter - no
 sky, an end-less mor - row Un-shad-owd there e - ter-nal-ly shall

13573

Come prima

Chorus.

ciel.
sky.
dì.
glow.

SOPRANO. Im - men - so - Fthà, noi t'in - vo - chiam, noi t'in - vo -
TENOR. Al - might - y Phthà, thee we in - voke, thee we in -
BASS. Im - men - so - Fthà, noi t'in - vo - chiam, noi t'in - vo -
Al - might - y Phthà, thee we in - voke, thee we in -

f Come prima

ppp Ah! si schiu - - -
Ah! now o - - -

ppp Ah! si schiu - - -
Ah! now o - - -

chiam, t'in - - - vo - chiam,
voke, we in - - - in - voke,

chiam, t'in - - - vo - chiam,
voke, we in - - - in - voke,

chiam, t'in - - - vo - chiam,
voke, we in - - - in - voke,

pp

dim.

Come prima.

*de il ciel. O ter - raad -
pens the sky. Fare - well, oh*

Amneris (appears habited in mourning, and throws herself on the stone closing the vault.)

*de il ciel. O ter - raad -
pens the sky. Fare - well, oh*

*t'in - - - vo - chiam!
we in - - - vole!*

*t'in - - - vo - chiam!
we in - - - vole!*

*di - o, ad - di - o val - le di pian - ti, - so - gno di
earth, fare - well, thou vale_ of sor - row, - Brief dream of
(suffocated with emotion.)*

*Pa - ce timplo - ro.
Peace ev - er-last - ing.*

*di - o, ad - di - o val - le di pian - ti, - so - gno di
earth, fare - well, thou vale_ of sor - row, - Brief dream of*

gaudio che in do-lor sva-nì,- a noi si schiude, si schiu - de il
 joy condemn'd to end in woe; To us now o - pens, now o-pens the
 sal-ma a-do-ra-ta,- Oh, my belov-ed,
 gaudio che in do-lor sva-nì,- a noi si schiude, si schiu - de il
 joy condemn'd to end in woe; To us now o - pens, now o-pens the

pppp *un poco cresc.*

ciel, si schiude il ciel e l'alme erran - ti vo-la-no al
 sky, now opes the sky, an end-less mor - row Unshadow'd
 I - si pla-ca-ta, I - si pla -
 I - sis re-lenting, I - sis re -
 ciel, si schiude il ciel e l'alme erran - ti vo-la-no al
 sky, now opes the sky, an end-less mor - row Unshadow'd

f *ppp*

rag - gio del-le-ter-no dì,- il ciel,- il ciel,-
 there e - ter-nal-ly shall glow,- the sky,- the sky,

cata ti schiu - da il ciel!
 lent-ing greetthee on high!

rag - gio del-le-ter-no dì,- il ciel,- il
 there e - ter-nal-ly shall glow,- the sky,- the

Noi t'in - vochiam,
 Thee we in-voke,
 Noi t'in - vochiam,
 Thee we in-voke,

noi t'in - vochiam,
 thee we in-voke,
 noi t'in - vochiam,
 thee we in-voke,

Chorus.

f *ppp*

si schiude il ciel, si schiude il ciel,
 now opes the sky, now opes the sky,
 ciel, si schiude il ciel, si schiude il ciel,
 sky, now opes the sky, now opes the sky,

im - men - so Fthà, im - men - so Fthà!
 al - might - y Phthà, al - might - y Phthà!

im - men - so Fthà, im - men - so Fthà!
 al - might - y Phthà, al - might - y Phthà!

sempre dolciss.

(falls and dies in the arms of Radamès.)

Amneris. *ancora più piano*

ciel..
sky..

Pa - ce t'implo - ro,
Peace ev-er -last-ing,

pa - ce t'implo - ro,
peace ev- er-lasting,

ciel..
sky..

(Curtain slowly descends.)

Amneris.

pa-ce, pa-ce, pa - - - ce!
ev-er - lasting peace!

Im - men - so Fthà!
Al - might - y Phthà!

Im - men - so Fthà!
Al - might - y Phthà!

End of Opera.

G. SCHIRMER'S VOCAL SCORES OF STANDARD OPERAS

BALFE.	<i>The Bohemian Girl (English)</i>	\$3.50
BEETHOVEN.	<i>Fidelio (German and English)</i>	3.50
BEETHOVEN.	<i>Fidelio (German and English) [With recitatives by Artur Bodanzky]</i>	3.50
BELLINI.	<i>La Sonnambula (Italian and English)</i>	3.50
BIZET.	* <i>Carmen (French and English)</i>	4.00
DONIZETTI.	<i>Lucia di Lammermoor (Italian and English)</i>	3.00
FLOTOW.	<i>Martha (German and English)</i>	3.50
GILBERT & SULLIVAN.	<i>The Gondoliers (English)</i>	4.00
GILBERT & SULLIVAN.	<i>Iolanthe (English)</i>	3.00
GILBERT & SULLIVAN.	* <i>The Mikado (English)</i>	3.00
GILBERT & SULLIVAN.	<i>Patience (English)</i>	3.00
GILBERT & SULLIVAN.	* <i>H.M.S. Pinafore (English)</i>	2.50
GILBERT & SULLIVAN.	* <i>The Pirates of Penzance (English)</i>	3.00
GILBERT & SULLIVAN.	<i>Trial by Jury (English)</i>	1.00
GOUNOD.	* <i>Faust (French and English)</i>	3.50
GOUNOD.	<i>Faust (Italian and English)</i>	3.50
GOUNOD.	<i>Roméo et Juliette (French and English)</i>	3.50
HUMPERDINCK.	<i>Hänsel and Gretel (English)</i>	3.00
LEONCAVALLO.	<i>Pagliacci (Italian and English)</i>	4.00
MASCAGNI.	* <i>Cavalleria Rusticana (Italian and English)</i>	2.50
MASSENET.	<i>Manon (French and English)</i>	4.00
MOZART.	<i>Cosi Fan Tutte (Italian and English)</i>	6.00
MOZART.	<i>Don Giovanni (Italian and English)</i>	3.50
MOZART.	<i>Le Nozze di Figaro (Italian and English)</i>	5.00
MOZART.	<i>Die Zauberflöte (German and English)</i>	3.00
OFFENBACH.	<i>Les Contes d'Hoffmann (French and English)</i>	4.00
RIMSKY-KORSAKOFF.	<i>Le Coq d'Or (French and Russian)</i>	7.50
ROSSINI.	<i>Il Barbiere di Siviglia (Italian and English)</i>	3.50
SAINTE-SAËNS.	* <i>Samson et Dalila (French and English)</i>	3.00
STRAUSS.	* <i>Die Fledermaus (English)</i>	3.50
TCHAIKOVSKY.	<i>Eugene Onégin (German and English)</i>	3.50
TCHAIKOVSKY.	<i>The Queen of Spades (Pique-Dame) (English)</i>	3.50
THOMAS.	<i>Mignon (French and English)</i>	4.00
VERDI.	<i>Aida (Italian and English)</i>	3.50
VERDI.	<i>Rigoletto (Italian and English)</i>	3.00
VERDI.	<i>La Traviata (Italian and English)</i>	3.00
VERDI.	<i>Il Trovatore (Italian and English)</i>	3.00
WAGNER.	<i>Der Fliegende Holländer (German and English)</i>	3.50
WAGNER.	<i>Götterdämmerung (German and English)</i>	4.00
WAGNER.	<i>Lohengrin (German and English)</i>	3.50
WAGNER.	<i>Die Meistersinger von Nürnberg (German and English)</i>	9.00
WAGNER.	<i>Parsifal (German and English)</i>	4.00
WAGNER.	<i>Das Rheingold (German and English)</i>	3.00
WAGNER.	<i>Siegfried (German and English)</i>	3.50
WAGNER.	* <i>Tannhäuser (German and English)</i>	3.50
WAGNER.	<i>Tristan and Isolde (German and English)</i>	3.50
WAGNER.	<i>Die Walküre (German and English)</i>	3.50
WEBER.	<i>Der Freischütz (German and English)</i>	3.50
WEBER.	<i>Der Freischütz (German and English) [With recitatives by Artur Bodanzky]</i>	3.50

*Chorus Parts also published

Prices subject to change without notice